

اَجْمَهُورِيَّةُ الْلِّيْبَنَانِيَّةُ

وَزَارَةُ الْمَالَةِ

Charles Issam

٥٨

جَمِيعَ نَصُوصِ الضَّرَائِبِ الْمُبَاشِرَةِ



- ١ - ضَرِيبَةُ الْإِمْلاَكِ الْمَبْنِيَّةِ
- ٢ - ضَرِيبَةُ الْأَرَاضِيِّ
- ٣ - ضَرِيبَةُ الدَّخْلِ
- ٤ - رَسْمُ الْاِنْتِقَالِ
- ٥ - رَسْمُ الْاِجْهَزةِ الْلَّاسِلَكِيَّةِ الْلَّاقِطَةِ
- ٦ - رَسْمُ السَّيَارَاتِ الْخَاصَّةِ



D/1509

ضريبة الاملاك المبنية

CHESS

(KECAP)

(Acab)

KMP354

A9

1900

ضريبة الاملاك المبنية

١ - المرسوم الاسترادي رقم ٥٥ ET/١٩٤٣ تاريخ ٢٤ ميزانه سنة ١٩٤٣ ،
معدل بالمرسوم الاسترادي رقم ١٠ / B T تاريخ ٢١ آب سنة ١٩٤٣ ،
وبالمرسوم الاسترادي رقم ٢٨ / B T تاريخ ٢٠ ايلول سنة ١٩٤٣ ،
وبالقانون الصادر بتاريخ ٩ اذار سنة ١٩٤٤ ،
وبقانون موازنة عام ١٩٤٦ ،
وبالقانون الصادر بتاريخ ٣ كانون الاول سنة ١٩٤٦ ،
وبقانون موازنة عام ١٩٤٨ ،
وبقانون موازنة عام ١٩٥٠ ،
وبقانون موازنة عام ١٩٥١ ،
وبقانون موازنة عام ١٩٥٢ .

٢ - المرسوم رقم ٣٦٢٨ / K تاريخ ٢٩ آذار الثاني سنة ١٩٤٥ ،
معدل بقانون موازنة عام ١٩٥٠ ،
وبالمرسوم رقم ٣٦٢٧ تاريخ ٢٨ تشرين الثاني سنة ١٩٥٠ .



32101 038637045

المرسوم الاستراغي عدد ٥٥ ET/

٢٤ حزيران سنة ١٩٤٣ تاريخ

ان رئيس الدولة رئيس الحكومة
بناء على القرار رقم ١٣١ تاريخ ١٨ آذار سنة ١٩٤٣
وبناء على قانون ١٥ كانون اول سنة ١٩٣٠ القاضي بتحديد ضريبة عقارية على
الاملاك المبنية
وبناء على قرار مجلس الوزراء المؤرخ في ٢٥ حزيران سنة ١٩٤٣

يرسم ما ياتي :

الباب الاول - مبادئ الضريبة

أ - العقارات الخاضعة للضريبة

المادة ١ تحدث ضريبة على العقارات المبنية وفقاً للأحكام التالية :
تخضع لهذه الضريبة العقارات المبنية فيما يلي ، سواء كان يشتملها مالكونها
ام اي شخص آخر مجاناً او باجرة :

أ) الابنية على انواعها المخصصة للسكن او لاعمال تجارية او صناعية
بما فيها الارض المشيدة عليها وملحقاتها المباشرة - من حدائق وباحات
وبساتين الخ ... المعتبرة جزءاً منها لها ، على ان لا تتجاوز مساحة
هذه الملحقات الف متر مربع ، والا تخضع ما يزيد منها عن هذه المساحة
لضريبة العقارية على الاملاك الغير المبنية .

ب) الاصطبلات والمستودعات والاقية الخ ...

ج) الاراضي غير المزروعة الخصصة لاعمال تجارية او صناعية او المستعملة كورش او مستودعات بضائع وما شاكل .

المادة ٢ - تعفى من الضريبة بصورة دائمة :

١) كل الابنية الخصصة لاعمال زراعية المستعملة لهذه الغاية ، اي كل الحالات المعدة لايواط الماشي والادوات الزراعية والحاصلات، ولسكن المزارع القاطن في المزرعة نفسها ، وحراس المزارع والاراضي او الماشي ، وكذلك مزارب الحيل المعدة للنزو و محلات تفقيس دود الفرز وتربية .

٢) كل عقار معد للسكن ولا تتجاوز قيمته التأجيرية السنوية ثلاثين ليرة لبنانية حتى وان كان يشغل غير مالكه وذلك على شرط ان لا يكون مالك هذا العقار عدة عقارات تتجاوز مجموع قيمتها التأجيرية ستين ليرة لبنانية .

٣) العقارات خاصة الحكومة او البلديات عندما تكون خصصة لمصلحة عامة ولا تنتفع دخلاً ما ، ملحقات الابنية الخصصة لمصلحة عامة عندما تكون غير مؤجرة او عندما تكون مشغولة في سبيل هذه المصلحة حتى وان كانت غير مستعملة رأساً لهذه الغاية .

٤) العقارات واقسام العقارات الخصصة لاقامة الشعائر الدينية مختلف المذاهب بصورة علنية ، ومساكن خدمتها عندما تكون متصلة بالمعابد اتصالاً وثيقاً او تكون من ملحقاتها المباشرة ، الا اذا كانت هذه العقارات مؤجرة او مستأجرة ، والعقارات المستعملة كمستشفيات ومستوصفات ومباصم ومشاغل ومعاهد للتعليم الخاص او العام شرط ان تكون قد اعدت خصيصاً لهذه الغاية وان تكون ملكاً لبعضيات او افراد مرخص لهم رسمياً ، الا اذا كانت مؤجرة او مستأجرة .

٥) الدور التي تكون ملكاً لدول اجنبية تستعملها لاسكان مثليها او لايواط دولتها .

و اذا كان العقار مشغولاً بصورة جزئية فلا يعفى منه الا القسم الذي يستعمله الممثل او تشغله الدواائر .

٦) العقارات غير المؤجرة او المستأجرة بجانا او باجرة والتي تكون ملكا لشركات ذات امتياز تقوم بمشاريع عمومية ، شرط ان يكون الاعفاء منصوصاً عليه في صكوك امتيازها .

٧) العقارات او اجزاء العقارات المهدومة او التي لم تنجز بعد .

ب - الاشخاص الخاضعون للضريبة

المادة ٣ - تجبي الضريبة العقارية عن الاملاك المبنية من مالكي العقار الخاضع لها او من مستئمريه وفي حالة عدم وجودهم فمن المتصرفين به او سائليه .

المادة ٤ - اذا اقيم بناء على ارض مستأجرة طرحت الضريبة طيلة مدة الاجمار على الوجه التالي :

اولا - اذا كانت الارض مستأجرة بدون بدل معين في الاتفاق المعقود بين الفريقين بشرط ان يعود البناء الى مالك الارض في نهاية عقد الاجمار كلف المستأجر وحده على اساس قيمة البناء التأجيرية .

ثانياً - اذا كانت الارض مستأجرة لقاء بدل معين في الاتفاق المعقود بين الفريقين كلف مالكتها على اساس بدل الاجمار الذي يستوفي وكلف مستأجرها على اساس قيمة البناء التأجيرية بعد تنزيل بدل ايجار الارض منها .

ج - معدل الضريبة

المادة ٥ - ان حصة الخزينة من الضريبة على العقارات المبنية هي $\frac{1}{2}$ (جزء من اثني عشر جزءاً) من القيمة التأجيرية الخاضعة لها و المحددة على الصورة المبينة فيما يلي :

المادة ٦ - يضاف الى حصة الخزينة قيمة تستوفي لحساب البلديات عن العقارات الواقعة ضمن نطاقها ولا يمكن ان يتجاوز معدل هذه القيمة ٣ (ثلاثة

بالمئة) من القيمة التأجيرية وتحدد كل بلدية مقدارها بقرار من المجلس البلدي .

الباب الثاني - أسس التكليف

المادة ٧ - ان الضريبة على العقارات المبنية في المادة الاولى والمعدة للإيجار تفرض على اساس القيمة التأجيرية المبينة في سند الإيجار ، ويجب ان تحرر القيمة التأجيرية بالليرات اللبنانية دون اية عملة اخرى ، وان تعين مدة الإيجار بالأشهر او السنين الشميسية الغربية .

المادة ٨ - لا يجوز تأجير اي عقار من العقارات الخاضعة لضريبة المحدثة بوجوب هذا المرسوم الاستراري الا بوجوب سند ايجار يجب تسجيله وفقاً للقواعد المبينة فيما يلي بمعرفة اكثر الفريقين اسراعاً خلال مدة اقصاها ٣١ كانون الاول من السنة التي يعقد فيها السند .

ويجب ان يبين التسجيل تاريخ السند ، واسماء المتعاقدين ، ومدة الإيجار وبدل الإيجار وموقع العقار ورقمه اذا امكن .

بيد انه اذا حدث لسبب من الاسباب ان العقار قد اجر بجانا او ببدل اقل من قيمته التأجيرية الحقيقة فيجب على المتعاقدين ان يقدموا تصريحاً بذلك لكي تتمكن ادارة المالية من تحديد القيمة التأجيرية التي يجب ان يبني عليها التكليف .

المادة ٩ - يسجل سند الإيجار في الدوائر البلدية على سجل خاص تقدمه ادارة المالية ويحمل المختار محل البلديات حيث لا بلدية ، وكل سند يسجل يجب ان يؤشر عليه رئيس البلدية او المختار اثباتاً لتسجيله .

و اذا اقتضى الامر فيجوز ان تحدث في البلديات الكبرى دائرة خاصة لتسجيل سندات الإيجار و يمكن رئيس هذه الدائرة ان ينوب عند الحاجة عن رئيس البلدية لتسجيل السندات .

المادة ١٠ — يجب ابراز سند الایجار عند كل طلب يصدر عن موظفي الحكومة ذوي الصلاحية .

المادة ١١ — ان السنادات المعقودة قبل تاريخ وضع احكام هذا المرسوم الاشتراطي المختصة بتسجيل عقود الایجار موضع الاجراء يجب ان تسجل خلال مدة شهرين من هذا التاريخ . اما عقود الایجار الشفهية التي تكون جارية بال تاريخ المشار اليه آنفاً فيجب تحويلها الى سنادات خطية وتسجيلها ضمن مهلة الشهرين نفسها اعتباراً من ذلك التاريخ كما ان تسجيل العقد واجب في حالتي التمديد والتجديد .

المادة ١٢ — يستوفى رسم قدره عشرون غرشاً لبنانياً عن كل نسخة من العقد بمقدمة بالاشارة المنصوص عليها في المادة ٩ الآنف ذكرها ويعود نصف هذا الرسم الى خزينة الدولة والنصف الثاني الى صندوق البلدية في البلديات التي يستفيد رئيسها من مخصصات تمثيل او اي تعويض آخر . اما رؤساء البلديات الذين لا يتقاضون اي تعويض كان ، ومحترفو القرى التي لا توجد فيها بلديات ، فيدفع لهم هذا النصف الثاني لقاء اتعابهم .

المادة ١٣ — في حالة عدم وجود سند ايجار محرر ومسجل وفقاً لاحكام المواد السابقة تتولى لجنة التخمين المبينة فيما يلي تعين القيمة التأجيرية ، ولا يمكن اذكى الاعتراض على قرارات هذه اللجنة باي شكل كان .

المادة ١٤ — يجب على كل مدعى في كل دعوى تقدم الى المحاكم بشأن خلاف قائم بين مؤجر ومستأجر ان يقدم الى استدعائه نسخة عن سند الایجار مسجلة ضمن المهلة المحددة ومصدقة حسب الأصول . ولا يسري هذا الشرط على العقود الشفاهية التي تكون جارية عند وضع المرسوم الاشتراطي رقم ٥٥ المشار اليه موضع التنفيذ وذلك اذا اثبتت المدعى انه ارسل الى المدعى عليه ضمن المهلة المنصوص عليها في المادة ١١ اخطاراً يدعوه فيه الى توقيع سند مكتوب فبقي الاخطار بدون نتيجة .

اذا خالف احد الفريقين المؤجر او المستأجر الاحكام المبينة اعلاه فتفقى المحكمة عليه بغرامة تتراوح بين خمس ليرات و مائة ليرة لبنانية

وإذا كانت المخالفة ناتجة عن اهمالهما معاً فيقضى عليهما بالغرامة بالتسكال والتخامن .

المادة ١٥ — ان الضريبة على العقارات المبنية المذكورة في المادة الاولى والتي يشغلها مالكوها تفرض على اساس القيمة التأجيرية التي تعينها لجات تدعى « لجان تخمين » .

المادة ١٦ — تؤلف لجنة التخمين في كل قضاء او محافظة من أحد موظفي الدوائر المالية رئيساً وأحد موظفي الدوائر العقارية ، وأحد اعضاء مجلس ادارة القضاء او المحافظة ، ويجري اختيار عضو الادارة من بين الاعضاء الذين يملكون عقارات مبنية في القضاء او المحافظة . وتضع الدوائر المالية تحت تصرف الاجنة سكريراً لا يحق له الاشتراك لا في المناقشات ولا في التصويت .

المادة ١٧ — يعلن عن المحلات التي سيجري فيها تخمين الاملاك المبنية شهراً على الاقل قبل مباشرة عمليات التخمين ، وذلك بواسطة اعلان ينشر في الجريدة الرسمية وفي جريدين محلتين ، وتعلق نسخة عنه في المحلة بالمدن او في القرية بمعرفة المختار وتحت اشراف السلطة الادارية المحلية .

المادة ١٨ — يقوم اعضاء لجنة التخمين بمعاينة المسكن لتعيين القيمة التأجيرية ، وعلى مالكي العقار وساخيه ان يسهلا لهم مهتمهم .

المادة ١٩ — تخمن العقارات التي يشغلها مالكوها ، اما بالقياس على القيمة التأجيرية لعقارات مشابهة لها واقعة بالقرب منها ومؤجرة بوجوب سند ايجار مسجل حسب الاصول ، واما بالتخمين المباشر ، وبصورة عامة تستعين الاجنة بكل وسائل التخمين الممكنة .

المادة ٢٠ — تدخل في تخمين القيمة التأجيرية للعقارات المبنية ملاحظات هذه العقارات المباشرة كالباحات والحدائق والبساتين الخ ... وفقاً للشروط المبينة في الفقرة الاولى من المادة الاولى من هذا المرسوم الاستراري .

المادة ٢١ — لا تدخل في تخمين القيمة التأجيرية لبيوت السكن الاثاث والرياش الموجودة فيها لزينتها .

ولا تدخل في تخمين العقارات المستعملة للصناعة سوى الالات والادوات التي تكون جزءاً متمماً للعقار .

المادة ٣٢ - كل ما انجزت اللجان تخمين عقار او عدة عقارات ترسل الى كل مالك علماً شخصياً مضموناً بقيمة عقاراته التأجيرية .

ويعلن عن تاريخ انتهاء اعمال التخمين بالشكل نفسه الذي اعلن فيه عن تاريخ افتتاحها وفقاً للمادة ١٧ من هذا المرسوم الاشتراطي .

اما مدة الاعتراض فتبدأ من تاريخ نشر انجاز التخمين في الجريدة الرسمية وفي جريدين محليتين ، وهي شهر في بيروت وشهرين في المناطق الأخرى .

المادة ٣٣ - تشكل برسوم في كل محافظة لجنة بدائية لدرس الاعتراضات على الضرائب المباشرة وتخمينات العقارات المبنية والفصل فيها وقوامها :
رئيس قاضي يعين بناء على اقتراح وزير العدلية
موظف من وزارة المالية برتبة مفتش او رئيس دائرة
على الاقل (يختاره وزير المالية) عضو

مندوب عن مجلس ادارة مركز المحافظة او المجلس البلدي
(يختاره المحافظ ويعين بناء على اقتراح وزير الداخلية) عضو
يمحق لهذه اللجنة ان تطلب اجراء تحقيق اضافي واعادة تخمين العقار
الذى قدم الاعتراض بشأنه . ويجب ان تصدر اللجنة قرارها في خلال
ثلاثين يوماً من تاريخ تقديم الاعتراض .

المادة ٤ - على المكلف الذي يقدم اعتراضاً الى اللجنة المنصوص عليها في المادة ٢٣
ان يبين فيه بصرامة مطالبه وخصوصاً القيمة التأجيرية التي كان يجب في
نظره ان تقدر للعقار ولا يوقف الاعتراض تحصيل الفربية .

الباب الثالث - السجلات العقارية الأساسية و جداول التكليف

المادة ٢٥ - ينظم لكل قرية وبكل حي في المدن سجل اساسي تدون فيه :
العقارات بحسب تسلسل ارقام حاضرها في المناطق المسروحة او
ارقام التسلسل الخاص في المناطق غير المسروحة ،
اسماء المالكين و محل اقامتهم وحصة كل منهم في العقار ،
محتويات العقار بالتفصيل ،
قيمة العقار التجيرية .

المادة ٢٦ - (ملغاة)

المادة ٢٧ - في بدء كل سنة ينظم جدول تكليف سنوي يذكر فيه :
١) اسم كل مكاف و كنيته و محل اقامته ،
٢) موقع العقار ومقدار الضريبة المفروضة عليه ،
ثم تدقق هذه الجداول وتقطع بعد مقارنتها بالسجلات العامة .

الباب الرابع - اعادة التخمينات

المادة ٢٨ - يعدل كل خمس عشرة سنة الى اعادة تخمين عموم العقارات البنية التي
يشغلها مالكونها ولا يمكن ادخال اي تغيير او تبديل على جداول
التكليف السنوية الا عند تأجير عقار كان يشغلة مالكونه ، او عند
تحويل عقار يدخل ضمن نطاق العقارات المذكورة في المادة الثانية الى
عقار خاضع للضريبة ، او عند تحويل عقار خاضع للضريبة الى عقار
معفى منها ، او عند انشاء مبان جديدة ، او اضافة بناء جديد على
البناء القديم ، او تحويل البناء ، او هدمه ، او اصابته بحريق ، او

خرابه كلياً او جزئياً ، او شعوره او عند حدوث ظرف استثنائي
كانشاء بناء خطر او غير صحي في جواره ، او سد طريق نافذة اليه
تؤدي الى تخفيض قيمته التأجيرية تخفيضاً داماً بنسبة ثلثها على الاقل .
اما جداول تكليف العقارات المؤجرة بوجوب سند مسجل ،
فتنظم في بدء السنة على اساس سندات الاجمار التي تكون نافذة في
٣١ كانون الاول من السنة السابقة .

الباب الخامس - الانشآت الجديدة

المادة ٣٩ - ان الانشآت الجديدة او الانشآت الاضافية المعدة لسكن مالكيها
تخمن تخميناً مستقلأ وتراعي في تخمينها بدلات الاجمار التي تكون
ساربة وقت انجازها .

المادة ٤٠ - على كل شخص انشأ بناء جديداً او اضافياً او جدد بناء قدماً انت
يقدم تصريحاً بذلك الى الدوائر المالية المختصة قبل انتهاء السنة التي
تجز فيها اعمال الانشاء او الترميم .

وعلى كل مالك وضع برسم الاجمار عقاراً له كان يشغل او كان
سابقاً معفى من الضريبة ثم اصبح خاضعاً لها، بسبب تغير طرأ عليه،
ان يقدم تصريحاً بذلك الى الدوائر المذكورة في خلال شهر من
تاريخ حدوث التغير .

وتفرض على المخالفين الضريبة مضاعفة عن كل من السنوات التي
اهموا فيها تقديم التصريح المطلوب .

ويستثنى من مضاعفة الضريبة المالك الذي يكون قد سجل
سندات ايجار العقارات المستحدثة او المرسمة او التي تغيرت وجهة
استعمالها وذلك وفقاً للمادة ٨ من المرسوم الاشتراطي رقم ٥٥
تاریخ ٤٣/٦/٢٤ ، وضمن المدة المحددة للتصريح .

ويحق لوزير المالية تقدير الاسباب التي ادت الى فرض الضريبة مضاعفة، وان يقرر تخفيض الضريبة الاضافية الى حد لا يتجاوز خمسها. تقدم طلبات التخفيض الى وزارة المالية في خلال شهر من تاريخ تبليغ اعلام الضريبة المضاعفة الى المكلف.

الباب السادس - انتقال الملك

المادة ٣١ - اذا انتقل الملك بين احياء حتى بوجب سند رسمي او حكم، فيستمر في ايفاء الضريبة وفقاً لجدول التكليف القديم طالما ان المالك الجديد او القديم لم يقدم تصريحاً بالانتقال الى الدوائر المالية . وفي حالة الوفاة يتوجب على الورثة تقديم التصريح بالانتقال .

يقتيد هذا التصريح بمحاذ في سجل خاص ويعطى به وصل ، ولا يقبل الا اذا كان مرفقاً بشهادة انتقال صادرة عن المكتب العقاري ، بيد انه يمكن - حتى في حالة تقديم هذا التصريح - ملاحقة المالك القديم او ورثائه بعد وفاته بالتضامن مع المالك الجديد لمهم على تأدبة الضرائب المستحقة قبل تاريخ الانتقال .

الباب السابع - جباية الضريبة

المادة ٣٢ - يعم الى جباية الضريبة فور الانتهاء من تنظيم جداول التكليف السنوية ونشرها .

والملكون المذكورة اسماً لهم في هذه الجداول ملزمون بتأدية الضريبة عن السنة بكمالها مهما كانت التعديلات التي طرأت على العقار خلال السنة ، الا في حالة المددم او الشعور .

المادة ٣٣ - للخزينة امتياز من الدرجة الاولى على اجور العقارات ووارداتها لاستيفاء الضريبة .

ولهذا الامتياز الاولية على كل الامتيازات الاخرى ، الا ما يتعلق منها بالنفقات القضائية الالزمة لمحافظة على هذه العقارات .

المادة ٣٤ - ان الملزمين والمستأجرين وغيرهم من يكون في حوزتهم اموال تخص المكلف ويسري عليها امتياز الخزينة ، او يكونون مديونين له بمبالغ يسري عليها ايضاً امتياز الخزينة ، مازمدون عندما يتطلب منهم ذلك ان يدفعوا لحساب المكلف ومن اصل المبالغ التي يكونون مديونين بها ، او تكون في حوزتهم ، مجموع الضريبة المستحقة عليه او قسماً منها .

اما الرصل الذي تعطى لهم ايات الدوائر المالية في مثل هذه الحالة فيعتبر وصلاً بالقيمة العائدة للمكلف الذي دفعوا عنه الضريبة .

المادة ٣٥ - ان اصحاب الملك الشائع او الشركاء متكافلون في تأدية الضريبة العقارية على الاملاك المبنية ، ولهم اذا شاؤوا ان يطالبوا شركاءهم امام المراجع الایجابية بالمبالغ التي قد يدفعونها عنهم تسديداً لضريبة ، والشريك الذي يدفع الضريبة عن شركائه يستفيد من الامتياز الذي تتمتع به الخزينة لبستعيد منهم ما دفعه عنهم .

الباب الثامن - الاعتراضات

المادة ٣٦ - يحق لكل مالك ان يقدم ، حتى بعد انجاز اعمال التخمين ، طلباً بالغاء الضريبة او تخفيضها من جراء زوال البناء الخاضع للضريبة بسبب هدم ، او تخريب كلي او جزئي ، او حريق ، او تحويل عقار خاضع للضريبة الى عقار يدخل ضمن نطاق العقارات المغافنة منها . ويكونه ايضاً طلب تخفيض القيمة التأجيرية المقدرة لعقارات من عقاراته يكون قد طرأ عليه طارىء ، كنقل سوق بجاور له ، او تشريد بناء مضر ، او غير صحي في جواره ، او سد طريق نافذة

اليه الخ ... الجنس قيمته بصورة دائمة بنسبة الثلث على الأقل .

المادة ٣٧ - في حالة الغاء الضريبة او تخفيضها بسبب من الاسباب المذكورة في الفقرة الاولى من المادة ٣٦ ، لا يسري الالغاء او التخفيض الا اعتباراً من القسط الذي يلي القسط الذي قدم المكافف خلاله الاعتراض وفي حالة تخفيض الضريبة بسبب من الاسباب المبينة في الفقرة الثانية ، لا يسري التخفيض الا اعتباراً من السنة التالية .

المادة ٣٨ - (١) - اذا كان العقار او قسم منه غير مؤجر وغير مشغول فيحق للمالك ان يطلب اعفاءه من الضريبة المطروحة على هذا العقار اعفاء كاملاً او جزئياً وذلك عن السنة التالية . فعليه اذن ان يفيد الدوائر المالية خطياً عن كل عقار من عقاراته او جزء من عقار غير مؤجر او يكون غير مشغول ، وذلك فور حدوث الشغور او الخلو ويعطى بافادته وصلاً ، ولا تؤخذ هذه الافادة بعين الاعتبار الا ابتداء من يوم استلامها ولا تحسب مدة الشغور او الخلو الا عن ستة أشهر شمسية (غربية) متالية .

واذا بقي العقار شاغراً او خالياً بعد انتهاء هذه المدة فعلى المالك ان يقدم افادة جديدة تثبت حقه في الاعفاء لمدة ستة أشهر شمسية اخرى ، وتتولى الدوائر المالية التدقيق في صحة هذه الافادات ، ولا تعتبر خالية :

- ١) العقارات او اجزاء العقارات التي تخلو موقتاً من مالكيها او شاغليها بداعي السفر او الاصطياف والغياب .
- ٢) العقارات المؤجرة لمستأجر يستمرها ولو خلت كلها او خلا قسم منها .

(١) اوقف مفعول هذه المادة بوجوب قانون الاجور الصادر بتاريخ ٢٤ اذار سنة ١٩٥١ فيما عني العقارات التي لا تؤجر بخلال شهرين من تاريخ نشره ، او من تاريخ اخلائها ، ويبقى معمولاً بذلك طالما ان قانون الاجور المذكور يبقى نافذاً .

(وقد نشر هذا القانون بتاريخ ٢٨ اذار سنة ١٩٥١ في المدد ١٣ من الجريدة الرسمية)

ولا يستفيد من الاعفاء المنصوص عليه في هذه المادة مالك العقار الذي يصبح شاغراً او خالياً بسبب زيادة في الاجمار اراد هذا المالك فرضها على مستأجر تقييد بكل نصوص سند الاجمار الا اذا كانت الاحوال العامة تبرر هذه الزيادة .

الباب التاسع - احكام نهائية

أ - الافادات الكاذبة

المادة ٣٩ - اذا اشتبهت الدوائر المالية بسبب من الاسباب بصحبة بدل الاجمار المدون في سند الاجمار المسجل ، فيمكنتها ان تكلف بجان التخمين ان تقدر القيمة التأجيرية ، ويتحقق مالك العقار المشتبه بصحبة ايجاره ان يعترض على هذا التخمين امام المدعنة المنصوص عليها في المادة ٢٣ من هذا المرسوم الاستراري .

المادة ٤٠ - اذا تبين من تقدير بجان التخمين وعند الاقضياء من قرار الملجنة الاستئنافية ان بدل الاجمار المدون في السند كاذب ، فالمؤجر المستأجر يلاحقان امام القضاء .

واذا ثبتت التهمة عليها فيحكم على كل منها بغرامة توازي خمسة اضعاف مقدار الضريبة الذي حاول حرمان الخزينة منه .

وفي حالة تكرار المخالفة تضاعف قيمة الغرامة .

وفي حالة ارتكاب المخالفة مرة ثالثة تصبح الغرامة ثلاثة اضعاف ويستهدف المخالفون للحبس من شهر الى ثلاثة اشهر .

ب - اعتراض اعمال بجان التخمين

المادة ٤١ - كل من يعترض اعمال بجان التخمين او يقيم العراقبيل في سبيلها يعاقب بالسجن مدة تتراوح بين عشرة وثلاثين يوماً وبغرامة تتراوح بين عشرين ومئة ليرة لبنانية ، او باحدى هاتين العقوبتين فقط .

الباب العاشر

المادة ٣٤ - تحدد براسم اخرى شروط تطبيق هذا المرسوم الاشتراطى سواء ما كان يتعلق منها بكيفية تسجيل سندات الایجار او ما كان يتعلق بكيفية طرح الفريبة .

المادة ٣٤ - يوضع هذا المرسوم الاشتراطى موضع التنفيذ اعتباراً من اول كانون ثانى سنة ١٩٤٥ غير ان الاحكام المتعلقة بالتسجيل الاجباري لعقود الایجارات يجري تطبيقها اعتباراً من اول تشرين الثاني ١٩٤٤ فعليه وفاقاً لاحكام المادة ١١ السابقة ان سندات الایجار الجارية التي عقدت قبل التاريخ المشار اليه يجب ان تسجل خلال مهلة شهرين ابتداء من هذا التاريخ وكذلك العقود الشفهية الجارية بالتاريخ المشار اليه يجب ان تحول الى سندات خطية وان تسجل في خلال مهلة الشهرين نفسها اعتباراً من ذلك التاريخ .

المادة ٤ - يلغى اعتباراً من اول كانون الثاني سنة ١٩٤٥ قانون ١٥ كانون الاول سنة ١٩٣٠ وكل النصوص المخالفة لهذا المرسوم الاشتراطى .

بيروت في ٢٤ حزيران سنة ١٩٤٣

المرسوم عدد ٢٦٢٨/ك

تاریخ ٢٩ كانون الثاني سنة ١٩٤٥

القاضي بتحديد شروط تطبيق احكام المرسوم الاسترادي رقم ET/٥٥

تاریخ ٢٤ حزیران سنة ١٩٤٣

ان رئيس الجمهورية اللبنانية ،

بناء على الدستور اللبناني ،

وبناء على المرسوم الاسترادي رقم ET/٥٥ المؤرخ في ٢٤ حزیران سنة ١٩٤٣

والقاضي باحداث ضريبة على العقارات المبنية ،

وبناء على اقتراح وزير المالية ،

يرسم ما يأتي :

المادة ١ - يجدد هذا المرسوم شروط تطبيق احكام المرسوم الاسترادي رقم ET/٥٥
المؤرخ في ٢٤ حزیران سنة ١٩٤٣ والقاضي باحداث ضريبة على
العقارات المبنية .

المادة ٢ - يثبت تسجيل عقود الایجار لدى الدوائر البلدية او المختارين بموجب
طابع يلصق على كل نسخة من نسخ العقد . وتوضع هذه الطوابع في
مختلف صناديق الخزينة تحت قصر البلديات والمختارين لقاء دفع نصف
ثمنها . ويجب ان تحمل الطوابع بصورة ظاهرة عبارة « رسم تسجيل
العقود » .

المادة ٣ - على الدوائر البلدية والمختارين المولجين بالتسجيل ان يقدموا في اول شهر
كانون الثاني من كل سنة الى مالية المنطقة خلاصة عن سجل العقود
 المسجلة في خلال السنة السابقة تتضمن بصورة خاصة المعلومات التالية :

١) تاريخ التسجيل ،

٢) رقم العقار وموقعه ،

- ٣) اسماء المتعاقدين وشهرتهم ،
- ٤) محل اقامه المؤجر الحالى ،
- ٥) تاريخ عقد الاجار ومدته ،
- ٦) بدل الاجار .

المادة ٤ – ان جان التخمين المنصوص عنها في المادة الخامسة عشرة من المرسوم الاستراري رقم ٥٥/ET وعددها اثنان وعشرون توزع كالتالى :

- ١) لجنة واحدة لكل مركز محافظة او قضاء ،
- ٢) اربع جان لمدينة بيروت تشمل صلاحية كل منها الاحياء التالية :
اللجنة الاولى : الصيفي ، المدور ، الرميل والاشرقية .
اللجنة الثانية : المزرعة والمصيطبة .
اللجنة الثالثة : زفاق البلاط ، الباسورة والمرفا .
اللجنة الرابعة : ميناء الحصن ، دار المريسة وراس بيروت .

المادة ٥ – تعين جان التخمين في كل عام بقرار من وزير المالية يسمى فيه اعضاءها من موظفي الدوائر المالية والدوائر العقارية وكتابتها واعضاء مجالس الادارة الذين تنتخبهم هذه المجالس للمهمة المنصوص عنها في هذا المرسوم .

المادة ٦ – يعطى اعضاء جان التخمين التعويضات التالية :

- ١) تعويضاً يعادل واحد ونصف بالالف من مجموع التخمينات التي تعتمد نهائياً لتنظيم السجل الاساسي .
ويوزع هذا التعويض الى اربع حصص ونصف الحصة منها حصة ونصف الحصة للرئيس وحصة لكل من الاعضاء والكاتب على ان تبقى حصة العضو الذي قد يتغيب حقاً للحقيقة .

٢) تعويضاً مقطوعاً قدره خمس ليرات لبنانية في كل يوم عمل فعلي الكاتب غير الموظف .

٣) تعويض الانتقال القانوني لرؤساء الاجان و الاعضاء و الكتبة الموظفين .
اما الاعضاء و الكتبة غير الموظفين فيتقاضون تعويضاً يومياً قدره ثمانين

ليرات كلما دعتهم مهمتهم الى الانتقال خارج مرکز مناطقهم الادارية
ويقسم هذا التعويض الى ثلاثة اثلاث منها ثلثان لوقعتين الرئيسيتين
وثلث للمنامة .

٤) ويحق للجان التخمين ايضاً ان تسترد نفقات النقل كلما انتقلت خارج
مرکز مناطقها الادارية .

اما جان بيروت فيعطى كل منها تعويضاً مقطوعاً قدره (٢٠٠) مثنا
ليرة لبنانية لقاء نفقات تنقلاتها ضمن المدينة . ويدفع نصف هذا
التعويض عند بدء العمل والنصف الآخر عند نهايته .

المادة ٧ - يجوز بوجب قرار من وزير المالية منح كل لجنة من هذه اللجان ،
باستثناء جان بيروت ، سلفة لا تتجاوز قيمتها خمسة ليرة لبنانية
لتغطية نفقات النقل .

المادة ٨ - تدون التخمينات العائدية للبنية القديمة في سجل خاص اما تخمينات
الانشاءات الجديدة فينظم بها تذكرة تخمين .

المادة ٩ - تضبط تذاكر التخمين المنوه عنها في المادة السابقة يوماً فيوماً ، ويحفظ
ما كان منها عائداً لمدينة بيروت لدى قسم الضرائب العقارية التابع
لدائرة الموارد العامة ، وما يعود لسواعها في مرکز مالية المنطقة . ويعتبر
حافظو هذه التذاكر مسؤولين شخصياً عنها وعن ضبطها .

المادة ١٠ - ان العقارات المغفاة من الضريبة اعفاء دائمًا او مؤقتاً يجب ان تدون
في السجل الاساسي على سبيل الاشارة ولا تذكر في جداول التكليف .

المادة ١١ - ان الانشاءات الجديدة ، التي لم ينجز بناؤها قبل اول كانون الثاني من
سنة التكليف ، لا تخضع للضريبة الا اعتباراً من السنة التالية .

المادة ١٢ - يحق لكل مالك يجد غبناً في القيمة التأجيرية المحمنة للعقارات الذي يشغله
ان يطلب اعادة التخمين . وعليه ان يقدم اعتراضه الى دوائر مالية
المنطقة ضمن مهلة شهر واحد في بيروت وشهرين في المحافظات اعتباراً
من تاريخ الاعلان عن انتهاء اعمال التخمين . وفي حال اجراء اي تخمين

بعد انتهاء التخمينات العامة فان مهلة الاعتراض تبدأ من تاريخ تبلغ
المالك اعلام التخمين .

المادة ١٣ - يتولى رئيس قسم الضرائب المباشرة في بيروت ورئيس المالية في
المحافظات الاخرى عرض الاعتراضات المنصوص عليها في المادة السابقة
على المagan المشكلة بوجوب المادة ٢٣ من المرسوم الاشتراعي
رقم ٥٥ / ET ويقوم هؤلاء الموظفون بوظيفة مقررين لدى هذه المagan .

المادة ٤ - يتولى وزير المالية تصديق جداول التكليف بالضريبة على العقارات
المبنية الموضوعة وفقاً للمادة ٢٥ من المرسوم الاشتراعي رقم ET/٥٥ .

المادة ١٥ لاجل تطبيق المادة ٣٧ من المرسوم الاشتراعي المذكور تقسم السنة الى
قسطين يستحق الاول منها في اول كانون الثاني والثاني في اول نوز .
وعليه فان الغاء الضريبة او تخفيضها لسبب من الاسباب المبينة في المادة
الـ ٣٦ من المرسوم الاشتراعي رقم ٥٥ / ET يسري اعتباراً من القسط
ال التالي الذي يقدم فيه المكلف تصريحة .

المادة ٦ - ينشر هذا المرسوم في الجريدة الرسمية ويبلغ حيث تدعو الحاجة .

بيروت في ٢٩ كانون الثاني سنة ١٩٤٥

ضريبة الاراضي



قانون ضريبة الاراضي

صادر بتاريخ ٢٠ كانون الاول سنة ١٩٥١

الفصل الاول

الاراضي الخاضعة للتکلیف

المادة ١ - احدثت ضريبة على الاراضي تتناول جميع انواع العقارات غير المبنية
عدا ما استثناه هذا القانون او ما كان خاصاً لضريبة العقارية على
الاملاك المبنية .

الفصل الثاني

العقارات المستثناة من الضريبة

- المادة ٢ - تستثنى من الضريبة بصورة دائمة :
- ١ : الاراضي التي هي ملك عام للدولة والبلديات
 - ٢ : ما كان من الاراضي ملكاً خاصاً للدولة
 - ٣ : ما كان من الاراضي ملكاً خاصاً للبلديات وخصص لمصلحة عامة
 - ٤ : ما وضع من املاك الدولة الخاصة تحت تصرف الجماعات (الاراضي المتrocكة المرفقة)
 - ٥ : الاراضي المشاع غير المستمرة او المستمرة والتي تستفيد من ريعها جماعة عامة .
 - ٦ : المعابد والمقابر والمدافن

٧ : الارضي الصخرية والارضي الرملية غير الصالحة للزرع او التشجير
الا اذا كانت معدة للمرعى او للبناء حسب تعريف المادة ٢٠
من هذا القانون .

٨ : الغابات والاحراج والادغال والمساحات المزروعة حوراً

٩ : الارضي المعتبرة كمليحقات او اجزاء متممة لعقارات المبنية التالية:

آ - العقارات المخصصة لمعاهد التعليم خاصة وعامة والمستوصفات المجانية
ولمستشفيات الامراض العقلية ولصحات السل والملاجيء والميامت
والمشاغل شرط ان لا تكون هذه العقارات او الارضي مؤجرة
او مستأجرة .

ب - العقارات المخصصة للمستشفيات اذا كان عملها قائماً على اموال
واعانات من الدولة او الم هيئات العامة اللبنانيه والاجنبية او
الجمعيات الخيرية وكانت تقبل مرضى بجاناً شرط ان لا تكون
هذه العقارات او الارضي مؤجرة او مستأجرة .

ج - الحدائق التابعة لعقارات مبنية بشرط ان لا تتجاوز مساحتها
الف (١٠٠٠) متر مربع .

١٠ : الارضي الزراعية المخصصة لرعاع دائمة تعيش عليها الابقار والاغنام
وذوات الحوافر بصورة مستمرة .

الفصل الثالث

الأشخاص الذين تفرض عليهم الضريبة

المادة ٣ - تفرض ضريبة الارضي على مالك الارض واذا تغير معرفته فعلى
واضع اليد . اما اذا كان عليها حق انتفاع او اجارة طويلة فالضريبة
تفرض على المتتفع او المستأجر .

الفصل الرابع

اسس التكليف

اولاً - الاراضي الزراعية او المعدة للزراعة

المادة ٤ - تفرض الضريبة على الاراضي الزراعية او المعدة للزراعة اما على اساس متوسط دخلها الخمن واما على اساس دخلها الحقيقي ، على ان لا تطبق الطريقة الثانية الا اعتباراً من بدء سنة ١٩٥٤ يؤخذ بعين الاعتبار الدخل الحاصل خلال السنة التي سبقت سنة التكليف

القسم الاول - الدخل الخمن

المادة ٥ - تصنف الاراضي الزراعية والمعدة للزراعة وفقاً لجدول الملحق بهذا القانون

المادة ٦ - تتولى تجмин متوسط الدخل الصافي لكل فئة وصنف من الاراضي الزراعية او المعدة للزراعة المحنة المنصوص عليها في المادة ٧ من هذا القانون .

المادة ٧ - تؤلف لجنة التجمين من :

رئيساً — مدير المالية العام او من ينتدبه

— مندوب عن وزارة الزراعة
— مندوب عن وزارة الاقتصاد الوطني
— ثلاثة خبراء يعينهم وزير الزراعة من بين أصحاب الاراضي الزراعية اعضاء
والزارعين في كل محافظة

— مهندس زراعي من وزارة الزراعة له صوت استشاري مقرر
يتحتمل المحنة بدعوة من رئيسها وتستخدم قرارتها بالاكتيرية . واذا تعادلت الاوصيات كان صوت الرئيس مرجحاً .

المادة ٨ - تؤخذ بعين الاعتبار في تجмин متوسط الدخل الصافي الامور التالية :

آ : اختلاف انتاج الاراضي بين سنة وانخرى وبين منطقة وانخرى .

ب : امكان توازي زراعات مختلفة على ارض واحدة (تعاقب المزروعات)

ج : قاعدة الدورة الزراعية بحيث لا تعتبر الا الاقسام المزروعة دون الاقسام التي تبور طبقاً لهذه القاعدة .

د : وجود عقد ايجار بين المالك المستمر ومقدار بدل الاجمار المذكور فيه .

ه : اختلاف الانواع في الشكل الواحد .

يصدق التخمين بقرار من وزير المالية وينشر في الجريدة الرسمية .

المادة ٩ = يبقى تخمين اللجنة نافذاً لمدة خمس سنوات . غير انه يمكن اعادة النظر فيه كل سنة اذا طرأ على متوسط الدخل الصافي المقرر لصنف من اصناف الاراضي زيادة او نقصان بنسبة تتجاوز العشرين بالمائة .

المادة ١٠ = تجتمع لجنة التخمين في مطلع كل سنة ويتحتم عليها انجاز اعمال التخمين واعادة النظر في التخمين قبل اول اذار .

القسم الثاني — الدخل الحقيقي

المادة ١١ — ان الدخل الصافي الحقيقي هو مجموع ما يجنيه المكلف من ارضه بعد تنزيل جميع الاعباء والنفقات التي يتضمنها استئثار الارض .

تشتمل هذه الاعباء والنفقات بصورة خاصة على :

١ : ثمن البذار والشتول والسمدة والادوية .

٢ : بدل استهلاك الاشياء الالزمة للمشروع والالات والادوات الزراعية الموجودة .

٣ : فوائد القروض المعقودة مع الغير في سبيل المشروع .

٤ : نفقات الفلاح والزرع والعنابة والمكافحة والاصداد والقطاف وجميع النفقات التي لها علاقة باستئثار المشروع .

٥ : النفقات العامة المألوفة الاخري .

ولا يسمح بتنزيل النفقات الشخصية ومنها المبالغ التي يسحبها المالك او المستمر اجرة له عن ادارة المشروع او لنفقاته الخاصة .

المادة ١٢ = على الاشخاص الذين يتجاوز دخلهم الصافي الخمن ٢٥٠٠٠ ليرة في السنة ان يقدموا تصريحاً بارباقهم الحقيقة يضمون اليه المستندات التي تثبت صحته .

ويحق للأشخاص الذين يتجاوز دخلهم الصافي الخمن القسم المعمى من الضريبة ان يطلبوا تكليفهم على اساس الدخل الحقيقي شرط ان يقدموا طلباً بذلك خلال كانون الاول من السنة التي تسبق سنة التكليف وان يمسكوا السجلات والمستندات المنصوص عليها فيما بعد .

المادة ١٣ = يقدم التصريح الى مالية القضاء قبل آخر اذار من السنة .

المادة ٤ = على الاشخاص المذكورين في المادة ١٢ ان يمسكوا سجلاً يدونون فيه يوماً فیوماً جميع الاعمال التي تعود بوجه من الوجه الى مشروعهم الزراعي وينظم هذا السجل بحسب التواريخ وبلا بياض ولا فراغ ولا نقل على الامامش ولا تحشية بين السطور ولا محو . كما يجب ان يرقم ويرؤشر عليه من رئيس المحكمة التي يقيم المكلف ضمن نطاقها .

المادة ١٥ = اذا لم يمسك الاشخاص المذكورون في المادة ١٢ السجل المنصوص عليه في المادة السابقة او اذا لم يقدموا التصريح المطلوب منهم ضمن الموعد القانوني حق للدوائر المالية ان تقدر دخلهم الصافي وان تكلفهم مباشرة وتفرض عليهم غرامة قيمتها ٥٠ بالمائة من قيمة الضريبة المستحقة وفي حالة التكرار ترفع الغرامة الى ضعفيها .

و اذا لم تتوارد اية ضريبة فرضت غرامة مقطوعة قيمتها مئة ليرة وفي حالة امساك السجل المذكور بصورة غير قانونية تنزل الغرامة الى نصفها .

ولا يجوز اجراء اية تسوية على هذه الغرامات بايقاع عن خمسين بالمائة منها .

المادة ١٦ = اذا وقع عجز في سنة معينة اعتبر هذا العجز من اعباء السنة التالية وتنزل من الربح الحقيقي الحاصل خلال السنة المذكورة . واذا لم يكفل هذا

الربح لنفعية العجز بكامله نزل رصيد العجز من ارباح السنة الثانية .
و اذا بقي شيء منه نزل من ارباح السنة الثالثة . ولا يمكن انزال هذا
العجز في اكثر من ثلاث سنوات متتالية . ويجب التصریح عن مقدار
العجز ضمن المهلة المحددة للتصریح عن الربح الحقيقي وعلى الشکل ذاته .

المادة ١٧ - تولى الدوائر المالية التدقیق في التصاريح ولها ان تستمع الى ذوي
العلاقة اذا رأت حاجة الى ذلك او اذا طلبواهم الادلاء بایضاحات شفهية .
و اذا تبين لها ان هناك تعديلات يجب ادخالها على التصریح احاطت
المكلف علماً بقدر هذا التعديل واسبابه بكتاب مضمون مع اشعار
بالاستلام .

فاما ابدي المكلف ملاحظاته على هذا التعديل ضمن مدة لا تتجاوز
شهرآ من تاريخ استلام الكتاب المشار اليه في المادة السابقة عرض ملفه
على رئيس الدائرة المختصة الذي يتولى درسه وتحديد اسس التكليف .

القسم الثالث - الاعفاءات

المادة ١٨ - تعفى من الضريبة بصورة مؤقتة :

أ : خلال خمس سنوات تلي سنة الجناز الاشغال :

١ : المستنقعات التي تجفف .

٢ : الاراضي الصخرية وسائر الاراضي غير الصالحة للزراعة او التسجير
اذا جعلت بالتحضير والتحسين صالحة للتسجير او للزراعة .

ب : خلال المدة المبنية في الجدول (٢) الملحق بهذا القانون : الاراضي
التي تتشجر .

اما الاراضي التي تتطبق عليها حالتان من هذه الحالات فتسقى من
الاعفاء الاطول مدى .

المادة ١٩ - تبقى خاضعة لضريبة صنفها السابق في خلال السنوات الخمس التي تلي
النجاز الاستغلال :

أ - الاراضي غير المزروعة (البعل) التي يحولها صاحبها او مستثمرها على
نفقته الخاصة الى ارض مزروعة (سقي) .

ب : الاراضي السليخ غير المزروعة التي تنتقل بالتحضير والتحسين - الى
صنف اعلى الا اذا كانت الاراضي المغفاة من الضريبة بوجب

المادة ١٨ قبقي معفاة خلال المدة المنصوص عليها في المادة السابقة .

ثانياً - الاراضي المعدة للبناء

المادة ٣٠ - تعتبر من الاراضي المعدة للبناء :

- في نطاق بلدية بيروت جميع الاراضي مزروعة كانت ام غير مزروعة

- في الاماكن الاخرى : جميع الاراضي غير المستمرة زراعياً او
المعدة لمراعي اذا امكن تخصيصها للبناء .

المادة ٣١ - تصنف الاراضي المعدة للبناء وفقاً للجدول ٣ الملحق بهذا القانون .

المادة ٣٢ - تفرض الضريبة على الاراضي المعدة للبناء على اساس القيمة البيعية الخامنة
لكل صنف منها وفقاً للجدول ٣ الملحق بهذا القانون .

المادة ٣٣ - تبقى تخمينات القيمة البيعية مرعية مدة خمس سنوات غير انه يمكن اعادة
النظر فيها كل سنة اذا حدثت تطورات اقتصادية او اجريت اعمال
تجميل كبرى فطراً من جرائها على القيمة البيعية المقررة لـ كل صنف
من اصناف الاراضي زيادة او نقصان بنسبة تتجاوز العشرين بالمائة .

المادة ٣٤ - تتولى اعادة النظر في التخميناتلجنة مؤلفة من مدير المالية او من
ينتربه رئيساً ومن اعضاء هم مدير الدوائر العقارية وموظفي في من
مصلحة البلديات والتجميل في وزارة الداخلية وثلاثة خبراء من ماليكي
الاراضي المعدة للبناء يعينهم وزير المالية بناء على اقتراح مدير الدوائر

- العقارية ويقوم موظف فني من الدوائر العقارية بوظيفة مقرر .
تجمعت الجنة بدعة من رئيسها وتتخذ قراراتها بالأكثريه و اذا
تعادلت الاصوات كان صوت الرئيس مرجحاً
- المادة ٢٥** - تجتمع جنة التخمين في مطلع كل سنة ويتحتم عليها انجاز اعمال التخمين
و اعادة النظر في التخمين قبل اول اذار .
- المادة ٢٦** - يصدق تخمين الجنة بقرار من وزير المالية ينشر في الجريدة
الرسمية .

ثالثاً - احكام تتعلق بالتصنيف

- المادة ٢٧** - تصنف الاراضي الواقعة ضمن نطاق بلدية بيروت وفقاً لايغرطة الملحة
بهذا القانون .
اما في سائر الاماكن فتتولى جنة محلية في كل قرية او مدينة توزيع
الاراضي الكائنة ضمن نطاق البلدية او القرية بين مختلف الفئات
والاصناف المبينة في الجدولين ١ و ٣ الملحة بهذا القانون .
وفي خلال اعمال التصنيف تحدد المساحات في الحالات التي لم يتم مسحها
وفقاً للوسائل التقديريه المعروفة مع مراعاة العادات المحلية (على اساس
كمية من البذار او على اساس يوم الفلاحه مثلاً في الاراضي
المزروعة قيحاً) .
وكما اجزت اعمال المساحة يعمد الى تصحيح التقديرات المحلية .

- المادة ٢٨** - تشكل جنة التصنيف المحلية على الوجه الآتي :
مهندس زراعي من وزارة الزراعة رئيساً
موظف من الدوائر المالية
ختار المحلة
عضو من المجلس البلدي او من هيئة الاختيارية يعينه قائم مقام القضاة .
تتخذ الجنة قراراتها بالأكثريه و اذا تعادلت الاصوات كان صوت
الرئيس مرجحاً .

المادة ٣٩ - توضع جداول التصنيف ومحاضر على نسختين تحفظ الاولى منها في دوائر المالية وتسلم الاخرى بموجب محضر الى مختار المنطقة ويعلن ذلك على الاهالي ويبلغون افرادياً تفاصيل التصنيف بواسطة مالية المنطقة . ولهؤلاء كما لادارة المالية ان يعترضوا على التصنيف في مدة ثلاثة يوماً من تاريخ الاعلان .

يجب انجذب اعمال التصنيف خلال سنة ١٩٥٢

المادة ٤٠ - تتولى البت في الاعتراضات على التصنيف في كل قضاء بلدية قرارتها مبرمة وتألف اللجنة من رئيس هو محاسب القضاء وعضوين هما: موظف فني من وزارة الزراعة او من الدوائر العقارية حسب نوع الارض وعضو من مجلس ادارة القضاء يختاره هذا المجلس .

المادة ٤١ - كل تبديل في نوع الارض او نوع الاشجار او المزروعات من شأنه تعديل الفئة او الصنف او النوع يجب ان يقدم به المالك تصريحاً الى محاسب القضاء خلال ثلاثة اشهر من تاريخ انجذاب الاشتغال .

المادة ٤٢ - لا يؤخذ التبديل بعين الاعتبار في زيادة الضريبة الا ابتداء من السنة التالية للسنة التي يقدم خلالها التصريح ، اما اذا كان التعديل من شأنه زيادة الضريبة ولم يصرح عنه ضمن المدة القانونية ففرضت على المكلف غرامات توافي ثلاثة امثال الضريبة التي فاتت على الخزينة وهذه الغرامة يقررها وزير المالية وتحببي وفقاً لقانون تحصيل الفرائب المباشرة . ويمكن اجراء التسوية على هذه الغرامة .

المادة ٤٣ - اذا كان التبديل من شأنه ان يؤدي الى اعفاء الارضي من الضريبة مؤقتاً فلا يسري الاعفاء الا اعتباراً من السنة التالية لسنة انجذاب الاشتغال .

المادة ٤٤ - في حالة عدم التصريح ضمن المدة القانونية عن تبديل من شأنه ان يؤدي الى اعفاء ارض خاضعة في الاساس للضريبة فالمبالغ المخصصة على الاساس القديم تبقى حقاً للخزينة .

المادة ٣٥ - في حالة عدم التصريح ضمن المدة القانونية عن تبديل من شأنه ان يؤدي الى اعفاء ارض غير خاضعة لضريبة في الاساس اعفاء مؤقتاً تمحسب مدة الاعفاء اعتباراً من السنة التالية لتاريخ اخجاز الاشغال لا من تاريخ التصريح .

المادة ٣٦ - يجب اعادة تصنيف الاراضي بصورة عامة مرة كل خمس عشرة سنة وفقاً لاحكام هذا القانون .

الفصل الخامس

معدل الضريبة

المادة ٣٧ - تفرض الضريبة على اساس الربح السنوي الصافي ^{محمناً} كان او حقيقياً بعد ان ينزل منه لكل مكافأة ١٨٠٠ ليرة في السنة اذا كان اعزب و٢٤٠٠ ليرة اذا كان متزوجاً و ٣٠٠٠ ليرة اذا كان له اولاد ولا يستفيد من هذا التنزيل كل مكافأة بهذه الضريبة ، يستفيد من تنزيل عن ضريبة مباشرة اخرى مائل لهذا التنزيل او يزيد عنه .

المادة ٣٨ - يحدد معدل الضريبة على الصورة التالية :
آ - عن الاراضي الزراعية المستمرة :

عن القسم من الدخل الاجمالى الخاضع للضريبة الذي لا يزيد عن	٥٠٠٠ ل	٥٠٠١	١٥٠٠٠ و ٥٠٠١	٢٥٠٠٠ و ١٥٠٠١	٣٥٠٠٠ و ٢٥٠٠١	٥٠٠٠٠ و ٣٥٠٠١	٧٥٠٠٠ و ٥٠٠٠١	١٠٠٠٠٠ و ٧٥٠٠١	٢٠٠٠٠٠ و ١٠٠٠٠١	٢٠٠٠٠٠
٢ بالمائة	«	«	يتراوح بين	«	«	«	«	«	«	«
٣	١٥٠٠٠	٥٠٠١	١٥٠٠٠ و ٥٠٠١	«	«	«	«	«	«	«
٦	٢٥٠٠٠	١٥٠٠١	٢٥٠٠٠ و ١٥٠٠١	«	«	«	«	«	«	«
٨	٣٥٠٠٠	٢٥٠٠١	٣٥٠٠٠ و ٢٥٠٠١	«	«	«	«	«	«	«
١٠	٥٠٠٠٠	٣٥٠٠١	٥٠٠٠٠ و ٣٥٠٠١	«	«	«	«	«	«	«
١٥	٧٥٠٠٠	٥٠٠٠١	٧٥٠٠٠ و ٥٠٠٠١	«	«	«	«	«	«	«
٢٠	١٠٠٠٠٠	٧٥٠٠١	١٠٠٠٠٠ و ٧٥٠٠١	«	«	«	«	«	«	«
٢٥	٢٠٠٠٠٠	١٠٠٠٠١	٢٠٠٠٠٠ و ١٠٠٠٠١	«	«	«	«	«	«	«
٣٥	٢٠٠٠٠٠	يتجاوز	٢٠٠٠٠٠	«	«	«	«	«	«	«

ب - الاراضي الزراعية او المعدة للزراعة غير المستمرة .
٢٥ غرشاً لبنياناً عن كل ١٠٠٠ متر مربع او جزء من الالف متر
ج - عن الاراضي المعدة للبناء .
٢ بالالف من الحد الادنى لقيمة البيعية المقررة لصنف الذى
صنفت فيه الارض وفقاً لاحكام الفصل الرابع من هذا القانون .

الفصل السادس

تنظيم جداول التكليف ودفع الضريبة

المادة ٣٩ - تفرض الضريبة بوجوب جداول تكاليف سنوية تنظم وتنفذ وتنشر
وتحصل وفقاً لقانون تحصيل الفرائض المباشرة .

المادة ٤٤ - تفرض الضريبة باسم المالك الارض وهو ملزم بتقادتها الى صندوق الخزينة .
غير ان الشركاء والمرابعين والضامنين والمزارعين بالقسمة
والمستأجرين وسواعهم من يستدعون اقراراً او حاصلات تجني من
الارض ملزمون ايضاً بتقادية الضريبة المتوجبة عليها .
وعند تنعمهم عن الدفع يحق للمالية ان تجزم الامصار او المخاصيل
المذكورة في مكان الاستئثار والانتاج او الادياع .

المادة ٤٤ - في العلاقات بين المالك والشريك او المرابع او المزارع بالمقاسمة او
المستأجر توزع الضريبة المتوجبة على الارض وفقاً لعقد الشركة او
المرابعة او الزراعة بالمقاسمة او الايجار او وفقاً للعادات .

المادة ٤٤ - يمكن ملاحقة الورثة او الموصى لهم او الموهوب لهم وورثتهم متضامنين
كل منهم عن الجميع بالضرائب المطلوبة من مورثتهم او سلفائهم .

المادة ٤٤ - يحق لكل شخص من الاشخاص المذكورين في المواد ٤٠ و ٤١ و ٤٢

من هذا القانون ان يرجع على الغير بالضررية التي يكون قد دفعها عنه، على ان يتمتع في مثل هذه الحالة بالامتياز المقرر للخزينة بمقتضى المادة ٤٥ من هذا القانون .

المادة ٤ - اذا جرى انتقال بين الاحياء على ملك ولو بسند رسمي او حكم قضائي فللالية تداوم على استيفاء الضريبة من المالك القديم الى ان يقدم اليها تصريح بالانتقال مرفق بشهادة من الدوائر العقارية . وفي حالة الوفاة يلزم الورثة بتقديم التصريح المذكور .
وفي كل حال يلاحق المالك القديم او ورثته بالضرائب المستحقة قبل تاريخ الانتقال .

المادة ٥ - تأميناً لاستيفاء الضريبة تتمتع الخزينة بحق امتياز من الدرجة الاولى على عين الارض واجورها او وارداتها ، ويسري هذا الامتياز قبل الامتيازات الاخرى عدا ما يتعلق منها بالمصاريف القضائية المنفقة في سبيل المحافظة على الارض والاجور والواردات .
بناء عليه فالشركاء والمستأجرين والمرابعون والمزارعون بالمقاسمة وغيرهم من استودعوا اموالاً تخص المكلفين ويسري عليها امتياز الخزينة ملزمون بتأدية الضرائب عن هذا المكلف في نطاق المبالغ الموجودة في حوزتهم حسابه .

المادة ٦ - يمكن تدارك كل سهو او نقص في التكليف بموجب اوامر ضم يجوز تنظيمها لغاية ثلاثة سنوات تلي السنة التي كان من الواجب ان يجري التكليف في خلافها .

الفصل السابع

الاعتراضات

المادة ٧٤ - يحق للمكلف الخاضع لطريقة التكليف على اساس الربح الحقيقي ان يعتراض على الضريبة اذا رأى فيها خطأ او زيادة ، ويقدم الاعتراض ويفصل فيه وفقاً للأحكام المتعلقة بالاعتراضات على الضرائب المباشرة .

المادة ٨٤ - للمالك ان يطلب الغاء الضريبة المفروضة عليه او خفضها اذا وقع حادث استثنائي ادى الى زوال اراضيه زوالاً كلياً او جزئياً قبل جندي المحاصيل .

المادة ٩٤ - يحق ايضاً للمالكين الذين خسروا ايراد ارضهم او جزء منه بسبب وباء زراعي او كارثة طبيعية كالبرد او الجليد او الحريق او سوى ذلك من الكوارث الطبيعية ان يطلبوا الغاء او خفض الضريبة المفروضة عليهم عن السنة التي اصيبوا خلالها بهذه الخسارة .

المادة ٤٩ - ان طلبات الغاء او خفض الضريبة المنصوص عليها في المادتين ٤٨ و ٤٩ من هذا القانون تقدم تحت طائلة البطلان الى محاسب القضاء في خلال شهر من تاريخ وقوع الحادث الذي يبرر الغاء او التخفيض ، ويتولى مأمور المالية المختص درس هذه الطلبات بمعاونة مهندس المنطقة الزراعي وعليهما ان يتثبتا محلياً من وقوع الحادث واثره .

المادة ٥١ - اذا تبين لادارة المالية ان الاعتراضات والطلبات الواردة ضمن المدة القانونية في محلها عمدت فوراً الى تصحيح التكليف بوجب اوامر تنزيل ربع سنوية يصدقها وزير المالية . و اذا تبين لها ان الاعتراضات والطلبات في غير محلها احاطت المكلف علمًا بالامر بكتاب مضمون واحالت الاعتراض او الطلب الى لجنة الاعتراضات المختصة التي يتوجب عليها ان تبت فيه في خلال مدة اقصاها ستة اشهر .

المادة ٥٢ - تؤلف اللجنة البدائية لدرس الاعتراضات على ضريبة الاراضي والفصل

فيها في كل محافظة على الشكل التالي :

رئيساً (يعين بناء على اقتراح وزير العدلية) .

موظف من وزارة المالية برتبة مفتش او رئيس دائرة على الأقل
(يختاره وزير المالية) .

اعضاء خبير زراعي (يختاره وزير المالية من بين الخبراء الذين تؤلف
 منهم لجنة التحمين) .

مهندس زراعي (يختاره وزير الزراعة) .

ويقوم بوظيفة المقرر لدى هذه اللجنة مأمور المالية المختص .

تحجتمع هذه اللجنة بدعوة من المقرر وتتخذ قراراتها بالأكثريه و اذا
 تعادلت الاصوات كان صوت الرئيس مرجحاً .

الفصل الثامن

في حق الاطلاع وسر المهنة

المادة ٥٣ - يتمتع موظفو المالية المنوط بهم امر فرض هذه الضريبة بحق الاطلاع

المنصوص عليه في المواد ٣٢ و ٣٣ و ٣٤ من قانون موازنة سنة ١٩٥٠

ويلزمون بسر المهنة وفقاً لاحكام المادة ٣٥ من القانون نفسه .

الفصل التاسع

أحكام مختلفة

المادة ٤٥ - اذا وجد حق انتفاع او اجارة طويلة سار مفعوله في اول كانون الثاني

سنة ١٩٥٢ ولم يكن فيه اتفاق على توزيع الضريبة فالضريبة توزع

بصورة موقنة مناسبة بين المالك والمتنفع او المستأجر مع الاحتفاظ

بأحكام المادة ٣٣ من هذا القانون .

المادة ٥٥— تلغى اعتباراً من اول كانون الثاني سنة ١٩٥٣ الاحكام المخالفة لهذا القانون او التي لا تلائمه مع نصوصه ولا سياق المرسوم الاشتراكي رقم ٣٧ تاريخ ٢٦ اذار سنة ١٩٤٠ والنصوص اللاحقة له .

المادة ٥٦— تحدد تفاصيل تطبيق هذا القانون بمرسوم يتخذ في مجلس الوزراء .

المادة ٥٧— ينشر هذا القانون في الجريدة الرسمية ويدخل في حيز التنفيذ فوراً على ان لا تطبق الضريبة الا ابتداء من اول سنة ١٩٥٣

الجدول (١)

تصنيف الاراضي الزراعية او المعدة للزراعة

الفئة الاولى — الاراضي المروية

أ — الارض السليخ

الصنف

- ١ الاراضي المزروعة خضراء (خضرة، زهور ومشاتل الخ ...)
٢ الاراضي المزروعة اصنافاً مختلفة (بقول وحبوب)
يوزع كل صنف من هذه الاصناف الى ثلاثة درجات
بحسب موقع الارض وجودة تربتها وتتوفر اليدين العاملة
وسائل الاستئثار في المنطقة

ب — الاراضي المشجرة

- ٣ اشجار الموز
٤ اشجار الحوامض والاكي دنيا
٥ اشجار التفاح والاجاص
٦ اشجار مختلفة (بما فيها الجوز)

الفئة الثانية - الاراضي الغير المروية

الصنف

أ - الاراضي السليخ

- | | | | | |
|----|---|---|---|---|
| ٧ | الاراضي المزروعة (منها)
١٢٠ كيلو وما فوق | { | } | الاراضي المزروعة (منها)
كان نوع الزرع او غير
المزروعة التي يمكنها في
حالة زراعتها فجأة ان تنتج
معها |
| ٨ | من ٩٠ الى اقل من ١٢٠ كيلو | | | من ٩٠ الى اقل من ١٢٠ كيلو |
| ٩ | ٩٠ كيلو | | | ٩٠ كيلو |
| ١٠ | ٦٠ كيلو وما فوق | ٦٠ كيلو | في كل الف متر مربع | |
| ١١ | ٥٠ كيلو وما فوق
اقل من ٥٠ كيلو | ٥٠ كيلو وما فوق
التي يمكن ان تنتج في | الاراضي المزروعة تبعاً
كل الف متر مربع | |

ب - الاراضي المشجرة

- | | |
|----|---|
| ١٢ | أشجار الزيتون |
| ١٣ | أشجار اللوز والحنوب والتين |
| ١٤ | الكروم التي يمكنها ان |
| ١٥ | ٥٠٠ كيلو وما فوق
تنتج في كل الف متر مربع |
| ١٦ | ٣٠٠ كيلو |
| ١٧ | ٣٠٠ كيلو |

ج - الاراضي المتروكة للمراعي

الجدول (٢)

مدة اعفاء الاراضي المشجرة حديثاً

نوع المزروعات	مدة الاعفاء قبل بلوغ الشجرة	مدة الاعفاء على سبيل التشجيع
أشجار الموز	١ (سنة واحدة)	١ (سنة واحدة)
أشجار الحوامض والاكي دني	٦ (ست سنوات)	(ست سنوات)
أشجار التفاح والاجاص	٣ (ثلاث سنوات)	٦ (ست سنوات)
الأشجار المثمرة الأخرى، الاشجار المثمرة المشكلة (حتى اذا كان فيها اشجار التفاح والاجاص)		
الجوز والزيتون	٤ (اربع سنوات)	٥ (سنتان)
التوت والكرمة	٣ (ثلاث سنوات)	٦ (ست سنوات)



جدول رقم (٣)

١ - مدينة بيروت

تقدير القيمة البيعية للأراضي

اسم المنطقة	رقم القسم	رقم الفرع	القيمة البيعية	رقم الخريطة	ارقام خرائط المساحة
ل . ل	الاجمالي				

١	١٢٠	١	١	١	عين المريسه
١	٨٠	٢			
١	١٢٠	١		٢	
١	٦٥	٢			
١	١٠٠	١		٣	
١	٧٥	٢			
١	٨٠	١		٤	
١	٦٥	٢			
١	٥٥	٣			
١	١١٠	١		٥	
١	٤٠	٢			
١	٥٠	٣			
١	٤٠٠	١		١	ميناء الحصن
١	١٦٠	٢			
١	١٦٠			٢	
١	٢٠٠	١		٣	

اسم المنطقة رقم القسم رقم الفرع القيمة البيعية ارقام خرائط
المساحة الاجمالي ل.ل

١	٨٠	٢	
١	١٢٠	٣	
١	١٢٠	٤	
١	١٠٠	١	٤
١	٦٥	٢	
١	١٠٠	٣	
١	٣٢٠	١	٥
١	١٢٠	٢	
١	١٦٠	٣	
١	١٤٠	٤	

١	١٤٠	١	رأس بيروت
١	١٤٠	٢	
١	١٢٠	١	٣
١	٨٠	٢	
١	١٠٠	٣	
١	٦٠	٤	
١	١٥	٥	
١	٣٠	٦	
١	٣٥	٧	
١	١٤٠	١	٤
١	٨٠	٢	
١	١٠٠	٣	
١	٢٥	١	٥
١	٢٠	٢	
١	١٠٠	١	٦
١	٦٠	٢	

اسم المنطقة رقم القسم رقم الفرع القيمة المبيعية ارقام خرائط المساحة ل.ل الاجمالي

١	٣٥	٣		
١	٢٠	٤		
١	١٢٠	١	١	مصطبه
١	٨٠	٢		
١	٥٠	٣		
١	٦٠	٤		
١	٥٠	١	٢	
١	٦٠	٢		
١	٣٠	٣		
١	٣٥	٤		
١	٦٠	٥		
١	٥٠	١	٣	
١	٤٠	٢		
٣١	٥٠	٣		
٣	٥٠	٤		
٣١	٣٠	١	٤	
١	٣٠	٢		
١	٦٠	٣		
٣١	٢٠	٤		
٣١	١٢	٥		
٣	٢٥	٦		
٣	٤٥	١	٥	
٣	٢٥	٢		
٣	٢٠	١	٦	
٣	١٠	٢		
١	٣٢٠	١	١	زفاف البلاط

اسم المنطقة رقم القسم رقم الفرع القيمة البيعية ارقام خرائط المساحة ل.ل الاجمالي

١	١٢٠	٢		
١	١٠٠	٣		
١	٢٠٠	٤		
١	٣٢٠	١	٢٠	
١	١٦٠	٢		
١	١٤٠	٣		
١	٨٠	٤		
١	١٠٠	٥		
١	١٢٠	٦		
١	٥٠		٣	
١	٦٠		٤	
١	٨٠		٥	
٢ و ١	٥٦٠		١	المرفأ
٢	٦٥٠		٢	
٢	٤٨٠		٣	
٢	٨٠٠		٤	
٢	٧٢٠		٥	
٢	٢٤٠		٦	
١	٥٠	١	١	الباشورة
١	٤٠	٢		
٢	٦٠	١	٢	
٢ و ١	٤٠	٢		
٢ و ١	٨٠٠	١	٣	
٢	٤٨٠	٢		

اسم المنطقة رقم القسم رقم الفرع القيمة البيعية ارقام خرائط المساحة ل . ل الاجمالي

٢	٢٤٠	٣			
٢ و ١	١٦٠	٤			
٢	٢٠٠	١	٤		
٢ و ١	١٢٠	٢			
٢ و ١	٨٠	٣			
٤	٦٠	١	١		المزرعة
٤	١٠٠	٢			
٤	٧٠	٣			
٤	١١٠	٤			
٤ و ٢	٧٠	١	٢		
٤ و ٢	٦٠	٢			
٤ و ٣	٧٠	٣			
٤	٦٥	٤			
٤	١٠٠	٥			
١ و ٢ و ٣ و ٤	٤٠	٦			
٣	٥٥	١	٣		
٣	٦٠	٢			
٣	٤٠		٤		
٤ و ٣	٨٠	١	٥		
٣	٦٠	٢			
٣	٥٠	٣			
٣	٤٠	٤			
٣	٣٥	٥			
٤ و ٣	٢٥	٦			
٤	٨٠	١	٦		

اسم المنطقة رقم القسم رقم الفرع القيمة البيعية رقم الخريطة ارقام خرائط
الاجمالي المساحة ل . ل

٤ و ٣	٥٠	٢	
٤ و ٣	٤٠	٣	
٤	١٢٠	١	٧
٤	٨٠	٢	
٤	٦٥	٣	
٤	٢٥	٤	
٤	٤٠	٥	
٤	١٠٠	٦	
٤ و ٣	٢٥	١	٨
٣	٣٥	٢	
٣	٣٠	٣	
٣	٢٠	٤	
٣ و ١	٥٠	١	٩
٣ و ١	٤٠	٢	

٢	١١٠	١	الصيفي
٢	١١٠	٢	
٢	٤٨٠	١	٣
٢	٤٠٠	٢	
٢	٢٠٠	٣	
٢	٥٦٠	١	٤
٢	٤٠٠	٢	
٢	١٦٠	٣	

٢	١٤٠	١	١	المدورة
٢	١٠٠	٢		

اسم المنطقة رقم القسم رقم الفرع القيمة البيعية رقم الخريطة ارقام خرائط
المساحة ل.ل الاجمالي

٢	٤٠	١	٢	
٢	٣٠	٢		
٢	٢٥		٣	
٢	٣٥		٤	
٢	٤٠	١	٥	
٢	٣٠	٢		
٢	٢٠	٣		
٢	١٠٠	١	١	الرميل
٢	٨٠	٢		
٢	٦٠	١	٢	
٢	٥٥	٢		
٢	٤٥	٣		
٢	٥٥	١	٣	
٢	٣٥	٢		
٢	٢٥	٣		
٢	٣٥	٤		
٢	٤٠	١	١	الشرفية
٢	٢٠	٢		
٢	٢٠	٣		
٢	٢٥	٤		
٢	٤٠	١	٢	
٢	٤٥	٢		
٢	٣٠	٣		
٢	٥٠	١	٣	

اسم المنطقة رقم القسم رقم الفرع القيمة البيعية رقم الخريطة ارقام خرائط
المساحة ل.ل الاجمالي

٢	٣٥	٢	
٤ و ٢	٢٥	٣	
٢	١٢	١	٤
٤ و ٢	٢٠	٢	
٤ و ٢	٣٠	١	٥
٤ و ٢	٢٠	٢	
٤ و ٢	٦٠	٣	
٤ و ٢	٨٠	٤	
٢	٥٠	١	٦
٢	٣٥	٢	
٢	٧٠	١	٧
٢	٥٥	٢	
٤ و ٢	٣٥	٣	
٤ و ٢	٣٠	٤	
٤ و ٤	٢٥	٥	
٢	٣٠	١	٨
٤ و ٢	٢٠	٢	
٤	١٢	٣	
٤	٢٥	٤	
٤	١٢٠	١	٩
٤	٧٠	٢	
٤	٥٠	٣	
٤	٣٥	٤	
٤	٢٥	٥	
٤	٤٠	٦	
٢	١٠٠	١	١٠
٢	٥٥	٢	

اسم المنطقة رقم القسم رقم الفرع القيمة البيعية رقم الخريطة ارقام خرائط
المساحة ل. ل. الاجمالي

٢	٦٠	٣	
٢	٧٠	٤	
٤	١٢	١	١١
٤	٢٠	٢	
٤	٢٥	٣	
٤	١٢	٤	

في الاماكن الأخرى

الصنف	غرس لبني	٢٥٠	الى	١	من	٢٥١	الى	٥٠١	من	٥٠٢	الى	١٠٠١	من	١٠٠٢	الى	٢٠٠١	من	٢٠٠٢	الى	٣٠٠١	من	٣٠٠٢	و ما فوق	
١	غرس لبني	٢٥٠	الى	١	من	٢٥١	الى	٥٠١	من	٥٠٢	الى	١٠٠١	من	١٠٠٢	الى	٢٠٠١	من	٢٠٠٢	الى	٣٠٠١	من	٣٠٠٢	و ما فوق	
٢	»	٥٠٠	الى	٢	من	٥٠١	الى	١٠٠١	من	١٠٠٢	الى	٢٠٠١	من	٢٠٠٢	الى	٣٠٠١	من	٣٠٠٢	الى	٤٠٠١	من	٤٠٠٢	و ما فوق	
٣	»	١٠٠٠	الى	٣	من	١٠٠١	الى	٢٠٠١	من	٢٠٠٢	الى	٣٠٠١	من	٣٠٠٢	الى	٤٠٠١	من	٤٠٠٢	الى	٥٠٠١	من	٥٠٠٢	و ما فوق	
٤	»	١٥٠٠	الى	٤	من	١٠٠١	الى	٢٠٠١	من	٢٠٠٢	الى	٣٠٠١	من	٣٠٠٢	الى	٤٠٠١	من	٤٠٠٢	الى	٥٠٠١	من	٥٠٠٢	و ما فوق	
٥	»	٢٠٠٠	الى	٥	من	٢٠٠١	الى	٣٠٠١	من	٣٠٠٢	الى	٤٠٠١	من	٤٠٠٢	الى	٥٠٠١	من	٥٠٠٢	الى	٦٠٠١	من	٦٠٠٢	و ما فوق	
٦	»	٣٠٠٠	الى	٦	من	٣٠٠١	الى	٤٠٠١	من	٤٠٠٢	الى	٥٠٠١	من	٥٠٠٢	الى	٦٠٠١	من	٦٠٠٢	الى	٧٠٠١	من	٧٠٠٢	و ما فوق	
٧	»	٥٠٠٠	الى	٧	من	٤٠٠١	الى	٣٠٠١	من	٣٠٠٢	الى	٤٠٠١	من	٤٠٠٢	الى	٥٠٠١	من	٥٠٠٢	الى	٦٠٠١	من	٦٠٠٢	و ما فوق	
٨																								

• • •

فهرس هجائي

لقانون ضريبة الاراضي

الصادر بتاريخ ٢٠ كانون الاول سنة ١٩٥١

أحكام مختلفة :

المادة

- | | |
|----|--|
| ٥٥ | ـ الغاء الاحكام المخالفة لهذا القانون |
| ٥٦ | ـ تحديد تفاصيل تطبيق هذا القانون برسوم |
| ٥٧ | ـ نشر هذا القانون في الجريدة الرسمية وموعد تطبيق الضريبة |

اراضي معدة للبناء :

- | | |
|----|--|
| ٢٠ | ـ تحديدها |
| ٢١ | ـ تصنيفها |
| ٢٢ | ـ الاساس الواجب اتخاذه لفرض الضريبة |
| ٢٣ | ـ مدة نفاذ تخمينات القيمة البيعية والحوال التي يمكن اعادتها النظر فيها |

اسس التكليف :

- | | |
|----|--|
| ٤ | ـ اسس تكليف فرض الضريبة على الاراضي الزراعية او المعدة للزراعة |
| ٢٢ | ـ الاساس الواجب اتخاذه لفرض الضريبة على الاراضي المعدة للبناء |

المادة

اعتراضات على الضريبة وطلب الغاءها أو خفضها:

- ٣٠ — اللجنة المكلفة النظر في الاعتراضات على التصنيف في كل قضاء
- حق المكلف في الاعتراض على الضريبة المفروضة على اساس
الربح الحقيقي
- ٤٧ — حق المالك بطلب الغاء الضريبة او خفضها وموعد تقديم
الطلبات
- ٥٠٦٤٩٤٨ — الطرق الواجب اتباعها في الاعتراضات والطلبات المتعلقة
بالغاء او خفض الضريبة
- ٥١

اعفاءات :

- ٢ — العقارات المستثناة من الضريبة
- ١٨ — الاراضي المعفاة من الضريبة بصورة مؤقتة
- الاعفاء الجزائري للاراضي غير المرورية (بعل) والاراضي السليخ
التي تحول الى اراضي مروية
- ١٩ — مدة نفاذ الاعفاء المؤقت في حال حصول تبديل بنوع الارض
- ٣٣

تحصيل الضريبة :

- ٣٩ — كيفية تحصيل الضريبة
- ٤٢ — امكان ملاحقة الورثة وغيرهم بالضريبة
- ٤٣ — الحق بالرجوع على الغير بالضريبة المدفوعة عنه
- ٤٤ — استيفاء الضريبة في حال انتقال الملك بين الاجاء
- ٤٥ — حق امتياز الخزينة تأميناً لاستيفاء الضريبة

المادة

تصاريح:

- ١٢ — الاشخاص المكلفوون بالتصريح عن دخلهم الصافي
- ١٣ — موعد تقديم التصريح
- ١٦ — التصريح في حال وقوع عجز ومهلة تقديمها
- ١٧ — تدقيق التصاريح والتعدلات فيها
- موعد تقديم التصريح عند كل تبديل في نوع الارض او الاشجار او المزروعات من شأنه تعديل الفئة او الصنف
- ٣١ — التدابير الواجب اتخاذها في حال عدم التصريح ضمن المدة القانونية عن التبديل الحاصل في الارض
- ٣٢ و ٣٤ و ٣٥

تصنيف:

- ٥ — تصنیف الاراضي الزراعية والمعدة للزراعة
- تصنیف الاراضي الواقعة ضمن نطاق بلدية بيروت وفي سائر الاماكن
- ٢٧ — تشكيل لجنة التصنیف المحلية
- ٢٨ — تنظیم جداول ومحاضر التصنیف ومهلة الاعتراض عليه وتحديد مدة انجازه
- ٢٩ — تعيین موعد اعادة تصنیف الاراضي بصورة عامة
- ٣٦

جداؤل :

- ٤٦ و ٣٩ — تنظیم جداول التکلیف العامة و اوامر الضم
- جدول رقم ١ — جدول تصنیف الاراضي الزراعية او المعدة للزراعة
- جدول رقم ٢ — جدول يتضمن مدة اعفاء الاراضي المشجرة حديثاً
- جدول رقم ٣ — جدول بتقدير القيمة البيعية للاراضي

المادة

حق الاطلاع وسر المهنة:

٥٣ — النصوص التي تحيز حق الاطلاع

الدخل الحقيقي :

١١ — تحديد الدخل الصافي الحقيقي

الدخل الخمن :

٨ — الاعتبارات الواجب اتخاذها في تخمين متوسط الدخل

٩ — تحديد مهلة نفاذ تخمين الابحنة وامكان اعادة النظر فيه

١٠ — اجتماع لجنة التخمين في كل سنة

سجل :

١٤ — السجل الواجب مسكه من قبل الاشخاص المكلفين عن الدخل الصافي

ضريبة الاراضي :

١ — احداث ضريبة على الاراضي

٢ — العقارات المستثناء من الضريبة

عجز:

١٦ — في حال وقوع العجز وتنزيله من دخل السنوات التالية ومهلة تقديم التصريح عن مقداره

غرامة :

١٥ — الغرامة المتوجبة في حال عدم مسک السجل المنصوص عليه في المادة ١٤

٣٢ — الغرامة المتوجبة في حال عدم التصريح بالتبديل في الارض ضمن المادة

المادة

لجنة:

- اللجنة التي تتولى تخمين متوسط الدخل الصافي لكل فئة من الاراضي الزراعية او المعدة لزراعة ٧٦
- تعيين موعد اجتماع لجنة تخمين الدخل الصافي ١٠
- اللجنة التي تتولى اعادة النظر في تخمينات القيمة البيعية المعدة لبناء وموعد اجتماعها في كل سنة ٢٤ و ٢٤
- تصديق قرار لجنة تخمين القيمة البيعية للاراضي المعدة لبناء ٢٦
- تشكيل لجنة تصنيف الاراضي ٢٨
- اللجنة المكلفة ببت في الاعتراضات على التصنيف في كل قضاء ٣٠
- اللجنة البدائية لدرس الاعتراضات على ضريبة الاراضي والفصل فيها ٥٢

معدل الضريبة:

- الاساس الذي تفرض بموجبه الضريبة ٣٧
- تحديد معدل سعر الضريبة ٣٨

المكلفوون بالضريبة:

- الاشخاص الذين تفرض عليهم الضريبة ٤٠ و ٣
- توزيع الضريبة بين المالك والمزارعين وغيرهم ٤١
- توزيع الضريبة في حال وجود حق انتفاع او اجراء طويلة ٥٤

رسوم رقم ٧٦٩٥

صادر بتاريخ ٢٧ شباط سنة ١٩٥٢

تحديد دقائق تطبيق قانون ٢٠ كانون الاول سنة ١٩٥١

القاضي بأحداث ضريبة على الاراضي

ان رئيس الجمهورية اللبنانية
بناء على الدستور اللبناني

وبناء على قانون ٢٠ كانون الاول سنة ١٩٥١، القاضي بأحداث ضريبة على الاراضي.
وبناء على اقتراح وزير المالية .

وبناء على قرار مجلس الوزراء المتخد في ٢٥ شباط سنة ١٩٥٢
يرسم ما يأتى:

المادة ١ - يجدد هذا المرسوم شروط تطبيق احكام القانون الصادر في ٢٠ كانون
الاول سنة ١٩٥١ والقاضي بأحداث ضريبة على الاراضي .

الفصل الاول

مراقبو الضرائب العقارية

المادة ٢ - يطلق على مأموري فرض الضريبة على الاراضي اسم « مراقبو الضرائب
العقارية ». ويوضع هؤلاء الموظفون تحت سلطة رئيس قسم الضرائب
العقارية في بيروت ورؤساء المالية في المحافظات الذين يتولون ادارة
اعمالهم ومراقبتهم ويتمتعون بالصلاحيات المعطاة لمراقبين .

المادة ٣ - يتألف ملوك مراقبين الضرائب العقارية من مراقبين و مراقبين معاونين و يتضمن الرواتب المحددة لمراقب المالية و المراقبين المعاونين .

المادة ٤ - يعين مراقبو الضرائب العقارية و المراقبون المعاونون من بين موظفي الدولة بحسب مسابقة تحدد شروطها بقرار من وزير المالية .

المادة ٥ - لا يثبت المراقبون و المراقبون المعاونون في وظائفهم الا بعد سنة ترين يجوز خلالها لوزير المالية في اي وقت كان اعادتهم الى وظائفهم السابقة برتبهم و رواتبهم القديمة .

المادة ٦ - على المراقبين و المراقبين المعاونين و جميع موظفي المالية المتعدين بحق الاطلاع واللازمين بسر المهنة المنصوص عليها في المادة ٥٣ من القانون ان يخلعوا قبل استلام وظائفهم اليمين القانونية امام الحاكم المنفرد في مناطقهم .

الفصل الثاني

تصنيف الاراضي

المادة ٧ - يعين المهندس الزراعي الذي يرأس لجنة التصنيف في كل قضاء بناء على اقتراح وزير الزراعة بقرار من وزير المالية .

المادة ٨ - على لجان التصنيف ان تنظم بكل عقار تصنفه محضراً على نسختين ، يتضمن المعلومات التالية :

١) اسم المدينة او القرية - القضاء - المحافظة .

٢) رقم الحضر العقاري للارضي المسوحة ، او رقم التصنيف المتسلسل للارضي غير المسوحة .

٣) اسم مالك الأرض او مالكيها ، وشهرتهم وعنائهم وحصة كل منهم فيها مأخوذة عن سندات التملك . و اذا كان الملك قد انتقل الى عدة ورثاء وكانت معاملات الانتقال لم تنجز فيدون العقار ملكاً شائعاً على اسماء الوارثين .

٤) نوع الأرض : ارض زراعية مستمرة ، او ارض زراعية او معدة لزراعة غير مستمرة ، او ارض معدة للبناء .

٥) سنة انجاز الاشغال بالضبط في الاراضي الزراعية المستمرة ، ولا سيما في المستنقعات التي جفت والاراضي الصخرية وسائر الاراضي التي كانت غير صالحة للتشجير والزرع والتي جعلت بالتحضير والتحسين صالحة للزرع او للتشجير ، وفي الاراضي غير المروية (البعل) التي حولها صاحبها او مستثمرها الى ارض مروية (سقي) والاراضي السليخ غير المروية التي انتقلت بالتحضير والتحسين الى صنف اعلى ، وفي الاراضي التي شجرت .

٦) مساحة الأرض مأخوذة عن سندات التملك او عن القيد في المناطق المسوحة ، او المساحة المقدرة بالطرق المعروفة في المناطق غير المسوحة ، مع مراعاة العادات المحلية (على اساس كمية البذار او على اساس يوم الفلاحه مثلاً في الاراضي المزروعة قمحاناً او المشجرة) .

٧) نوع المزروعات القائمة في الأرض .

٨) الصنف الذي تنتمي اليه الأرض وفقاً للجدول رقم (١) الملحق بالقانون . وفي حال تعدد المزروعات واختلاف اصنافها يذكر نوعها ومساحة كل صنف منها على حدة . وكذلك في حال توالي زراعات مختلفة على ارض واحدة (تعاقب المزروعات) في مواسم السنة ، يشار الى ذلك ويعلن نوع المزروعات الموسمية .

٩) الصنف الذي تقتصر إليه الأرض المعدة للبناء وفقاً للجدول رقم (٣)
الملحق بالقانون .

١٠) القيمة البيعية الخمسة للارض المعدة للبناء على أساس المتر المربع.

١١) اذا كان للمالك او للشخص الذي يجب ان تفرض عليه
الضريبة اكثر من عقار واحد تبين ارقام هذه العقارات ومواعيدها.

١٢) في حال وجود شركاء او مربعين او ضامنين او مستأجرين ،
تذكر اسماؤهم ويبيان نوع المستندات والاتفاقات التي تحديد
علاقتهم مع المالك وكيفية توزيع الدخل بينها .

١٣) حالة المكلف العائلية : اعزب ، متزوج ، ذو اولاد .

١٤) اذا كان مكافأاً بضربيه مباشرة اخرى يستقيد فيها من مثل التنزيل
المنصوص عليه في المادة ٣٧ من القانون .

١٥) الملاحظات على اطلاقها ، ولا سيما ما كان متعلقاً منها بالتصنيف .

المادة ٩ - على جان التصنيف ان تنظم ، فور انجاز عملها في كل مدينة او قرية ،
جدولاً على نسختين بجميع المخاضر تضمنه المعلومات الواردة فيها وعليها
ان تودع المخاضر والجداول الى مالية المحافظة التي تحفظها في ملفات خاصة .

المادة ١٠ - يعطى رئيس لجنة التصنيف واعضاوها تعويضات التالية :

١) لكل من الرئيس والعضو الموظف ، تعويض الانتقال القانوني عن
كل يوم يتنقلان فيه خارج مرکز العمل .

٢) لكل من الرئيس والاعضاء الموظفين وغير الموظفين تعويض
مقطوع قدره خمس ليرات لبنانية عن كل يوم عمل فعلي .
وتحمّل الخزينة نفقات النقل الى خارج مرکز العمل .

المادة ١١ - على رئيس المالية ضمن منطقته ان يراقب اعمال الایجان وسير اعمال التصنيف . ويمكن انتداب موظفين من مصلحة الموارد العامة يقومون عند الحاجة بهذه المراقبة .

المادة ١٢ - تتولى مالية المحافظة تبليغ اصحاب الاراضي نتائج التصنيف وفقاً للمادة ٢٩ من القانون . وتبدأ مدة الاعتراض على التصنيف اعتباراً من تاريخ نشر الاعلان في الجريدة الرسمية . ويجب بيان هذا التاريخ في التبليغ .

الفصل الثالث

التصريحات

المادة ١٣ - يدون في التصريح المنصوص عليه في المادة ١٣ من القانون مجموع الدخل الخامض خلال السنة السابقة لسنة التكليف .

وعلى المكلف ان يبين في هذا التصريح اذا كان يتبعه عمالاً آخر يؤدي عنه ضريبة مباشرة ويستفيد فيه من مثل التنزيل المنصوص عليه في المادة ٣٧ من القانون .

المادة ١٤ - اذا كان للملك او للشخص الذي يجب ان تفرض عليه الضريبة اكثر من عقار واحد فعليه ان يقدم الى مالية المحافظة جدولاً بالعقارات التي يملکها او ينفع منها او يستثمرها وباركامها ومواقعها وان يبين محل اقامته الدائم .

فاذما كانت هذه العقارات كائنة في قضاء واحد جرى التكليف في القضاء المذكور .

اما اذا كانت كائنة في اقضية مختلفة جرى التكليف في القضاء الذي يقيم فيه الملك او المستثمر .

المادة ١٥ - ان التصریح عن انتقال الملك المنصوص عليه في المادة ٤٤ من القانون
يدون في السجل الاساسي ويعمل به اعتباراً من السنة التي تلي
سنة تقديمها .

المادة ١٦ - يعتمد تخمين المجنحة المنصوص عليه في المادة ٦ من القانون لتعيين
الأشخاص الذين ينبغي عليهم التصریح عن دخلهم الحقيقی وفافاً للفقرة
الاولى من المادة ١٢ من القانون المذکور .

المادة ١٧ - تسجل التصریحات والاعتراضات المتعلقة بضریبة الاراضی في سجل
خاص ويعطى بها ایصال .

الفصل الرابع

فرض الضریبة والسجلات الاساسية

المادة ١٨ - في حال تعدد المالكين للارض الواحدة يوزع دخلها المخمن او الحقيقی
بنسبة حصصهم المسجلة وتفرض الضریبة على اساس الدخل الموزع .

اما اذا تعذر معرفة مالك الارض وكان واضعاً اليديها اكثر
من واحد ، او اذا كان الورثة لم ينجزوا معاملات الانتقال ، ففرضت
الضریبة عليهم جملة بالتكافل والتضامن ، ولا يستفيدون في هذه الحالة
من التنزيل الا مرة واحدة .

المادة ١٩ - ينظم لكل قرية ولكل منطقة في المدن سجل اساسي على نسختين ،
تدون فيه جميع المعلومات التي تتضمنها حاضر التصنيف . تحفظ مالية
الحافظة باحدى النسختين ، وترسل الثانية الى مصلحة الموارد العامة .

المادة ٢٠ - ان التبدل المنصوص عليه في المادتين ٣١ و ٣٢ من القانون لا يسجل

في حضر التصنيف ولا يذكر في السجل الأساسي الا بعد ان يثبتت منه المراقب المختص وان يضع تقريراً يعرض على مصادقة مصلحة الموارد العامة .

الفصل الخامس

الاعتراضات

المادة ٣١ - يقوم بوظيفة المقرر لدى لجنة الاعتراضات المنصوص عليها في المادة ٥٢ من القانون كل من رئيس قسم الضرائب العقارية في بيروت ، ورئيس المالية في المخاfظات الأخرى .

المادة ٣٢ - ينشر هذا المرسوم ويبلغ حيث تدعو الحاجة .

بيروت في ٢٧ شباط سنة ١٩٥٢

الامضاء : بشارة خليل الخوري

صدر عن رئيس الجمهورية
رئيس مجلس الوزراء
الامضاء : سامي الصلح

وزير المالية

الامضاء : اميل حود

ضريبة الدخل

قانون ٤ كانون الاول سنة ١٩٤٤

القاضي باحداث ضريبة على الدخل

المعدل بقوانين موازنات ١٩٤٥ و ١٩٤٦ و ١٩٤٧ و ١٩٤٨ و
١٩٤٩ و ١٩٥٠ و ١٩٥١ و ١٩٥٢

افر مجلس النواب

ونشر رئيس الجمهورية القانون الآتي نصه :

المادة ١ - احدثت ضريبة على الدخل تتناول :

- ١) ارباح المهن الصناعية والتجارية وغير التجارية .
- ٢) الرواتب والاجور ومعاشات التقاعد .
- ٣) دخل الرساميل المنقوله .

الباب الاول

في الضريبة على ارباح المهن الصناعية والتجارية وغير التجارية

الفصل الاول - في المهن الخاضعة للضريبة

المادة ٢ - تتناول الضريبة ارباح المهن والمؤسسات التجارية والصناعية والحرفية ، وارباح المهن الحرة ، وربح كل عمل يدر ريعاً غير خاضع لضريبة اخرى على الدخل ، ولا يستثنى من الضريبة دخل الا بنص صريح في القانون .

المادة ٣ - تفرض الضريبة على الاشخاص الحقيقيين والمعنوين المقيمين في الاراضي اللبنانية او في الخارج على اساس الارباح التي يحصلون عليها في لبنان .

المادة ٤ - يعد في جملة المكلفين بهذه الضريبة :

١) الشركات ، ايما كان نوعها وغايتها .
٢) الاشخاص والشركات الذين يتسلطون في شراء العقارات والمؤسسات التجارية وبيعها ، والذين يتولون عادة شرائها باسمهم لبيعها .

٣) السمسرة ، والعملاء ، والوسطاء (كومسيونجية) ، وبصورة عامة كل شخص او شركة او وكالة او مكتب يتسلط في شراء او بيع انواع الاموال كافة .

٤) الاشخاص والشركات الذين يؤجرون مؤسسة تجارية او صناعية مجهزة بالمفروشات او الادوات الالزمة لاستئجارها ، سواء تناول

الإيجار كل العناصر غير المادية التي تتألف منها المؤسسة ، او تناول جزءاً منها ، او لم يتناولها على الإطلاق .

٥) الأشخاص والشركات الذين يستفيدون من عائدات استثمار المواد الموجودة في باطن الأرض ..

٦) كل مهنة او مؤسسة غير خاضعة لضريبة اخرى على الدخل .

الفصل الثاني - في الاعفاء من الضريبة

المادة ٥ - يستثنى من الضريبة :

١) معاهد التعليم .

٢) المستشفيات واللالجئ و ما شاكلهما من مؤسسات التمريض والاسعاف ، اذا كان ينفق عليها من اموال واعانات الدولة او الم هيئات العامة اللبنانيه والاجنبية والجمعيات الخيرية ، وكانت قبل مرضى بجانبها .

٣) مستشفيات الامراض العقلية الخاصة ومصحات السل الخاصة .

٤) شركات الاستهلاك التعاونية والنقابات والتعاونيات الزراعية ، شرط ان لا يكون لها صبغة تجارية .

٥) المستثمرون الزراعيون الذين يبيعون حاصلات اراضيهم و الماشي التي يربونها فيها ، ونتاج هذه الماشي ، شرط ان لا ت تعرض في محل مخصص للبيع .

الفصل الثالث - في تحديد الارباح الخاضعة للضريبة

المادة ٦ - تفرض الضريبة على اساس الربح الصافي الحاصل في السنة التي سبقت سنة التكليف .

المادة ٧ - ان الربح الصافي هو مجموع موارد المكلف الخاضعة الضريبة بعد تنزيل
المعدلة جميع الاعباء والنفقات التي تقتضيها ممارسة التجارة والصناعة او المهنة.

تشتمل هذه الاعباء والنفقات بصورة خاصة على :

١) بدل شراء البضائع او السلع المباعة وبدل الخدمات المسداة اثناء السنة

٢) بدل ايجار محل الذي تمارس فيه المهنة او قيمته التأجيرية اذا
كان يخص المكلف .

٣) فوائد القروض المعقودة مع الغير في سبيل العمل .

٤) الرواتب والاجور ، وكل ما يدفع للمستخدمين والعمالة بدلًا عن
خدماتهم وتعويضاً عن صرفهم من الخدمة ، وفقاً للتشريع الخاص
بالمستخدمين والعمال .

٥) النفقات العامة المألوفة الاخرى ، ومنها بدل تأمين العمال
والمستخدمين .

٦) ما وضع قيد التحصيل في خلال السنة من ضرائب ورسوم متربطة
على المؤسسة او المهنة ، ما خلا الضريبة المحدثة بموجب هذا الباب .

٧) الاستهلاكات المألوفة بحسب عادات كل نوع من انواع التجارة او
الصناعة او المهن ، وتحدد بقرار من وزير المالية نسبة هذه
الاستهلاكات (١)

٨) مال الاحتياط المدخر لدفع تعويضات الصرف من الخدمة او
معاشات التقاعد او تعويضات الطوارئ ، وفقاً للقوانين المرعية
الاجراء .

اما المبالغ المدخرة التي لم تستعمل كلها او بعضها للغاية التي خصصت
لها ، او التي لا يعود من موجب بقائها في سنة لاحقة ، فانها تضاف
إلى ارباح السنة المذكورة .

١ - عدل الفقرة ٧ من المادة ٧ ، اعتباراً من اول كانون الثاني سنة ١٩٤٩ ، بموجب

المادة ٧ من قانون موازنة ١٩٤٩

ولا يسمح بتزيل ما يلي :

- ١) النفقات التي تزيد رأس المال ، بما فيها النفقات على تحسين الموجودات ، ما لم تكون نفقات صيانة معتبرة عادة من النفقات العامة .
- ٢) الضرائب المدفوعة او المستحقة لدولة اجنبية عن دخل حاصل في لبنان .
- ٣) الخسائر التي تصيب المكلف من اعمال مؤسسات او فروع او وكالات او مكاتب او سواها تابعة له او هو يشرف عليها في الخارج .
- ٤) النفقات الشخصية ، ومنها المبالغ التي يسحبها رب العمل او الشريك اجرة له عن ادارة المؤسسة او لنفقاته الخاصة .

المادة ٢٠ من قانون موازنة سنة ١٩٥٠

ان ضريبة ارباح الحرب الاستثنائية المحدثة بوجوب المرسوم الاسترادي رقم ٢٤٥ تاريخ ٦ تشرين الثاني سنة ١٩٤٢ لا تعتبر من النفقات القابلة للتزيل المنصوص عليهما في المادة ٧ من قانون ٤ كانون الاول سنة ١٩٤٤ .

المادة ٨ - اذا كان للمؤسسة او المهنـة سندات وراسـاميل منقولـة خاضـعة للضـريـبة المـحدثـة بـوجـوبـ الـبابـ الثـالـثـ منـ هـذـاـ القـانـونـ ، فـانـ وـارـدـاتـ هـذـهـ السـنـدـاتـ وـالـرـاسـامـيلـ يـحـسـمـ مـنـهـاـ ماـ يـصـبـيـهاـ مـنـ نـفـقـاتـ وـاعـبـاءـ ثـمـ يـنـزـلـ الـبـاقـيـ مـنـ الـرـبـحـ الصـافـيـ (١)

وـتحـسبـ هـذـهـ نـفـقـاتـ وـالـاعـبـاءـ بـنـسـبـةـ وـارـدـاتـ السـنـدـاتـ وـالـرـاسـامـيلـ الىـ مـجـمـوعـ وـارـدـاتـ الـمـؤـسـسـةـ اوـ الـمـهـنـةـ غـيرـ الصـافـيـ .
وـكـذـلـكـ فـانـ وـارـدـاتـ الـعـقـارـاتـ الـمـبـنـيةـ وـغـيرـ الـمـبـنـيةـ الـتـيـ مـلـكـهـاـ المؤـسـسـةـ تـنـزـلـ مـنـ الـرـبـحـ الصـافـيـ اـخـاضـعـ لـالـضـريـبةـ .

١ - استبدلت عبارة « الربح غير الصافي » الواردة في آخر الفقرة الاولى من المادة ٨ من قانون ٤ كانون اول ١٩٤٤ بعبارة « الربح الصافي » بوجوب المادة ٨ من قانون

المادة ٩ - ان الضرائب التي تؤديها الشركات المساهمة وفقاً لاحكام الباب الثالث من هذا القانون ، عن المبالغ التي تقرر توزيعها في سنة مالية معينة ، تنزل من الضرائب التي توجب عليها من ارباح السنة المذكورة .

المادة ١٠ - لاجل تحديد الربح الصافي الخاضع للضريبة ، يجب على المكلف ان يقدم تصريحاً ، اما عن ربحه الحقيقي واما عن مجموع وارداته ، وفي حالة الثانية تحدد الادارة الربح الصافي الخاضع للضريبة تحديداً مقطوعاً بعدل معين يطبق على مجموع الواردات .

يعتبر الشريك المتضامن او المفوض في شركات التضامن او التوصية مسؤولاً شخصياً عن تقديم التصريح المتعلق به ، وتبقى شركة التوصية مسؤولة عن تقديم تصريح اجمالي بمحصص الشركاء الموصىءين في الارباح والخسائر (١)

المادة ١١ - ان التصريح عن الربح الحقيقي اجباري على الفئات التالية من المكلفين وهم : (المعدلة)

١) شركات التضامن (كولكتيف) ، والشركات المساهمة ، وشركات التوصية (كومانديت) ، وكذلك الشركات التعاونية الخاضعة للضريبة .

٢) فروع كل شركة مركزها في الخارج وها وكالات في لبنان .

٣) المصانع والمعامل وجميع المؤسسات الصناعية الاخرى ، الا ما كان منها مؤسسات حرفية .

٤) المصارف والصيارة والأشخاص الذين يتعاطون اشغال الجسم او الاعمال المصرفة .

٥) المصدرون ، والمستوردون ، والتجار بالجملة ونصف الجملة ، والعلماء

١ - اضيفت الفقرة الثانية الى المادة ١٠ بوجب المادة ٧ من قانون موازنة ١٩٥٢ ، وتطبق اعتباراً من اول كانون الثاني سنة ١٩٥٢

- والوسطاء (كومسيونجية) ووكالات المعامل والبيوت التجارية ،
وشركات ووكالات الملاحة البحرية والجوية والبرية .
- ٦) التجار بالفرق الذين يستخدمون في عملهم أكثر من أربعة اشخاص .
- ٧) أصحاب مستودعات المواد الصيدلية والكيميائية (١)
- ٨) مستثمر مؤسسات الرهان (سباق الخيل، صيد السموم الخ ..)
- ٩) مستثمر فنادق الدرجتين الاولى والثانية ، وفقاً للتصنيف الذي تضعه وزارة التجارة والصناعة .
- ١٠) مستثمر المسارح ودور السينما في بيروت وطرابلس وزحله وصيدا وعليه .
- ١١) دور النشر والمطبع .
- ١٢) المطاحن التي تدار بغير الماء وهواء في مدینتي بيروت وطرابلس (٢)
- المادة ١٢ - تكلف الفئات ، غير المذكورة في المادة السابقة ، على اساس الربح المقطوع ، غير انه يحق لكل مكافأة ان يطلب تكليفه على اساس الربح الحقيقي ، شرط ان يقدم طلباً بذلك قبل ١٥ كانون الثاني من سنة التكليف .
- ولا يجوز للمكلف الذي يختار طريقة التكليف على اساس الربح الحقيقي ان يطلب الرجوع في السنوات التالية الى طريقة التكليف المقطوع .

المادة ١٦ من قانون موازنة سنة ١٩٥٠

يُخضع متبعدو الاشغال العامة لطريقة التكليف على اساس الربح

١ - الغيت الفقرة ٧ من المادة ١١ ، اعتباراً من اول كانون الثاني ١٩٤٦ واستبدل بها نفس المادة ٧ من قانون موازنة ١٩٤٦

٢ - استبعض عن احكام الفقرة ١٢ من المادة ١١ ، اعتباراً من اول كانون الثاني ١٩٤٩ باحكام المادة ٨ من قانون موازنة ١٩٤٩

المقطوع بنسبة المبالغ التي يقضونها فعلاً من الصناديق العامة خلال السنة المدنية لقاء الأشغال التي يقومون بها (١)

آ - في التكليف على أساس الربح الحقيقي

المادة ١٣ - يقدم التصريح عن الربح الحقيقي إلى دوائر المالية قبل أول آذار من كل سنة ، وقبل آخر نيسان فيما يتعلق بالشركات المساهمة ، ويضم إليه نسخة عن الميزانية ، وخلاصة عن حساب الارباح والخسائر ، وبيان المبالغ والأعباء الواجب تنزيلها عملاً بالمادة ٧ من هذا القانون (٢) أما المكلفوون ، من غير أصحاب المهن التجارية والصناعية ، الذين يستحيل عليهم تقديم الميزانية أو حساب الارباح والخسائر ، فيجب أن يضموا إلى تصريحهم جدولًا يبينون فيه مجموع دخلهم غير الصافي ومجموع نفقات مهنتهم والأعباء القابلة للتنزيل ومقدار ربحهم الصافي خلال السنة السابقة .

واما المؤسسة التي تتبع في قفل حساباتها ، بموافقة الدوائر المالية ، سنة تجارية غير السنة الشمسية ، فإنها تستفيد من المهلة المبينة في هذه المادة (شهران او أربعة أشهر) على ان تبدأ هذه المهلة من تاريخ قفل الحسابات السنوية (٣)

المادة ٤ - ان الربح الذي يجب التصريح عنه هو الربح الحقيقي الحاصل خلال السنة السابقة ، او خلال مدة الاثني عشر شهراً التي بنيت على نتائجها

١ - تطبق المادة ١٦ من قانون موازنة ١٩٥٠ اعتباراً من أول كانون الثاني ١٩٥٠ .

٢ - عدل الفقره الاولى من المادة ١٣ اعتباراً من أول كانون الثاني ١٩٤٨ بوجب المادة ٩ من قانون موازنة ١٩٤٨

٣ - أضيفت الفقره الثالثة إلى المادة ١٣ ، بوجب المادة ١٥ من قانون موازنة ١٩٥١ المطبقة اعتباراً من أول كانون الثاني ١٩٥١

الميزانية الأخيرة (وذلك اذا كانت هذه المدة تختلف عن السنة المدنية) وفي حالة مباشرة عمل جديد يجب التصرير عن الربح الحاصل بين تاريخ مباشرة العمل وآخر كانون الاول من السنة السابقة لسنة التكليف .

المادة ١٥ - اذا تبين ان مؤسسات تابعة لمؤسسات واقعة خارج لبنان او مشرفة على مؤسسات واقعة خارج لبنان ، تنقل قسمها من ارباحها بصورة غير مباشرة الى تلك المؤسسات ، وذلك اما بزيادة اسعار البيع او الشراء ، او بانقاصها ، او بأية وسيلة اخرى ، فان الارباح المنقوصة على هذه الصورة يجب ان تضاف عند فرض الضريبة الى الارباح المبينة في الحسابات .

واذا لم تتوفر الادلة الكافية لتحديد الربح الحقيقي ، فتتخذ ارباح المؤسسات المشابهة المستمرة بصورة عادلة اساساً للمقارنة ولتحديد الربح .

المادة ١٦ - اذا وقع عجز في سنة معينة اعتبار هذا العجز من اعباء السنة التالية وتزول من الربح الحقيقي الحاصل خلال السنة المذكورة ، واذا لم يكفل هذا الربح لتغطية العجز بكامله ، تزول رصيد العجز من ارباح السنة الثالثة ، واذا بقي منه شيء تزول من ارباح السنة الثالثة ، ولا يمكن ازاله هذا العبر في اكثر من ثلاثة سنوات متتالية ، ويجب التصرير عن مقدار العجز ضمن المهلة المحددة للتصرير عن الربح الحقيقي ، وعلى الشكل ذاته .

ب - في طريقة التكليف المقطوع

المادة ١٧ - ان المكلفين ، غير الخاضعين لطريقة التكليف على اساس الربح الحقيقي وفقاً لاحكام المادة ١١ من هذا القانون ، او الذين لا يطلبون تكليفهم على هذا الاساس ، يجب ان يقدموا الى دوائر المالية قبل اول شباط من كل سنة تصريراً عن مجموع وارداتهم خلال السنة السابقة .

المادة ١٨ - يقصد بعبارة مجموع الواردات : مجموع الدخل غير الصافي الذي حصل

للمكلف من جميع الاعمال التي قام بها بصورة فعلية ونهاية خلال السنة السابقة لسنة التكليف ، ويقصد بها خاصة : مجموع ما استوفاه المكلف ثناً لادوات او لوازم او بضائع او سلع باعها ، وبدلاً لما أجره منها ، وكذلك ما استوفاه من عمولة وبدل سمسرة او عائدات او فوائد او فرق كمبيو او بدل اتعاب الخ ...

المادة ١٩ - يستخرج مجموع الواردات الواجب اتخاذها اساساً لتحديد الربح الصافي المقطوع من السجل اليومي المنصوص عليه في المادة ٢٠ التالية .

المادة ٢٠ - خلافاً لاحكام المادة ١٠ من المرسوم الاشتراعي رقم ٣٠٤ تاريخ ٢٤ كانون الاول سنة ١٩٤٢ (قانون التجارة) يجب على كل مكلف خاضع لطريقة التكليف المقطوع ان يمسك السجل اليومي المنصوص عليه في المادة ١٦ من المرسوم الاشتراعي المذكور .

وإذا كان المكلف من التجار الذين تعفيهم المادة ١٠ من قانون التجارة من موجبات السجلات التجارية ، او كان من الذين يتعاطون مهنة غير تجارية ، تتولى مالية المنطقة ، او اقرب كاتب عدل الى محل اقامته ، ترقيم صفحات سجله اليومي والتأشير عليه .

ويتقاضى الكاتب العدل ، لقاء هذا التأثير ، رسماً مقطوعاً قدره ليرة لبنانية واحدة عن كل سجل .

ويجب ان يمسك هذا السجل بحسب تسلسل التواريخ ، ومن غير بياض او فراغ او حك ، او حشو على الامامش او بين السطور .

اما التجار المشار اليهم في الفقرة الثانية من هذه المادة ، فيجوز لهم ان يدونوا مقبوضاتهم في هذا السجل بصورة اجمالية في آخر النهار ، واما بقية المكلفين فيجب ان يدونوها بالتفصيل حين وقوعها ، واما ارباب المهن المضطرون الى المحافظة على سر المهنة فيحق لهم ان يكتفوا بتدوين تفصيل المبالغ المقبوضة والى جانبها تاريخ قبضها .

المادة ٢١ – تولى لجنة مركبها وزارة المالية تعين المعدلات الواجب تطبيقها على
مجموع الواردات لتحديد الربح الصافي المقطوع .

المادة ٢٢ – تتألف اللجنة المشار إليها في المادة ٢١ من : (١)
(المعدلة)

رئيساً – مدير المالية العام او من ينوب عنه
 اعضاء |
 – مندوب عن وزارة الاقتصاد الوطني يختاره وزير الاقتصاد الوطني
 – مندوب عن غرفة التجارة والصناعة في بيروت يقترحه
 رئيس الغرفة المذكورة
 – خبير يمثل ، حسب الاقتضاء ، التجار او ارباب الصناعات او
 ارباب المهن غير التجارية يختاره وزير المالية (٢)
 مقرراً – موظف من وزارة المالية (قسم ضريبة الدخل)

تعين هذه اللجنة بقرار من وزير المالية ، وتحجّم بدعوة من
من رئيسها ، وتتخذ قراراً منها بالاكثرية ، و اذا تعادلت الاصوات كان
صوت الرئيس مرجحاً .

المادة ٢٣ – تحدد اللجنة لكل نوع من انواع التجارة او الصناعة او المهن معدلاً
(المعدلة) سنوياً وسطاً يبنى على نتائج الحسابات المنظمة والمستندات الحسابية

وسوى ذلك من المعلومات التي تتمكن من الحصول عليها .

تدون هذه المعدلات في جدول اجمالي يصدق بقرار من وزير المالية
وينشر في الجريدة الرسمية .

وتحدد بقرار من وزير المالية في شهر حزيران من كل سنة المهن

١ - عدل المادة ٢٢ بوجب المادة ١٠ من قانون موازنة ١٩٤٨

٢ - عدل هذه الفقرة من المادة ٢٢ بوجب المادة ١١ من قانون موازنة ١٩٥٢

التي يجوز للجنة إعادة النظر في المعدلات المحددة لها (١)
اما المهن الأخرى فتبقى معدلاتها نافذة (٢)

ج - احكام مشتركة بين طريقي التكليف

المادة ٤ - تتولى دوائر المالية فرض الضريبة بعد ان تدقق في التصريح ، وها ان تستمع الى ذوي العلاقة ، اذا رأت حاجة الى ذلك ، او اذا طلبواهم الادلاء ببيانات شفافية .

و اذا ثبتت لها ان هناك تعديلات يجب ادخالها على التصريح ، احاطت المكلف علماً بقدار هذا التعديل و اسبابه بكتاب مضمون مع اشعار بالاستلام .

المادة ٥ - اذا توقف المكلف عن عمله فرضاً الضريبة على الارباح الصناعية والتجارية وغير التجارية التي لم تكلف بعد .
(المادة)

ويجري التكليف على اساس الربح الحقيقي او المقطوع الحاصل خلال المدة المتراوحة بين اليوم الاخير من مدة التكليف السابقة واليوم الذي توقف فيه المكلف عن العمل .

وعليه ان يقدم تصريحاً بذلك الى الدوائر المالية خلال خمسة عشر يوماً من تاريخ التوقف عن العمل ، وان يضم الى التصريح جميع المعلومات والمستندات اللازمة لتحديد الربح الخاضع للضريبة .

اما اذا كان المكلف يتبع اعمالاً آخر ، او يملك مؤسسة او جزءاً من مؤسسة تجارية او صناعية ، غير التي باعها او تفرع عنها في بحر

-
- ١ - اضيفت الفقرة الثالثة الى المادة ٢٣ ، بوجب المادة ١١ من قانون موازنة ١٩٤٨
الطبقة اعتباراً من اول كانون الثاني ١٩٤٨
 - ٢ - اضيفت الفقرة الرابعة الى المادة ٢٣ ، بوجب المادة ٩ من قانون موازنة ١٩٤٩
الطبقة اعتباراً من اول كانون الثاني ١٩٤٩

السنة ، فعليه ان يحيط الدوائر المالية علماً بذلك خلال خلال خمسة عشر يوماً من تاريخ التفرغ او البيع ، وان يدون في تصریحه السنوي العام نتيجة اعمال المؤسسة التي توقف عن العمل فيها .

وفي جميع الاحوال ، يجب بيان اسم المشتري وشهرته وعنوانه ، وتطبق احكام الفقرة الثالثة من هذه المادة على المصفين القضائيين وكلاء التفليس عند وقوع الافلاس ، وفي هذه الحالة تبدأ مهلة التصریح من تاريخ صدور القرار بتعيينهم . (١)

المادة ٣٦ - اذا لم يقدم المكلف ضمن المدة المحددة التصریح المنصوص عليه في المواد (المعدلة) (١٣) او (١٦) او (١٧) او (٢٥) من هذا القانون ، حق للدوائر المالية ان تكلّفه مباشرة وان تخمن مجموع وارداته او ربحه الحقيقي ، ويغريم عندئذ بغرامة قدرها ١٠ بالمائة من مقدار الضريبة المفروضة عليه عن كل شهر تأخير ، على ان يعتبر كسر الشهر شهراً كاملاً ، وان لا يتجاوز مقدار الغرامة ٥٠ بالمائة من مقدار الضريبة المذكورة .

واذا لم يمسك المكلف السجلات القانونية ، او اذا رفض ابرازها ، او رفض اطلاع الموظفين على المستندات المبينة في المادة ٩٢ من هذا القانون ، كلف مباشرة وغرم بغرامة قدرها ٥٠ بالمائة من مقدار الضريبة المفروضة عليه ، وفي حالة مسک سجلات نظامية ولكنها غير مستوفاة احدى الشروط القانونية تنزل الغرامة الى ٢٥ بالمائة .

وفي جميع الاحوال ، حتى اذا كانت نتيجة الاعمال سلبية ، يجب

١ - عدلـت المادة ٢ بوجـبـ المادة ١٦ـ منـ قـانـونـ مواـزـنةـ ١٩٥١ـ ،ـ ثـمـ الفـيـتـ وـاسـتـبـدـلـ بهاـ نـصـ المـادـةـ ٨ـ منـ قـانـونـ مواـزـنةـ ١٩٥٢ـ المـطبـيقـةـ اـبـداـءـ منـ اوـلـ كـانـونـ الثـانـيـ ١٩٥٢ـ

ان لا تنقص الغرامة التي يستهدف لها المكلف لخالفة احكام الفقرتين الاولى والثانية من هذه المادة عن مئة ليرة اذا كان خاضعاً للتکلیف على اساس الربح الحقيقي ، وخمس ليرات اذا كان خاضعاً لطريقة التکلیف على اساس الربح المقطوع .

وفي حالة تکرار الخالفة لاحكام هذه المادة خلال خمس سنوات ترفع الغرامة الى ضعفها ، ولا يجوز اجراء اية تسوية على الغرامات المفروضة بوجب احكام هذه المادة .

ويحق للمكلف ان يعتراض على التکلیف المباشر وفقاً لاصول الاعتراضات على الضرائب المباشرة (١)

الفصل الرابع - في حساب الضريبة

المادة ٢٧ - تفرض الضريبة على اساس الربح الصافي المحدد ، اما بصورة مقطوعة (المددة) او على اساس الربح الحقيقي ، بعد ان ينزل منه لكل شخص حقيقي مبلغ ١٥٠٠ ليرة اذا كان اعزب ، و ٢٤٠٠ ليرة اذا كان متزوجاً ، و ٣٠٠٠ ليرة اذا كان له اولاد (٢)

١ - عدل الماده ٢٦ بوجب الماده ١٠ من قانون موازنـة ١٩٤٩ والماده ٦ من قانون موازنـة ١٩٥٠ ، ثم الغيت واستبدل بها نص الماده ٩ من قانون موازنـة ١٩٥٢ المطبق ابتداء من اول كانون الثاني ١٩٥٢

٢ - عدل الماده ٢٧ اعتباراً من اول كانون الثاني سنة ١٩٤٩ بوجب الماده ١١ من قانون موازنـة ١٩٤٩

المادة ٨٣ - حدد معدل الفربة على الصورة التالية :

(المادة) عن القسم من الريع المخاض الفربة الذي لا يزيد على
يتجاوز بين

٥٠٠٠٠	٥٠٠٥	٥٠٠٥٠٥	٥٠٠٥٠٥٠٥
٢٥٠٠٠٥	٢٥٠١	٢٥٠١٥	٢٥٠١٥٠٥
٣٥٠٠٥	٣٥٠١	٣٥٠١٥	٣٥٠١٥٠٥
٤٥٠٠٠٥	٤٥٠١	٤٥٠١٥	٤٥٠١٥٠٥
٥٥٠٠٠٥	٥٥٠١	٥٥٠١٥	٥٥٠١٥٠٥
٦٥٠٠٠٥	٦٥٠١	٦٥٠١٥	٦٥٠١٥٠٥
٧٥٠٠٠٥	٧٥٠١	٧٥٠١٥	٧٥٠١٥٠٥
٨٥٠٠٠٥	٨٥٠١	٨٥٠١٥	٨٥٠١٥٠٥
٩٥٠٠٠٥	٩٥٠١	٩٥٠١٥	٩٥٠١٥٠٥
١٠٥٠٠٥	١٠٥٠١	١٠٥٠١٥	١٠٥٠١٥٠٥
١١٥٠٠٥	١١٥٠١	١١٥٠١٥	١١٥٠١٥٠٥
١٢٥٠٠٥	١٢٥٠١	١٢٥٠١٥	١٢٥٠١٥٠٥
١٣٥٠٠٥	١٣٥٠١	١٣٥٠١٥	١٣٥٠١٥٠٥
١٤٥٠٠٥	١٤٥٠١	١٤٥٠١٥	١٤٥٠١٥٠٥
١٥٥٠٠٥	١٥٥٠١	١٥٥٠١٥	١٥٥٠١٥٠٥
١٦٥٠٠٥	١٦٥٠١	١٦٥٠١٥	١٦٥٠١٥٠٥
١٧٥٠٠٥	١٧٥٠١	١٧٥٠١٥	١٧٥٠١٥٠٥
١٨٥٠٠٥	١٨٥٠١	١٨٥٠١٥	١٨٥٠١٥٠٥
١٩٥٠٠٥	١٩٥٠١	١٩٥٠١٥	١٩٥٠١٥٠٥
٢٠٥٠٠٥	٢٠٥٠١	٢٠٥٠١٥	٢٠٥٠١٥٠٥
٢١٥٠٠٥	٢١٥٠١	٢١٥٠١٥	٢١٥٠١٥٠٥
٢٢٥٠٠٥	٢٢٥٠١	٢٢٥٠١٥	٢٢٥٠١٥٠٥
٢٣٥٠٠٥	٢٣٥٠١	٢٣٥٠١٥	٢٣٥٠١٥٠٥
٢٤٥٠٠٥	٢٤٥٠١	٢٤٥٠١٥	٢٤٥٠١٥٠٥
٢٥٥٠٠٥	٢٥٥٠١	٢٥٥٠١٥	٢٥٥٠١٥٠٥
٢٦٥٠٠٥	٢٦٥٠١	٢٦٥٠١٥	٢٦٥٠١٥٠٥
٢٧٥٠٠٥	٢٧٥٠١	٢٧٥٠١٥	٢٧٥٠١٥٠٥
٢٨٥٠٠٥	٢٨٥٠١	٢٨٥٠١٥	٢٨٥٠١٥٠٥
٢٩٥٠٠٥	٢٩٥٠١	٢٩٥٠١٥	٢٩٥٠١٥٠٥
٣٠٥٠٠٥	٣٠٥٠١	٣٠٥٠١٥	٣٠٥٠١٥٠٥
٣١٥٠٠٥	٣١٥٠١	٣١٥٠١٥	٣١٥٠١٥٠٥
٣٢٥٠٠٥	٣٢٥٠١	٣٢٥٠١٥	٣٢٥٠١٥٠٥
٣٣٥٠٠٥	٣٣٥٠١	٣٣٥٠١٥	٣٣٥٠١٥٠٥
٣٤٥٠٠٥	٣٤٥٠١	٣٤٥٠١٥	٣٤٥٠١٥٠٥
٣٥٥٠٠٥	٣٥٥٠١	٣٥٥٠١٥	٣٥٥٠١٥٠٥
٣٧٥٠٠٥	٣٧٥٠١	٣٧٥٠١٥	٣٧٥٠١٥٠٥
٣٨٥٠٠٥	٣٨٥٠١	٣٨٥٠١٥	٣٨٥٠١٥٠٥
٣٩٥٠٠٥	٣٩٥٠١	٣٩٥٠١٥	٣٩٥٠١٥٠٥
٤٠٥٠٠٥	٤٠٥٠١	٤٠٥٠١٥	٤٠٥٠١٥٠٥
٤١٥٠٠٥	٤١٥٠١	٤١٥٠١٥	٤١٥٠١٥٠٥
٤٢٥٠٠٥	٤٢٥٠١	٤٢٥٠١٥	٤٢٥٠١٥٠٥

عند حساب الفربة يترك من الريع المخاض لها ما كان دون العشر ليرات البناء (١)

- ١ - عدل الماده ٢٨ بوجب الماده ٦ من قانون موازنة ٩٤١ والاده ٨ من قانون موازنة ٦٩١ ، ثم استبعض عنها بعض الماده ١٢ من قانون موازنة ٩٤١ الطبق ابتداء من اول كانون الثاني ١٩٤٩ .

المادة ٣٩ - يضاف الى اصل الضريبة عشرة بالمائة منه لمصلحة البلديات (١)
(المعدلة)

الفصل الخامس - في تنظيم جداول التكليف ودفع الضريبة

المادة ٤٠ - اذا قبلت المالية تصريح المكلف من غير تعديل فرضت الضريبة على اساسه ، والا فرضتها على اساس التعديلات التي قررت ادخالها على التصريح وفقاً لاحكام المادة ٢٤ من هذا القانون ، ويتحقق عندذلك المكافف الاعتراف على الضريبة وفقاً لاحكام الفصل الاول من الباب الرابع من هذا القانون .

المادة ٤١ - تفرض الضريبة باسم كل مكلف في محل الذي يكون مارساً فيه صناعته او تجاريته او مهنته بتاريخ اول كانون الثاني من سنة التكليف .
وإذا كان المكلف يملك اكثر من مؤسسة واحدة ، ففرضت الضريبة على اساس مجموع الارباح التي جنאה في لبنان ، واعتبرت مؤسسته الرئيسية مرکزاً للتکليف .

في شركات التضامن (كولكتيف) يك足 كل شريك شخصياً بنسبة حصته في ارباح الشركة . في شركات التوصية (كومنديت) يك足 كل شريك مفوض بنسبة حصته في الارباح ، ويکاف رصيد الارباح باسم الشركة .

غير ان التكاليف المفروضة باسم كل شريك تعتبر في كل الاحوال ذمة على الشركة .

المادة ٤٢ - تفرض الضريبة بوجوب جداول سنوية ينظمها مدير المالية ويأمر بتنفيذها وزير المالية .

ويجري التحصيل وفقاً لقانون جباية الضرائب المباشرة .

١ - عدل الماده ٢٩ ، اعتباراً من اول كانون الثاني سنة ١٩٥١ ، بوجوب الماده الاولى من قانون ٢٢ كانون الثاني ١٩٥١ (قانون الرسوم البلدية) .

ويجب الاعلان عن نشر الجداول في الجريدة الرسمية وفي ثلاثة جرائد محلية على الأقل .

ويرسل الى كل مكلف اعلام شخصي بتفصيل الضريبة المفروضة عليه ومقدارها .

المادة ٣٣ - كل مكلف يحمل ذكره في جداول التكليف يجب ان يجدد التصريح المنصوص عليه اما في المادة ١٣ او في المادة ١٧ من هذا القانون في خلال شهرين من تاريخ نشر الجداول المذكورة ، والا كاف مباشرة وفرضت عليه غرامة قدرها ٢٥ بالمائة من الضريبة المتوجبة عليه .

المادة ٣٤ - في حالة تفريح المؤسسة الى الغير ، سواء جرى ذلك مجاناً او ببدل ، وسواء كان البيع اجبارياً او اختيارياً، يعتبر الشاري والبائع مسؤولين بالتضامن عن تأدية المبالغ المرتبطة على البائع ضريبة عن السنة الجارية والسنين التي لم تسقط ببرور الزمان القانوني .

وتطبق احكام هذه المادة ، وكذلك احكام المادة ٢٥ من هذا القانون ، في حالة وفاة المكلف ، وعلى الورثة عندئذ ان يقدموا المعلومات اللازمة لفرض الضريبة في مدة شهرين من تاريخ الوفاة .

المادة ٣٥ - ان يمثل الاشخاص الحقيقيين والمعنوين الخاضعين للضريبة يعتبرون مسؤولين عن تأديتها .

المادة ٣٦ - من كان مسؤولاً عن تأدية الضريبة بالنيابة عن مكلف اصلي ، حق له ان يسترد ما دفعه من اصل المبالغ التي يقبضها او يحوزها حساب ذلك المكلف ، على ان يستفيد من الامتياز الذي تتمتع به الخزينة .

الفصل السادس — احكام متفرقة

المادة ٣٧ — ان المبالغ التي يتقاضاها في لبنان اشخاص او شركات او مؤسسات ليس لهم فيه محل مزاولة المهنة ، عن اعمال خاضعة لهذه الضريبة ، وكذلك الارباح والابادات والحاصلات التي يجنونها في لبنان ، تكفل وفقاً لاحكام المادتين ٣٨ و ٣٩ التاليتين .

المادة ٣٨ — ينزل من الواردات المذكورة في المادة ٣٧ السابقة ٢٥ بالمئة بصورة مقطوعة ، وتفرض الضريبة على الباقي بنسبة ١٠ بالمئة ، وتقطع الضريبة عند دفع الواردات .

المادة ٣٩ — على من يدفع اموالاً خاضعة لتكليف وفقاً للمادة ٣٧ ان يقطع منها الضريبة وان يؤديها الى الخزينة في خلال شهر . فاذا تأخر في ادائها او ادائها ناقصة اعتبر ، هو نفسه ، مدیناً بالملبغ غير المدفوع مضافاً اليه غرامة قدرها واحد بالمائة عن كل شهر تأخير ، وكسراً الشهر يعتبر شهرآً كاملاً .

المادة ٤٠ — ان مؤسسات التأمين والتوفير ، على اطلاقها ، تكلف حتها على اساس الربح المقطوع وفقاً للمواد ١٣ الى ٢٣ من هذا القانون ، ولا يحق لها ان تطلب تكليفها على اساس الربح الحقيقي خلافاً لاحكام الفقرة الاخيرة من المادة ١٢ (١)

وهذه المؤسسات مسؤولة عن الضريبة المتوجبة عليها ، ولا يجوز لها الرجوع بها على المؤمنين عندها او المكتتبين فيها ، وذلك على الرغم من كل شرط او اتفاق سابق يخالف هذه الاحكام ، مهما كان تاريفه .

١ — وقع خطأ في طبع العدد الاول الوارد في الفقرة الاولى من المادة ٤٠ ، الذي يجب ان يكون ١٧ بدلاً من ١٣

الباب الثاني

في الضريبة على الرواتب والاجور ومعاشات التقاعد الخ

الفصل الاول — في الاشخاص والواردات الخاضعة للضريبة

المادة ٤ — تتناول الضريبة الرواتب والتعويضات والمحصلات والاجور ومعاشات التقاعد العامة والخاصة والتخصيصات لمدى الحياة التي ترتب في الاراضي اللبنانية على :

- ١ — صندوق عام ، الى كل شخص مقيم في لبنان او في الخارج ،
- ٢ — صندوق خاص ، الى كل شخص مقيم في لبنان ، وكذلك الى كل شخص مقيم في الخارج لقاء خدمات اديت في لبنان.

الفصل الثاني — في الاعفاء

المادة ٣ — يستثنى من الضريبة :

- (المعدلة) ١) المحصلات التي يتناولها رجال الدين لقاء قيامهم بالطقوس الدينية .
- ٢) الرواتب وملحقات الرواتب التي يقبضها سفراء الدول الاجنبية وممثلوها الدبلوماسيون ، وقناصلها وممثلوها القنصليون ، والرعايا الاجانب من موظفيهم ، وذلك شرط المعاملة بالمثل .
- ٣) الرواتب وملحقات الرواتب التي يقبضها العسكريون من آية رتبة ، التابعون لجيوش الدول الحليفة .

٤) معاشات التقاعد التي تمنح للمقعدين من موظفي الدولة وفقاً لقوانين التقاعد.

٥) التخصيصات لمدى الحياة والتعويضات الموقتة التي تدفع لضحايا حوادث العمل.

٦) اجر اليد العاملة الزراعية.

٧) اجر الخدم في المنازل الخاصة.

٨) اجر المرضى والخدم في المستشفيات والملاجئ ، وغيرها من مؤسسات الاستشفاء.

٩) تعويض الصرف من الخدمة المدفوع وفقاً لقوانين النافذة (١)

الفصل الثالث — في تحديد الواردات الخاضعة للضربيه

المادة ٣٤ — تفرض الضريبيه على اساس الواردات الصافية التي حصلت للمكلف خلال السنة التي سبقت سنة التكليف (١) (المعدلة)

المادة ٤٤ — يقصد بالواردات غير الصافية : مجموع الرواتب والمحضات، والاجور، والتعويضات ، والجوائز ، والاكراميات ، والمنافع النقدية والعينية .

المادة ٤٥ — لاجل تحديد الواردات الصافية ، تنزل من الواردات غير الصافية المذكورة في المادة السابقة :

١) المبالغ المسومة والمدفوعة للتقاعد وفقاً لقوانين المعمول بها .

٢) التعويضات التي تعطى لقاء نفقات الوظيفة أو التمثيل أو النقل او

١ - اضيفت الفقرة ٩ الى المادة ٤٢ ، بموجب المادة ٧ من قانون موازنة ١٩٥٠ المطبقة اعتباراً من اول كانون الثاني ١٩٥٠

٢ - عدلـت المادة ٤٣ ، اعتباراً من اول كانون الثاني ١٩٤٧ ، بموجب المادة ٦ من قانون موازنة ١٩٤٧

الانتقال ، وتعويضات مسؤولية الصندوق وبديل العلف ، وببدل الملبس ، وبصورة عامة جميع التعويضات التي تعطى لغطية نفقات تصرف بمناسبة القيام بعمل تتطلبها الخدمة .

المادة ٦٤ - على جميع الأفراد أو المؤسسات والشركات والجمعيات التي تستخدم موظفين أو مأمورين أو عمالاً أو مساعدين برواتب أو أجور أو ما شاكلها أن تمسك سجلاً للمستخدمين تبين فيه بدون بيان او حشو او حك او تطريز اسماء الموظفين والمأمورين والعمال والمساعدين ، مع نوع عملهم ، ومقدار رواتبهم او أجورهم وتاريخ مباشرتهم العمل ، وعند الاقتضاء تاريخ انقطاعهم عنه او صرفهم منه .
ويجب ذلك ايضاً على الأفراد والمؤسسات والشركات والجمعيات التي تدفع تخصيصات مدى الحياة .

ومن لا يمسك هذا السجل ، او يرفض اطلاع موظفي المالية عليه ، يغرم بـ عشر ليرات لبنانية عن كل اسم اهمل تدوينه في هذا السجل .

المادة ٨ من قانون موازنة ١٩٥٠

يعفى من مسک سجل المستخدمين المنصوص عليه في المادة ٤٦ من قانون كانون الاول سنة ١٩٤٤ المكلفوون الخاضعون لطريقة التكليف على اساس الربيع المقطوع (١)

المادة ٧٤ - على كل رب عمل ان يقدم :
(المدة) - قبل اول شباط من كل سنة ، اذا كان خاضعاً للتوكيل على اساس الربيع المقطوع .
- قبل اول اذار من كل سنة اذا كان خاضعاً للتوكيل على اساس الربيع الحقيقي .

١ - تطبق المادة ٨ من قانون موازنة ١٩٥٠ اعتباراً من اول كانون الثاني سنة ١٩٥٠

- قبل اول ايار من كل سنة ، اذا كان شركه مساهمه .
تصريحاً يبين فيه : (١)

١) امتياز الاشخاص الذين استخدمهم خلال نصف السنة السابق ، ونوع
عملهم (٢)

٢) مقدار الرواتب والاجور والخصصات والجوائز والاكراميات
والتعويضات على اختلاف انواعها ، والمنافع العينية والتقدية التي
اعطيت لكل منهم خلال نصف السنة السابق (٣)

٣) مقدار المبالغ الواجب تنزيلها من الدخل غير الصافي لكل مستخدم
وفقاً للمادة ٤ من هذا القانون .

٤) المدة التي دفعت عنها المبالغ المذكورة في الفقرة الثانية .
ويجب ذلك ايضاً على الافراد والمؤسسات والشركات والجمعيات
التي تدفع تخصيصات مدى الحياة .

المادة ٧ من قانون موازنة ١٩٤٧

يست涯 عن التصاريح نصف السنوية المنصوص عليها في الباب
الثاني من قانون ٤ كانون الاول سنة ١٩٤٤ بتصاريح سنوية تقدم
خلال شهر كانون الثاني من سنة التكليف محتوية على الواردات التي
حصلت للمكلف خلال السنة السابقة (٤)

١ - عدل صدر المادة ٤٧ ، بوجب المادة ٩ من قانون موازنة ١٩٥٠ . ويطبق هذا
التعديل اعتباراً من اول كانون الثاني سنة ١٩٥١ ، عملاً باحكام المادة ١٤ من قانون
موازنة ١٩٥١ .

٢ و ٣ - يست涯 عن التصاريح نصف السنوية المنصوص عليها في الفقرتين الاولى والثانية
من المادة ٤٧ بتصاريح سنوية اعتباراً من اول كانون الثاني ١٩٤٧ عملاً باحكام المادة ٧
من قانون موازنة ١٩٤٧

٤ - عدل مواعيد تقديم التصاريح بوجب المادة ١٣ من قانون موازنة ١٩٤٩ ، ثم الغيت
واستبدل بها نص المادة ٩ من قانون موازنة ١٩٥٠ المطبقة اعتباراً من اول كانون
الثاني ١٩٥١ (الفقرة الاولى الجديدة من المادة ٤٧) .

المادة ٤٨ - علاوة على التصريح المفروض على رب العمل ، وفقاً لاحكام المادة ٤٧ السابقة ، يجب على كل مستخدم او عامل يشغل وظيفة او عملاً في عدة مؤسسات او محلات في آن واحد ، ان يقدم بنفسه الى مالية المنطقة خلال كل من شهري كانون الثاني وتووز من السنة تصريحاً يبين فيه اسماء وعنوانين مختلف ارباب الاعمال الذين استغل عندهم خلال نصف السنة السابق ، ومقدار المبالغ التي قبضها من كل منهم خلال المدة نفسها (١) ويجب ذلك ايضاً على كل مستخدم او عامل يمارس في الوقت نفسه مهنة خاضعة للضريبة المحدثة بموجب الباب الاول من هذا القانون ، او يتقاضى من جهة اخرى معاش تقاعد او تخصيصات لمدى الحياة .

المادة ٤٩ - اذا لم يقدم رب العمل ضمن المدة القانونية التصاريح المنصوص عليها في (المعدلة) الباب الثاني من هذا القانون ، فرضت عليه ادارة المالية الضريبة مباشرة وغرمه بغرامة قدرها ١٠ بالمئة من مقدار الضريبة عن كل شهر تأخيره ، على ان يعتبر كسر الشهر شهراً كاملاً وان لا يتجاوز مقدار الغرامة ٥٠ بالمئة من مقدار الضريبة المذكورة ، وفي جميع الاحوال ، حتى ولو كانت لا تتوجب اية ضريبة ، يجب ان لا تقص هذه الغرامة عن مئة ليرة للمكلفين الخاضعين لطريقة الربح الحقيقي وخمس ليارات للمكلفين على طريقة الربح المقطوع .

وإذا لم يمسك ارباب الاعمال المشار اليهم في المادة ١١ من قانون ٤ كانون الاول ١٩٤٤ السجل المنصوص عليه في المادة ٤٦ من هذا القانون ، او رفضوا ابرازه او ابراز المستندات الالزامية لمعرفة الواردات الخاضعة للضريبة ، او رفضوا اطلاع الموظفين عليها ، حق لدوائر المالية

١ - عدل موعد تقديم التصاريح المشار اليها في المادة ٤٨ عملاً باحكام المادة ٧ من قانون قانون موازنة ١٩٤٧ المطبقة ابتداء من اولى كانون الثاني ١٩٤٧ « راجع المادة ٤٧ السابقة » .

ان تكلفهم مباشرة ، ويغرون بغرامة قدرها ٥ بالمائة من قيمة الضريبة المفروضة عليهم ، على ان لا تتفصل هذه الغرامة عن مئة ليرة . وفي حالة تكرار احدى المخالفات المبينة اعلاه خلال خمس سنوات ترفع الغرامة الى ضعفها .

ويحق للمكلف ان يتعرض على التكليف المباشر وفقاً لاحكام الفصل الاول من الباب الرابع من هذا القانون . ولا يجوز اجراء اي تسوية على الغرامات المفروضة بموجب احكام هذه المادة .

وتطبق الاحكام ذاتها على كل مستخدم او عامل لا يقدم ضمن المدة المحددة التصريح المنصوص عليه في المادة ٤٨ (١)

المادة ٥ - يترتب على كل رب عمل ينقطع عن الشغل او يتفرع عن مؤسسته او محله خلال النصف الاول او النصف الثاني من السنة ان يقدم التصريح المنصوص عليه في المادة ٤٧ من هذا القانون خلال ١٥ يوماً من تاريخ الانقطاع عن العمل او التفرع عن المؤسسة او المحل ، والا فرضت عليه الغرامة المنصوص عليها في المادة ٤٩ السابقة .

وتطبق الاحكام نفسها على الحراس القضائيين والسنديك في حالة الافلاس ، وفي هذه الحالة تبدأ مهلةخمسة عشر يوماً المذكورة من تاريخ صدور القرار بتعيينهم .

والضرائب المفروضة وفقاً لاحكام هذه المادة تتوجب بكل منها فوراً .

الفصل الرابع - في حساب الضريبة

المادة ٦ - ان الواردات الخاضعة للضريبة هي الواردات السنوية الصافية المحددة (المدة) وفقاً لاحكام المادة ٤ بعد ان ينزل منها ١٥٠٠ ليرة في السنة للاعزب و ٢٤٠٠ للمتزوج و ٣٠٠٠ ليرة لمن كان له اولاد (٢)

١ - عدلت المادة ٤ ، اعتباراً من اول كانون الثاني ١٩٥٠ ، بموجب المادة ١٠ من قانون موازنة ١٩٥٠

٢ - الغلت المادة ٥ واستبدلت بها احكام المادة ٧ من قانون موازنة ١٩٤٥ ثم استعيض عنها بنص المادة ١٤ من قانون موازنة ١٩٤٩ المطبقة ابتداء من اول كانون الثاني ١٩٤٩

المادة ٣٥- اذا كان الحد المكافئ المخاضع للضريبة المدورة بموجب هذا الباب يتعاطى في الوقت نفسه منه خاضعة للضريبة المدورة
بموجب الباب الاول من هذا القانون ، فلا يحق له الاستفادة من التزيل المذكور في المادة السابقة .

المادة ٣٦- حدد بدل الضريبة كالي (١)

المدة (الصلفة)	بالنسبة للمدة عن قسم الواردات الصافية المخاضعة للضريبة الذي لا يتجاوز ٨٠٠ ليرة لبنانية	٢ ٣ ٤ ٥ ٦ ٧ ٨ ٩ ١٠
٨٠٠	ولا يتجاوز ٨٤٠ ليرة	٤
٨٤٠	يزيد عن ٨٨٤ ليرة	٥
٨٨٤	٩٢٠ ليرة	٦
٩٢٠	٩٦٠ ليرة	٧
٩٦٠	٩٩٦ ليرة	٨
٩٩٦	١٠٣٦ ليرة	٩
١٠٣٦	١٠٧٦ ليرة	١٠

١- الغيت المادة ٣٦ و استبدلت بال المادة ٨ من قانون موازنة ١٩٤٥ المطلقة اعتباراً من اوائل تموز سنة ١٩٤٥ .

المادة ٤٥ - تجزأ اقسام الورادات الخاضعة للضريبة والتنزيل من الاساس بالنسبة الى مدة العمل التي قبضت الاجرة عنها، على ان يمحسب الشهر ٣٠ يوماً (المدة) يمحسب التنزيل من الاساس بمعدل ٦ ليرات لبنانية عن كل يوم للعمال الذين يتقاضون اجوراً يومية، بقطع النظر عما اذا كانوا امتروجين ام لا (١) اما الدفعات المقطوعة فلا ينزل شيء من اساسها .

الفصل الخامس - في تنظيم جداول التكليف ودفع الضريبة

المادة ٥٥ - تفرض الضريبة باسم كل مكلف على اساس التصريحات المقدمة وفقاً لاحكام الفصل الثالث من هذا الباب بعد ان تتولى دوائر المالية التدقيق فيها .

المادة ٥٦ - تفرض الضريبة بوجوب جداول تكليف سنوية ينظمها مدير المالية (المدة) ويأمر بتنفيذها وزير المالية (٢) ويجرري التحصيل وفقاً لقانون جباية الضرائب المباشرة مع الاحتفاظ باحكام المادة ٥٧ من هذا القانون .

ويجب الاعلان عن نشر الجداول في الجريدة الرسمية وفي ثلاث جرائد محلية على الاقل .

ويرسل الى كل مكلف اعلام شخصي بتفصيل الضريبة المطروحة عليه ومقدارها ، وذلك عن طريق رب العمل او المؤسسة التي تدفع له التخصيصات لمدى الحياة .

١ - الغيت المادة ٤٥ اعتباراً من اول تموز ١٩٤٥ واستبدل بها نفس المادة ٩ من قانون موازنة ١٩٤٥ ثم عدل الفقرة الثانية منها بوجوب المادة ١١ من قانون موازنة ١٩٥٠ المطبقة ابتداء من اول كانون الثاني ١٩٥٠

٢ - عدل الفقرة الاولى من المادة ٥٦ اعتباراً من اول كانون الثاني ١٩٤٧ بوجوب المادة ٨ من قانون موازنة ١٩٤٧

ويكن الاستعاضة عن هذه الاعلامات الشخصية بخلافات عن
جداول التكليف تنظم لكل رب عمل على حدة .

المادة ٥٧ - على رب العمل ان يقطع الضريبة من الرواتب والاجور التي يدفعها
إلى المكلف وان يؤدي المبالغ المقطعة إلى الخزينة على مسؤوليته
الخاصة في مهلة شهر من تاريخ نشر جداول التكليف .
ويجب ذلك ايضاً على الأفراد ، والمؤسسات ، والشركات والجمعيات
التي تدفع تخصيصات لدى الحياة .

والذين لا يؤديون إلى الخزينة ، ضمن المهلة المبينة أعلاه المبالغ التي
يكونون مسؤولين عنها ، او يردونها ناقصة ، يعتبرون مسؤولين
شخصياً عن المبالغ غير المدفوعة مضافاً إليها غرامة قدرها ١ بالمائة عن
كل شهر تأخير ، وكسراً الشهر يعتبر شهرآً .

المادة ٥٨ - ان الضريبة المتوجبة على الموظفين والأموريين المستخدمين والعمال من
جميع الفئات ، الذين يقبضون رواتبهم وأجورهم من الدولة او البلديات
او غيرها من الادارات العامة ، والمتوجبة على المتقاعددين الذين يقبضون
معاشاتهم من الادارات نفسها ، تقطع شهرياً من دخل المكلف خلال
الشهر الذي استحق .

ولا تطبق على هذه الفئة من المكلفين احكام هذا الباب المتعلقة
بواجبات ارباب الاعمال ، وبطريقة تنظيم جداول التكليف ،
ودفع الضريبة .

المادة ٥٩ - لاجل تحصيل هذه الضريبة تتمتع الخزينة بامتياز من الدرجة الاولى
على الاموال المنقولة التي يملكتها رب العمل او المؤسسة او الشركة او
الجمعية التي تدفع تخصيصات لدى الحياة ، ويسري هذا الامتياز حتى في
حالة الانفاس او الصلح الاحتياطي .

المادة ٦٠ - تجري جميع المخابرات بين ادارة المالية والمكلفين الحاضعين لهذه الضريبة
عن طريق رب العمل او المؤسسة التي تدفع تخصيصات لدى الحياة .

الباب الثالث

الضريبة على دخل الرساميل المنقوله

الفصل الاول - في الواردات الخاضعة للضريبة

المادة ٦١ - ان الضريبة على الرساميل المنقوله تتناول :

(المعدلة) ١) ارباح وفوائد وعائدات وابادات جميع الاسهم وحصص التأسيس الصادرة عن الشركات وسائر المؤسسات المالية والصناعية والتجارية والمدنية ، لبنانية كانت ام اجنبية .

المادة ١٢ من قانون موازنة ١٩٥٠ والمادة ١٨ من قانون موازنة ١٩٥١

تستثنى ارباح وعائدات وابادات الاسهم الصادرة عن الشركات المساهمة اللبنانيه من الضريبة على دخل الرساميل المنقوله المنصوص عليها في الباب الثالث من قانون ٤ كانون الاول سنة ١٩٤٤ اذا كانت المبالغ الموزعة في سنة معينة مأخوذة من الارباح الخاضعة لضريبة الباب الاول خلال سنة التوزيع نفسها .

٢) ارباح وعائدات وابادات حصص الفوائد في شركات التوصية (كومنديت) للبنانية والاجنبية .

المادة ١٣ من قانون موازنة سنة ١٩٥٠

تستثنى ارباح وعائدات وابادات حصص الفوائد في شركات التوصية من الضريبة على دخل الرساميل المنقوله المنصوص عليها في الباب الثالث من قانون ٤ كانون الاول سنة ١٩٤٤ .

- ٣) المبالغ التي تقطعها الشركات من ارباحها لمصلحة اعضاء مجلس الادارة بصفتهم هذه ، او لمصلحة اي فريق آخر ، وكذلك اجور حضور الجلسات وغيرها من الخصصات التي تدفع الى اعضاء مجلس ادارة الشركة .
- ٤) الاجور التي تدفع الى مساهمي الشركات عن حضورهم الجماعات العمومية .
- ٥) المردودات والاستهلاكات الكلية والجزئية التي تقوم بها الشركات المبينة اعلاه قبل حلها او تصفيتها من اصل قيمة الاسهم او حصص التأسيس او حصص الفوائد او التوصية الصادرة عنها ، وذلك باخذها من مال الاحتياط او من الارباح المبينة في حساب الارباح والخسائر .
- ٦) مال الاحتياط الذي توزعه الشركات المبينة في هذه المادة على شكل اسهم بحانية او اي شكل آخر .
- ٧) فوائد وعائدات وابادات السندات والقروض على اختلاف انواعها الصادرة عن الحكومة والبلديات والهيئات العامة اللبنانيّة والاجنبية وعن الشركات والمؤسسات المذكورة اعلاه .
- ٨) جوائز السحب وجوائز التسديد التي تدفع لاصحاب الديون وحاملي سندات الدين اللبنانيّة والاجنبية .
- ٩) فوائد الديون التأمينية وعائداتها واباداتها .
- ١٠) فوائد وعائدات وابادات الديون المتبازة والعاديّة باستثناء المعاملات التجارية التي ليس لها صفة القرض من الوجهة الحقوقية .
- ١١) فوائد وعائدات وابادات التأمينات النقدية ، والودائع النقدية ، اية كانت الوديعة وأيا كان صاحبها ، والحسابات الجارية (١)

١ - عدل الفقرة ١١ من المادة ٦١ اعتباراً من ٢٠ اذار ١٩٤٧ بموجب المادة ٩ من

قانون موازنة ١٩٤٧

وتفرض الضريبة المحددة في هذه المادة ، حتى ولو كانت الشركة معفاة من الضرائب بوجوب اتفاق مع الدولة او احكام اشتراطية خاصة.

المادة ٦٣ - توجب الضريبة سواء كانت المبالغ او القيم الموزعة مأخوذه عن الارباح ام لا .

الفصل الثاني - في الاعفاء

المادة ٦٣ - يستثنى من الضريبة :
(المعدلة)

١) مقدار المردودات والاستهلاكات الكلية او الجزئية الحاصلة من بيع قسم من موجودات الشركة او من غير حساب « الارباح والخسائر » او احتياطي الميزانية .

٢) المردودات والاستهلاكات الكلية او الجزئية التي تقوم بها اية شركة ذات امتياز عام ، شرط ان تثبت ان الدافع الى هذا الاستهلاك هو وجوب تسليم كل تجهيزاتها في نهاية مدة الامتياز الى السلطة التي منحته .

٣) فوائد المبالغ المقيدة في دفاتر التوفير .

٤) فوائد وعائدات وابادات الشركات المتولدة باسم الحكومة والبلديات والهيئات اللبنانية ، عامة كانت او خاصة ، والبعثات الدبلوماسية والقنصلية الاجنبية في لبنان ، بشرط المعاملة بالمثل ، والجمعيات الخيرية والجمعيات التعاونية التي لا صبغة تجارية لها (١)

المادة ٣٧ من قانون موازنة سنة ١٩٥٠

اعفت هذه المادة ايرادات السندات على الخزينة التي تصدرها الحكومة

١ - اضيفت الفقرة الرابعة الى المادة ٦٣ اعتباراً من ٣١ اذار سنة ١٩٤٩ بوجوب المادة

١٥ من قانون موازنة ١٩٤٩

وفقاً للمادة الرابعة من قانون النقد الصادر في ٢٤ أيار سنة ١٩٤٩ من الضريبة على دخل الرساميل المنقولة المنصوص عليها في الباب الثالث من قانون ٤ كانون الأول ١٩٤٤ (١)

الفصل الثالث — في معدل الضريبة

المادة ٦ — حدد معدل الضريبة على دخل الرساميل المنقولة بعشرة بالمائة من (المعدل) الواردات غير الصافية . (٢)

الفصل الرابع — في الاسهم والسنادات المالية اللبنانيّة

المادة ٦٥ — يحدد الدخل الواجب اتخاذه أساساً لفرض الضريبة على الاسهم والسنادات المالية اللبنانيّة كما يلي :

١) في ما خص الاسهم على اختلاف انواعها، وحصص التأسيس والمبالغ التي تقطعنها الشركات المساهمة اللبنانيّة من الارباح وما توزعه من الاحتياطي :

يحدد الدخل بالاستناد الى بيانات مراقبى الحسابات ، وقرارات جميات المساهمين العمومية ، وب مجالس الادارة ، وما شاكلها من المستندات الأخرى (٣)

١ - جاء هذا التعديل في المادة ٣٧ من قانون موازنة ١٩٥٠ ويطبق اعتباراً من أول كانون الثاني ١٩٥٠

٢ - رفعت المادة ٩ من قانون موازنة ١٩٤٦ اعتباراً من أول كانون الثاني ١٩٤٦ معدل الضريبة من ٧ الى ١٠ بالمائة .

٣ - راجع المادة ٦١ من القانون ، الفقرة ١

٢) في ما يخص حصص الفوائد في شركات التوصية (١)

يستند الى قرارات مجلس ادارة الشركة ، والا فالى تصریح يقدمه مدير الاشغال المسؤول .

٣) في ما يخص سندات الدين :

يستند الى الفائدة او الدخل الموزع خلال السنة .

٤) في ما يخص جوائز السبب :

يستند الى مقدار الجائزة نفسها محرراً بالعملة اللبنانية .

٥) في ما يخص جوائز التسديد :

يستند الى الفرق بين المبلغ المسدود وقيمة اصدار السند .

المادة ٦٦ - توجب الضريبة خلال الشهر الذي يلي تقرير دفع الارباح والفوائد والعائدات وغيرها من ايرادات الاسهم وحصص التأسيس وحصص الفوائد ، اما الضريبة على فوائد سندات الدين فتتوجب خلال شهر من تاريخ استحقاق هذه الفوائد (٢)

المادة ٦٧ - على كل شركة او مؤسسة او هيئة عامة ان تسلف الضريبة الى الخزينة خلال المدة المبينة في المادة السابقة ، على ان تستردتها فيما بعد من حملة السندات .

ويجب ان تقدم عند الدفع المستندات التالية :

١) عن الاسهم وحصص الفوائد : خلاصات عن بيانات مراقبى الحسابات وعن قرارات جمعيات المساهمين العمومية او مجالس الادارة ، وبصورة عامة عن كل قرار يتعلق بتوزيع الارباح او الاحتياطي (٣)

١ - اصبحت الفقرة ٦٢ من المادة ٦٥ عديمة الفائدة بعد ان استثنى ارباح وعائدات حصص الفوائد في شركات التوصية من الضريبة بوجوب المادة ١٣ من قانون موازنة ١٩٥٠

(راجع المادة ٦١ من القانون ، الفقرة ٢)

٢ - راجع المادة ٦١ من القانون ، الفقرة ١ و ٢

٣ - راجع المادة ٦١ من القانون ، الفقرة ١ و ٢

٢) عن سندات الدين : جدول يحتوي على عدد السندات ، وقيمة السند الاسمية ومعدل الفائدة ، وتاريخ الاستحقاق .

٣) عن جوائز السحب وجوائز التسديد: صورة طبق الاصل عن حضر السحب ، وجدول يبين فيه عدد السندات المستملكة في كل سحب ، وقيمة الاصدار ومقدار الجوائز المستحقة ، والبلغ الخاضع للضريبة .

المادة ٦٨ - ان الاشخاص الحقيقيين والمعنيين الذين لا يؤدون الضريبة ضمن المهلة القانونية وفقاً لاحكام المادة السابقة ، او الذين يؤدونها ناقصة ، يعتبرون مسؤولين مباشرة عن المبالغ غير المدفوعة مضافاً اليها غرامة قدرها ١ بالمئة عن كل شهر تأخير ، وكسراً الشهر يعتبر شهرآً .

الفصل الخامس - في الاسهم والسنادات المالية الاجنبية

المادة ٦٩ - تخضع للضريبة جميع الاسهم الاجنبية وسندات الدين الاجنبية الخاصة والعامة التي يملكونها اشخاص حقيقيون او معنيون يقيمون في لبنان ، اجانب كانوا او لبنانيين .

ويقوم باقتطاع الضريبة لحساب الخزينة . المصرف او الصراف او اي شخص آخر يتولى في الاراضي اللبنانيه دفع ارباح الاسهم والسنادات المذكورة او عائداتها او ايرادتها .

المادة ٧٠ - كل من كان يتعاطى مهنة جمع او دفع او شراء القسمائم او غيرها من الاوراق المالية الموضوعة لدفع الارباح والفوائد والعائدات وجوائز السحب وجوائز التسديد ، وسواءاً من ايرادات السنادات او الاوراق المالية المبينة في المادة السابقة ، عليه ان يقدم تصريحاً بذلك الى المالية خلال شهرين من تاريخ مباشرته العمل ، والا عوقب بغرامة تراوح

بين ١٠٠ و ٥٠٠ ليرة لبنانية .

ويحظر على جميع الاشخاص المشار اليهم في الفقرة السابقة ان يقبضوا او يدفعوا او يشتروا القسائم او غيرها من الاوراق المالية المشار اليها اعلاه ، او ان يتجرروا بها ، من غير ان يقطعوا الضريبة حالا ، الا اذا ثبت لهم انه سبق لواسط آخر ان اقطعها .

المادة ٧١ - على الاشخاص المشار اليهم في المادة السابقة ان ينظموا عند كل دفعه (المدة) يقومون بها جدولًا على نسختين تدرج فيه البيانات التالية :

- ١) اسم الدافع وعنوانه التجاري ومهنته او صنعته .
- ٢) نوع القسائم او غيرها من الاوراق المالية التي قدمت للقبض ، وعددها وقيمتها الافرادية بالعملة اللبنانية حين الدفع .
- ٣) المبلغ الاجمالي غير الصافي بالعملة اللبنانية .
- ٤) مقدار الضريبة المتوجبة .
- ٥) رقم القيد في السجل المنصوص عليه فيما بعد ، والتاريخ وتوقيع الدافع واسم القابض وعنوانه وتوقيعه (١)

وتعطى نسخة من الجدول الى الفريق الذي قبض ، وتبقى النسخة الثانية في حوزة الفريق الذي دفع . وفي حالة عدم تنظيم هذه الجداول تفرض على المخالف غرامة تراوح بين ٥٠ و ٣٠٠ ليرة .

المادة ٧٢ - يتوجب على الاشخاص انفسهم ان يمسكوا سجلين مرقمين وموقعين من دوائر المالية يذكرون فيها يوماً فيوماً ، من غير بيان او حشو معاملات دفع او بيع او شراء القسائم او غيرها من الاوراق المالية او اجبار اقطاع الضريبة منها .

وتدون في هذين السجلين البيانات المدرجة في الجداول المنصوص عنها في المادة السابقة .

١ - عدل الفقرة ٥ من المادة ٧١ اعتباراً من أول كانون الثاني ١٩٥٢ بموجب المادة ١٠ من قانون موازنة ١٩٥٢

ويخص السجل رقم (١) بمعاملات الدفع التي اوجبت اقطاع الضريبة من قبل الشخص المنوط به ذلك مباشرة .

ويخص السجل رقم (٢) بمعاملات البيع والشراء التي لم توجب اقطاع الضريبة لأن وسيطاً آخر سبق له ان اقطعها .

وفي حالة عدم مسك هذين السجلين تفرض على المخالف غرامة تراوح بين ٥٠ و ٣٠٠ ليرة .

المادة ٧٣ - على دافع الضريبة ان ينظم في نهاية كل نصف سنة خلاصة عن السجل رقم (١) يجمعا ويصفيها ويرسلها مع الضريبة المقطعة ، ويجب تأدية هذه الضريبة خلال الشهر الذي يلي نصف السنة ، وتطبق على المخالف احكام المادة ٦٦ من هذا القانون (١)

المادة ٧٤ - على اصحاب الاسهم او السندات المالية الاجنبية والمتبعين بريهما (المعدلة) المقيمين في لبنان والذين يحولون ارباحها وفوائدها او عائداتها او ايراداتها الاخرى الى الخارج ، او يقبضونها في الخارج ، اما مباشرة او بالواسطة ، ان يقدموا الى دوائر المالية خلال شهر كانون الثاني من كل سنة بياناً يذكرون فيه بمجموع هذه الارباح والفوائد والعائدات والاموال المقبوضة خلال السنة السابقة ، وفي حالة عدم تقديم هذا البيان تفرض على المخالف غرامة تعادل ٥٠ بالمائة من مقدار الضريبة المكتومة .

وعند التكرار ترفع الغرامة الى مثل الضريبة ، ولا يجوز اجراء اية تسوية على هذه الغرامة .

ويجب تأدية هذه الضريبة قبل آخر شباط من كل سنة ، وعند التأخير في الدفع ، تضاف الى المبالغ غير المدفوعة غرامة قدرها ١ بالمائة

١ - وقع خطأ في طبع العدد الوارد في المادة ٧٣ الذي يجب ان يكون ٦٨ بدلاً من

عن كل شهر تأخير ، على ان يعتبر كسر الشهر شهراً كاملاً (١)

الفصل السادس — في الديون التأمينية

المادة ٧٥ — تفرض الضريبة على اساس الفوائد ، والعائدات والعمولات ، وتعويضات إعادة التوظيف ، او تعويضات الاداء المسبق ، وسوى ذلك من ايرادات الديون التأمينية ، مهما كانت تسميتها وطريقة تأديتها ، وقد اطلق على كل هذه العائدات في هذا الفصل اسم «الفوائد» .

ويعني بالدين التأميني كل دين (قرض ، سند ، الخ ..) أمن عليه بعقار واقع في لبنان ، أيا كان نوع هذا التأمين او تسميته (تأمين ، رهن ، بيع بالاسترداد ، بيع بالوفاء ، بيع بالاستغلال الخ ..) او أمن عليه بنقول نص القانون على تسجيل تأمينه ، كالسيارات والبواخر وغيرها .

المادة ٧٦ — تفرض الضريبة على اساس المقدار غير الصافي للفوائد التي تستحق خلال سنة التكليف ، سواء كانت هذه الفوائد قد دفعت فعلاً أم لا .

اما المعدل الذي يجب اتخاذة اساساً لحساب الفوائد ، فهو المعدل المنصوص عليه في الاتفاق المعقود بين الفريقين ، وان لم يكن من اتفاق ، فالمعدل القانوني .

واذا لم ينص صك التأمين — وان كان مسبحاً قبل تاريخ نشر هذا القانون — على معدل الفوائد ، فان الفائدة تحسب عند اجراء حساب الضريبة على اساس اقصى معدل يحيزه القانون .

وفي حالة الغش ، يتحقق الماليه ان تقيم البينة بجميع وسائل الاثبات على معدل الفوائد الحقيقة .

١ — اضيفت الفقرة الثالثة الى المادة ٧٤ بوجب المادة ١٢ من قانون موازنة ١٩٥٢ وتطبق اعتباراً من اول كانون الثاني ١٩٥٢

المادة ٧٧ - اذا استوفى اصل الدين او جزء منه ، وكانت فوائده لم تدفع بعد ، حسبت الضريبة كما لو ان التسديد قد تم عن الفوائد اولاً .

ولا يطبق هذا النص عندما تطرأ على الدين تقييلات مقررة قانوناً ، او عندما يتم تسديد الدين بطريقة الخاصة او التوزيع القضائي كما نص على ذلك في اصول المحاكمات .

المادة ٧٨ - يلزم باقتطاع الضريبة وبناديتها الى الخزينة :

١) الدائن اذا كان يتعاطي منه الصيرفة في لبنان ، او كان واعداً يده على العقار المرهون ، او اذا كان المدين مقيناً في الخارج .

٢) المدين في جميع الاحوال الاخرى ، ويتحقق له عندئذ انت يستفيد حتى من المقاضة ، وذلك باقتطاع المبلغ المدفوع من الفوائد ، والا فمن اصل الدين .

المادة ٧٩ - لا يتحقق لاي كان ان يحصل على ترقين كلي او جزئي لرهن او تأمين مسجل ، خمانة الدين ينتج فوائد ، ما لم يثبت اولاً ان الضريبة المتوجبة على هذه الفوائد قد سددت .

وفي حالة تنفيذ الرهن او التأمين بواسطة دوائر الاجراء ، تتولى هذه الدوائر اقتطاع الضريبة مباشرة وتدفعها الى الخزينة .

المادة ٨٠ - تستوفى الضريبة على فوائد الديون التأمينية بوجوب اوامر فبض (المعدلة) تصدرها الدائرة المختصة بناء على طلب «المكلف» (١)

المادة ٨١ - ملغاً (٢)

١ - الغيت المادة ٨٠ واستبدلت بالمادة ١٤ من قانون موازنة ١٩٥٠ المصطبقة اعتباراً من اول كانون الثاني ١٩٥٠

٢ - الغيت المادة ٨١ اعتباراً من اول كانون الثاني ١٩٥٠ بوجوب المادة ١٥ من قانون موازنة ١٩٥٠

المادة ٨٢ — على الاشخاص الحقيقيين او المعنويين الذين يتعاطون مهنة الصيرفة ، المشار اليهم في الفقرة الاولى من المادة ٧٨ السابقة ، ان يقدموا الى دوائر المالية خلال شهر كانون الثاني من كل سنة تصریحاً بالديون التأمينية المقودة باسمهم .
وفي حالة عدم تقديم هذا التصریح في المادة المعينة تفرض على المخالف غرامة تراوح بين ١٠٠ و ٥٠٠ ليرة (١)

الفصل السابع — في الديون الممتازة والعاديّة والودائع والتأمينات

المادة ٨٣ — تفرض الضريبة على اساس المقدار غير الصافي للفوائد والعائدات وغيرها من الاموال الدخلية في الفقرتين ١٠ و ١١ من المادة ٦١ من القانون .

تسدد الضريبة عن هذه الاموال الدخلية طواعي على الوصل او على اي مستند آخر يثبت دفعها او قبدها حساب ما .

وتترتب الضريبة على الدائن دون سواه ، رغم كل شرط مخالف ، غير ان الدائن والمدين مسؤولان بالتضامن عنها .

المادة ٨٤ — تفرض على كل مخالف من المخالفين لاحكام المادة السابقة غرامة قدرها ٢٥ ليرة ، وفضلاً عن ذلك ، تستوفى من الدائن ثلاثة امثال الرسوم التي تكون الحزينة قد حرمت منها عن كل سنة من السنوات الخمس التي سبقت اكتشاف المخالفة .

وتثبت المخالفات في محضر ينظمه الموظفون ذوو الصلاحية .

١ — أصبحت المادة ٨٢ عدمة الفائدة اعتباراً من اول كانون الثاني ١٩٥٠ عملاً بالمادة ١٤ من قانون موازنة ١٩٥٠ (راجع المادة ٨٠ من القانون)

الفصل الثامن—في المبالغ والأوراق المالية التي تسقط ببرور الزمن

المادة ٨٥— يستحق للدولة بصورة نهائية ٥٠ بالمائة ما يسقط ببرور الزمن من المبالغ

والأوراق المالية المبينة فيما يلي :

١) ارباح وفوائد وعائدات وجميع ايرادات الاسهم والسنادات الصادرة عن الشركات التجارية والمدنية والهيئات اللبنانية عامة كانت او خاصة .

٢) الاسهم وحصص التأسيس وسنادات الدين وغيرها من الاوراق المالية الصادرة عن الشركات والهيئات نفسها .

٣) الودائع النقدية ، وبصورة عامة ، جميع الاموال النقدية المودعة في المصارف ومؤسسات الاعتماد والتسليف وغيرها من المؤسسات التي تقبل اموالا على شكل ودائع او حسابات جارية .

٤) الاسهم والسنادات وجميع الاوراق المالية المودعة في المصارف او في وغيرها من المؤسسات التي تقبلها على شكل ودائع او اي شكل آخر .

٥) المبالغ المدفوعة الى الشركات المساهمة التجارية والمدنية والهيئات اللبنانية الخاصة او العامة بصورة تأمين لا يسبب كان و اذا حكم فيما بعد لصالحة صاحب المال على المكلف الذي يكون دفع هذه القيمة ، حق هذا المكلف ان يرجع على الخزانة بما دفعه لها .

المادة ٨٦— ان الشركات والمصارف والمؤسسات العامة او الخاصة المشار

اليها في المادة السابقة ملزمة بالتصريح الى دوائر المالية قبل ٣١ كانون

الثاني من كل سنة عن جميع المبالغ او الأوراق المالية التي سقطت ببرور

الزمن خلال السنة السابقة والتي يعود نصفها الى خزينة الدولة ، وعليها

ان تضم الى هذا التصريح قيمة المبلغ المتوجب دفعه الى الخزينة

ويعاقب على كل مخالفة لاحكام هذه المادة بغرامة تراوح بين ١٠٠

و٥٠٠ ليرة وبدفع ضعفي قيمة الضريبة التي لم تؤدي ضمن المدة القانونية .

الباب الرابع

أحكام مشتركة

الفصل الاول - في الاعتراضات

المادة ٨٧ - يحق للمكلف ان يتعرض على الضريبة المفروضة عليه اذا رأى ان في تكليفه خطأ او زيادة .

- ويقدم الاعتراض الى مالية المنطقة في خلال شهر من تاريخ نشر الجداول (١)

- اما في ما خص المكلفين الذين عدلت ادارة المالية تصريحهم مباشرة فان مدة الشهر تبدأ من تاريخ استلامهم الكتاب المضمون المشار اليه في المادة ٢٤ من هذا القانون (٢)

المادة ٨٨ - اذا رأت دوائر المالية ان الاعتراض في محله ، عمدت الى تصحيح التكليف بوجب اوامر تنزيل ربع سنوية يصدقها وزير المالية (٣)

١ و ٢ - عدلت المادتين ٢٣ و ٢٤ من قانون موازنة ١٩٥٠ طرق ومهل الاعتراض على الفرائض المباشرة (راجع الفصل الرابع من الباب الثاني من قانون موازنة ١٩٥٠ في آخر هذا الفصل) .

٣ - عدل الفقرة الاولى من المادة ٢٥ من قانون موازنة ١٩٥٠ ، اعتباراً من ٣٠ اذار ١٩٥٠ بعض احكام المادة ٨٨ (راجع الفصل الرابع من الباب الثاني من قانون موازنة سنة ١٩٥٠ في آخر هذا الفصل) .

المادة ٨٩ - اذا رأت دوائر المالية ان الاعتراض المقدم ضمن المادة القانونية هو في غير محله احاطت المكلف علماً بذلك بكتاب مضمون وحالات الاعتراض الى لجنة خاصة لدرسه والفصل فيه وفقاً للاصول المتبعه في درس الاعتراضات على الضرائب المباشرة ، وتشكل الاجنة على الوجه التالي : (١)

رئيساً	- قاض (يختاره وزير العدلية)
مندوب عن غرفة التجارة (يعينه وزير المالية بناء على اقتراح رئيس الغرفة) او عن مجلس ادارة المحافظة ، في حال عدم وجود غرفة تجارة فيها ، (يعينه وزير المالية بناء على اقتراح المحافظ)	- مندوب عن غرفة التجارة (يعينه وزير المالية بناء على اقتراح رئيس الغرفة) او عن مجلس ادارة المحافظة ، في حال عدم وجود غرفة تجارة فيها ، (يعينه وزير المالية بناء على اقتراح المحافظ)
	- مفتش مالية (يعينه وزير المالية)
رئيساً	رئيس قسم ضريبة الدخل او من ينوب عنه مقرراً

المادة ٩ - ان الاعتراضات المقدمة وفقاً للمادة ٨٧ من هذا القانون لا توقف تحصيل الضريبة .

المادة ١٠ - اذا استئنف قرار الاجنة البدائية الناظرة في الاعتراضات ، ورد الاستئناف ، غرم المستأنف يبلغ يوازي ٥ بالمائة من المدار المعترض عليه . (٢)

١ - عدل الفقرة الثانية من المادة ٢٥ من قانون موازنة ١٩٥٠ والمادة ٢٦ من القانون نفسه ، اعتباراً من ٣٠ اذار سنة ١٩٥٠ ، شروط الاعتراض وتشكيل اللجنة الخاصة (راجع الفصل الرابع من الباب الثاني من قانون موازنة ١٩٥٠ في آخر هذا الفصل) .

٢ - عدل المواد ٢٨ و ٢٩ و ٣٠ و ٣١ من قانون موازنة ١٩٥٠ ، اعتباراً من ٣٠ اذار سنة ١٩٥٠ ، والمادة ٢٠ من قانون موازنة ١٩٥١ ، اعتباراً من ٢١ اذار سنة ١٩٥١ ، طرق الاستئناف وشروطه (راجع الفصل الرابع من الباب الثاني من قانون موازنة ١٩٥٠ في آخر هذا الفصل) .

الفصل الرابع من الباب الثاني من قانون موازنة سنة ١٩٥٠

(المطبق ابتداء من ٣٠ اذار ١٩٥٠)

في الاعتراضات على الضرائب المباشرة

المادة ٢٢ - يحق لكل مكلف ان يتعرض على الضرائب المباشرة المفروضة عليه اذا رأى ان فيها خطأ او زيادة .

المادة ٢٣ - تقدم الاعتراضات على الضرائب المباشرة الى مصلحة الموارد العامة (وزارة المالية) في بيروت او الى رئيس المالية الختص في المحافظات الاخرى .

المادة ٢٤ - تقبل الاعتراضات على الضرائب المباشرة في محافظة بيروت خلال شهر واحد :

- ١) اما من تاريخ الاعلان عن وضع جداول التكليف قبل التحصيل
- ٢) واما من تاريخ تسلم الاخبار الشخصي عند وجود تكاليف اضافية او شخصية مستقلة عن الجداول الاساسية .
- وقطبة الاحكام نفسها على الاعتراضات المتعلقة بتخمينات العقارات المبنية، وتمتد هذه المهلة الى شهرين في المحافظات الاخرى .

المادة ١٩ من قانون موازنة ١٩٥١ - تبدأ مهلة الاعتراض على تخمينات العقارات المبنية من تاريخ نشر اعلان انجاز التخمين في الجريدة الرسمية وفي جريدين محليين .

المادة ٢٥ - اذا رأت الدوائر المالية ان الاعتراض الوارد ضمن المدة القانونية بمحله ، عدت الى تصحيح التكليف بوجب اوامر تنزيل ربع سنوية يصدقها وزير المالية .

اما اذا كان هذا الاعتراض في غير محله ، احاطت الدوائر المالية المكلف علماً بذلك بكتاب مضمون وحالات الاعتراض مشفوعاً بطالعتها الى لجنة خاصة لدرسه والفصل فيه .

المادة ٢٦ - تشكل برسوم في كل محافظة لجنة بدائية لدرس الاعتراضات على الفرائب المباشرة وتخمينات العقارات المبنية والفصل فيها قوامها :

- رئيس - قاض (يعين بناء على اقتراح وزير العدلية)
-- موظف من وزارة المالية برتبة مفتش او
رئيس دائره على الاقل (يختاره وزير المالية)
عضو -- مندوب عن غرفة التجارة يعين بناء على اقتراح رئيس الغرفة
عند النظر في الاعتراضات على ضريبة الدخل او مندوب
عن مجلس ادارة مركز المحافظة او المجلس البلدي (يختاره
المحافظ ويعين بناء على اقتراح وزير الداخلية) عند النظر
في الاعتراضات على الفرائب المباشرة الاخرى .
عضو

ويقوم بوظيفة المقرر لدى هذه اللجان :

- رئيس قسم ضريبة الدخل او من ينوب عنه ، عند النظر في
الاعتراضات على ضريبة الدخل ، او رئيس قسم الفرائب المباشرة في
بيروت ورئيس المالية في سائر المحافظات عند النظر في الاعتراضات
على الفرائب المباشرة الاخرى .

المادة ٢٧ - على المقرر ابلاغ قرار اللجنة الى الدائرة المالية المختصة
والى المكلف خلال ١٥ يوماً من تاريخ صدوره .

المادة ٢٨ - يحق لكل من الدائرة المالية المختصة والمكلف
استئناف قرار اللجنة البدائية لدى مجلس شورى الدولة خلال عشرين يوماً
من تاريخ تبلغ القرار المذكور .

المادة ٢٩ — تقدم طلبات الاستئناف الى مجلس شورى الدولة بواسطة الدائرة المالية الخصصة التي يجب عليها ان تشفعها بطالعتها .

المادة ٣٠ — يتوقف قبول الاستئناف الذي يقدمه المكلف على ايداع تأمين يوازي ٥ بالمئة من مقدار الضريبة المعرض عليها ، وكل طلب استئناف غير مرافق بايصال يثبت دفع التأمين المذكور يرد شكلاً . وتنزل قيمة هذا التأمين الى ٢ بالمئة عند استئناف القرارات المتعلقة بتخمينات العقارات المبنية .

المادة ٣١ — اذا جاء قرار مجلس شورى الدولة في صالح المكلف حق له استرجاع قيمة التأمين المشار اليه في المادة السابقة ، واذا جاء لصالح الخزينة اصبح التأمين المذكور حقاً مكتسباً لها .

المادة ٢٠ من قانون موازنة ١٩٥١ المطبقة اعتباراً من ٢١ / ٣ / ١٩٥١ — خلافاً لاحكام الفقرة الثالثة من المادة الثالثة من قانون التنظيم القضائي ، يستأنف قرار لجنة الاعتراضات على الضرائب المباشرة الى محكمة الاستئناف ، وتكون قرارتها خاضعة للتمييز وفقاً للاصول العادلة .

الفصل الثاني — في حق الاطلاع وسر المهنة

المادة ٩٣ — يحق لموظفي المالية المناظر بهم امر التدقيق في الضريبة ان يطلعوا عند المكلف ، او الشخص المسؤول عن تأدية الضريبة ، على جميع السجلات والمستندات وكل ما من شأنه ان يثبت صحة تصريحه . (١)

١ — عدلت المادة ٣٢ و ٣٤ من قانون موازنة ١٩٥٠ ، اعتباراً من ٣٠ اذار ١٩٥٠ بعض احكام المادة ٩٢ (راجع الفصل الخامس من الباب الثاني من قانون موازنة ١٩٥٠ في آخر هذا الفصل) .

المادة ٩٣ - لا يجوز لاحد ، حتى ولا للدوائر الرسمية والهيئات العامة ، والمؤسسات ذات الامتياز او المراقبة من قبل الدولة او الهيئات العامة ، وسائل المؤسسات والادارات الخاضعة لرقابة السلطة الادارية ، ان تتحجج بسر المهنة اذا طلب منها موظفو المالية المختصون الاطلاع على اي مستند او قيد يتعلق بفرض الضرائب الجديدة بموجب هذا القانون (١)

المادة ٩٤ - يجوز لدوائر المالية ان تطلب الى النيابة العامة الاطلاع على اضماره اية دعوى مقامة لدى المحاكم ، وعلى السلطة القضائية ان تطلع دوائر المالية ، بواسطة النيابة العامة ، على ما لديها من معلومات تحمل على الظن بان احد المكلفين غش المالية او حاول غشها في ما لها علاقة بضريبة الدخل ، سواء اكانت الدعوى حقيقة او تجارية ، جزائية او جنائية ، حتى وان انتهت بقرار منع حاكمة .

المادة ٩٥ - يلزم كل صيرفي ، او وكيل املاك او اموال ، او تاجر يتعاطى دفع واردات الرساميل المنقولة ، وكذلك كل شركة وتاجر ، باطلاع موظفي المالية المختصين ، لدى الطلب ، على كل السجلات والمستندات الحسابية وعلى كل ما من شأنه ان يثبتت صحة التصريح المقدم من اي مكلف كان .

المادة ٩٦ - يلزم بسر المهنة ، وفقاً لاحكام المادة ٥٧٩ من قانون العقوبات ، وي تعرض لاحكامها ، كل شخص توجب عليه وظيفته او صلاحاته او اختصاصه ان يتدخل في طرح الضرائب الجديدة بموجب هذا القانون ، او في جيابتها ، او في درس الاعتراضات المقدمة بشأنها .

بيد انه ، عندما تقيم الادارة دعوى على احد المكلفين ، وعندما يفتح تحقيق في هذا الصدد ، لا يجوز لموظفي الادارة ان يتحججوا بسر

١ - راجع المادة ٣٣ الواردة في الفصل الخامس من الباب الثاني من قانون موازنة ١٩٥٠ في آخر هذا الفصل .

المهنة اذا استجوبهم قاضي التحقيق عن الامور التي ادت الى تقديم الدعوى . (١)

المادة ٩٧ - لا يجوز المكلفين ان يطلبوا خلاصات عن جدول تكليف الضرائب المحدثة بوجب هذا القانون الا فيما يتعلق بالضريبة المتوجبة عليهم فقط.

المادة ٩٨ - توضع ضمن ظروف مختومة جميع البيانات والمذكرة التي يتبادلها موظفو الادارة او يرسلونها الى المكلفين بقصد الضرائب المحدثة بوجب هذا القانون .

الفصل الخامس من الباب الثاني من قانون موازنة ١٩٥٠

(المطبق اعتباراً من ٣٠ اذار ١٩٥٠)

في حق الاطلاع للأمورى فرض الضرائب المباشرة

المادة ٣٢ - يحق لموظفي المالية المناظر بهم امر فرض الضرائب المباشرة ان يطلعوا عند المكلفين او الاشخاص المسؤولين عن تأدية الضريبة على جميع السجلات والمستندات وكل ما من شأنه ان يساعد على فرض الضريبة .

المادة ٣٣ - لا يجوز لاحد ، حتى ولا للدوائر الرسمية والهيئات العامة والمؤسسات ذات الامتياز والمراقبة من قبل الدولة او الهيئات العامة ، وسائر المؤسسات والادارات الخاضعة لرقابة السلطة الادارية

١ - عدلت المادة ٣٥ من قانون موازنة ١٩٥٠ ، اعتباراً من ٣٠ اذار سنة ١٩٥٠ بعض احكام المادة ٩٦ (راجع الفصل الخامس من الباب الثاني من قانون موازنة سنة ١٩٥٠ في آخر هذا الفصل) .

ان تتحج بسر المهنة اذا طلب منها موظفو المالية المختصون الاطلاع على اي مستند او قيد يتعلق بفرض الضرائب المشار اليها في المادة السابقة .

المادة ٣٤ - لا يجوز للأمورى فرض الضرائب ان ينقلوا السجلات او المستندات التي توضع تحت تصرفهم بل عليهم مراجعتها في مكانها ، غير انه يمكنهم ان يأخذوا نسخاً او خلاصات عنها يصدقها صاحب العلاقة وفي حالة رفض التصديق يذكر ذلك على النسخة .

المادة ٣٥ - يلزم بأمره فرض الضرائب بسر المهنة وفقاً لاحكام المادة ٥٧٩ من قانون العقوبات ، ويتوارد عليهم قبل مباشرتهم اعمال الوظيفة ان يخلعوا اليمين امام محكمة بداية المنطقة .

المادة ١٣ من قانون موازنة ١٩٥٢ المطبقة اعتباراً من ٦ شباط ١٩٥٢ يعاقب بغرامة تتراوح بين ٥٠ و ٥٠٠ ليرة كل من يحول دون ممارسة حق الاطلاع المنصوص عليه في المواد ٣٢ الى ٣٥ من قانون موازنة سنة ١٩٥٠ - يفرض الغرامة وزير المالية .

الفصل الثالث - في العقوبات المالية والجزائية

المادة ٩٩ - يعاقب بغرامة قدرها من خمسين الى خمسمائة ليرة لبنانية كل من يرفض اعطاء الادارة المعلومات التي تطلبها ، وتفرض الغرامة بوجوب حضور ينظمها الموظف المنوط به امر التدقيق .

المادة ١٠٠ - من تلصص عمداً ، او حاول التلصص ، ومن ساعد غيره على التلصص من دفع الضريبة او جزء منها ، بان اغفل ذكر اي دخل في التصريح المقدم بمقتضى هذا القانون ، او ذكر فيه بيانات ناقصة او كاذبة ، او اعطى معلومات ناقصة او كاذبة على اسئلة

وجتها اليه الادارة ، او أعد او احتفظ ، او سمح باعداد او حفظ سجلات او قيود مزيفة ، او زور او سمح بتزوير سجلات او حسابات او قيود ، او تذرع بآية وسيلة من وسائل الغش والاحتيال ، عوقب على كل مخالفة من هذه المخالفات بغرامة تراوح بين ٣٠٠ و ٢٠٠٠ ليرة لبنانية ، وبالسجن من ٣ اشهر الى سنة واحدة ، او باحدى هاتين العقوبتين ، وفي كل حال بضعف الضريبة المكتومة .

المادة ١٠١ كل مخالفة لاحكام هذا القانون ، او للانظمة التابعة له ، غير منصوص عليها صراحة فيه ، يعاقب مرتكبها بغرامة من خمسين الى ثلاثة ليرة لبنانية .

المادة ١٠٢ - يتولى وزير المالية فرض الغرامات المقررة بموجب هذا القانون وتحبب هذه الغرامات وفقاً لقانون تحصيل الضرائب المباشرة .
اما العقوبات والغرامات الجزائية فتقتضي بها المحاكم المختصة بناء على طلب وزارة المالية ، من غير ما حاجة الى سبق اخطار المكلف لتصحيح تصريحه .

ولا يجوز اجراء آية تسوية او مصالحة على الغرامات الجزائية والمالية بملغ ينقص عن نصفها ، ولا تنفذ المصالحة او التسوية الا بقرار يتخذ في مجلس الوزراء .

المادة ٥٠ من موازنة ١٩٥٠ - يحق لوزير المالية اجراء التسوية على الغرامات المفروضة بموجب قوانين الضرائب المباشرة وغير المباشرة ، بشرط ان لا تؤدي التسوية الى تخفيض الغرامة الى اقل من خمسها .

بيد انه لا يجوز اجراء آية تسوية اذا كانت النصوص الخاصة بفرض الغرامة تحظر ذلك . (١)

الفصل الرابع - احكام مختلفة

المادة ١٠٣ - يمكن تدارك كل سهو او نقص في التكليف بوجب اوامر ضم تنظم لغاية السنة الخامسة بعد السنة التي كان من الواجب ان يكفل خلالها الدخل المنسوب عنه او المكتوم ، وذلك فضلاً عما يتعرض له المكلف او الشخص المسؤول عن تأدية الضريبة من العقوبات المنصوص عليها في هذا القانون .

المادة ١٠٤ - مع مراعاة احكام المادة ١٩ من المرسوم الاشتراطي عدد ٣٠٤ (المعدلة) تاريخ ٢٤ كانون الاول سنة ١٩٤٢ (قانون التجارة) ، يجب الاحتفاظ بالجداول والسجلات المنصوص عنها في هذا القانون مدة خمس سنوات بعد تاريخ آخر معاملة دونت فيها . (١)

المادة ١٠٥ - تلغى اعتباراً من تاريخ وضع هذا القانون موضع الاجراء كل الاحكام السابقة المختلفة له ولا سيما :

ـ قانون التمتع الصادر في ٣٠ تشرين الثاني سنة ١٩١٤ وملحقه المؤرخ في ٢٥ شباط سنة ١٩١٥ والنصوص اللاحقة التي قضت بتعديل احكامهما .

ـ قانون ٢٢ حزيران سنة ١٩٣٨ والمرسوم رقم ٢٦٤٩ تاريخ اليوم نفسه .

ـ قانون ١٢ نيسان سنة ١٩٣٩

ـ الباب الثالث من المرسوم الاشتراطي رقم ٣٨ تاريخ ٢٨ اذار سنة ١٩٤٠

ـ المرسوم الاشتراطي رقم ٢٣ تاريخ ٢٠ تشرين الثاني سنة ١٩٤١

١ - عدل الماده ١٠٤ ، اعتباراً من اول كانون الثاني سنة ١٩٥١ ، بوجب المادة ١٣ من قانون موازنة ١٩٥١

المادة ٦٠٣ - تطبق اعتباراً من اول كانون الثاني سنة ١٩٤٥ :

- ١) الضرائب المحدثة بموجب البابين الثاني والثالث من هذا القانون.
 - ٢) الضريبة المحدثة بموجب الباب الاول في ما يتعلق بفئات المكلفين المذكورين في المادة الخامسة عشرة ، وبشركتات التأمين والتوفير على اطلاقها ، وكذلك على فروع كل مؤسسة من هذا النوع مرکزها في الخارج ولها وكالات في لبنان .
اما الضريبة المحدثة بموجب الباب الاول على المكلفين الاخرين فتطبق اعتباراً من اول كانون الثاني سنة ١٩٤٦ ، ويبقى هؤلاء المكلفوون خاضعين خلال سنة ١٩٤٥ للضرائب المنصوص عليها في القوانين المذكورة في المادة ١٠٥ السابقة .
- المادة ٦٠٧** - ان احكام الابواب السابقة المتعلقة بمسك السجلات غير السجلات المنصوص عليها في قانون التجارة تطبق خلال الشهر الذي يلي تاريخ نشر هذا القانون .
- المادة ٦٠٨** - اذا لم يكن المكلف قد نظم ميزانية بين فيها ارباحه عن سنة ١٩٤٤ او اذا لم يكن قد مسک سجلات او مستندات حسابية قانونية ابتداء من اول السنة المذكورة فان الواردات التي يجب ان تتحذى اساساً خلال سنة ١٩٤٥ لفرض الضريبة على الارباح الصناعية والتجارية وغير التجارية تحدد بالاستناد الى قيود المدة التي جرى خلالها مسک هذه السجلات ، وتحتفظ دوائر المالية في كل حال بمحقق تحديد الربح الحقيقي بجميع الوسائل القانونية .
- المادة ٦٠٩** - تحدد دقائقي تطبيق هذا القانون برسوم يتخذ في مجلس الوزراء .

المادة ١٣ من قانون موازنة ١٩٤٨ المطبقة اعتباراً من ٨ نيسان ١٩٤٨
والمادة ١٨ من قانون موازنة ١٩٥٠ المطبقة اعتباراً من أول كانون ثان ١٩٥٠

على كل شخص يرغب في مغادرة الاراضي اللبنانية بصورة نهائية
ان يستحصل ، قبل سفره على شهادة من وزارة المالية تثبت تسديده
ضريبة الدخل المتوجبة عليه .

ويحظر على الدوائر المختصة ان تؤشر على جواز سفر اي شخص
يرغب في مغادرة الاراضي اللبنانية بصورة نهائية قبل ابراز الشهادة
المنصوص عليها في الفقرة السابقة .

على ان الشهادة المشار اليها تفرض على غير المقيمين الذين يرغبون
في مغادرة البلاد ولو بصورة مؤقتة .

المادة ١٦ من قانون موازنة ١٩٤٩ المطبقة اعتباراً من ٣١ اذار ١٩٤٩
تعفى من رسوم الطوابع التصاريح والاعتراضات والبيانات وسوى
ذلك من الاوراق والمستندات التي تقدم الى وزارة المالية في شأن
ضريبة الدخل .

المادة ١٩ من قانون موازنة ١٩٥٠ المطبقة اعتباراً من أول كانون ثان ١٩٥٠
يمنح الاشخاص الذين يقدمون معلومات تتعلق بدخل مكتوم
مكافآت تراوح بين ١٠ و ٣٠ بالمئة من قيمة الغرامات التي تحصل
بفضل المعلومات المذكورة .

المادة ١٢ من قانون موازنة ١٩٥١ المطبقة اعتباراً من ٢١ اذار ١٩٥١
على كل مكلف يباشر عملاً جديداً ان يحيط دوائر المالية على
 بذلك خلال شهر من تاريخ مباشرة العمل ، ويعاقب المخالف
 لاحكام هذه المادة بغرامة تراوح بين عشر ليارات وما يزيد على ليرة .

المادة ١١ - يناظر بوزيري المالية والعدلية امر تنفيذ احكام هذا القانون .

بيروت في ٤ كانون الاول سنة ١٩٤٤

الامضاء : بشارة خليل الخوري

صدر عن رئيس الجمهورية

رئيس مجلس الوزراء

الامضاء : رياض الصلح

وزير المالية

الامضاء : حميد فرنجيه

وزير العدلية

الامضاء : حبيب أبي شهلا

موسوم رقم ٢٩٣١ خ

بتحديد دقائق تطبيق قانون ٤ كانون الاول سنة ١٩٤٤

القاضي باحداث ضريبة على الدخل

ان رئيس الجمهورية اللبنانية ،

بناء على الدستور اللبناني ،

وبناء على قانون ٤ كانون الاول سنة ١٩٤٤ القاضي باحداث ضريبة على الدخل ،

وبناء على المرسوم رقم ٢٥١٣ تاريخ ٢١ كانون الاول سنة ١٩٤٤ ،

وبناء على اقتراح وزير المالية ،

وبعد الاستئناع الى رأي مجلس الوزراء ،

يرسم ما يأتى :

أحكام عامة

صلاحيات مراقبى الدخل

المادة الاولى : ان رئيس قسم الضريبة على الدخل ومراقبى الدخل والمراقبين

المعاونين هم وحدهم ذوو الصلاحية :

— لاستلام التصريحات والاعتراضات وسائر الاخبارات المتعلقة بالضريبة على ارباح

المهن الصناعية والتجارية وغير التجارية ، وضريبة الرواتب والاجور ومعاشات

التقاعد ، والضريبة على واردات الرساميل المنقوله الحديثة بموجب قانون ٤ كانون

الاول سنة ١٩٤٤ (١)

— للتدقيق في صحة التصريحات ومارسة حق الاطلاع المنصوص عليه في المواد

٩٢ وما يليها من القانون .

١ — راجع المادة ٢٣ من قانون موازنة ١٩٥٠

- للتثبت من الحالات وتنظيم معاشرها وحالتها الى المراجع المختصة .
- لتأمين المحافظة على المستندات التي تسلم لهم وفقاً للقانون .

المادة الثانية . ان التصريحات والاعتراضات التي ينص القانون على تقديمها الى ادارة المالية وجميع المخابرات المتعلقة بها يجب ان ترسل ضمن ظرف مختوم يكتب عليه بصورة ظاهرة عبارة « ضريبة الدخل » .

- في بيروت : الى وزارة المالية - دائرة الموارد العامة - قسم الضريبة على الدخل
- في غير بيروت : الى مراقب الدخل في المنطقة .
يعطى ايصال فوراً بالتصريحات او الاعتراضات . اما في سنة ١٩٤٥ فترسل جميع التصريرات والاعتراضات بصورة استثنائية الى وزارة المالية - دائرة الموارد العامة - قسم الضريبة على الدخل ، حتى وان كان المكلف يقيم في غير بيروت .
ويعني بكلماتي « الدائرة المختصة » في هذا المرسوم دائرة الموارد العامة (قسم الضريبة على الدخل) او مراقب الدخل المختص .

ممارسة حق الاطلاع

المادة الثالثة : يجب ان يكون رئيس القسم ومراؤبو الدخل والمراقبون المعاونون مزودين ببطاقة هوية خاصة تجيز لهم ممارسة حق الاطلاع المنصوص عليه في المواد ٩٢ وما يليها من القانون .

ولا يجوز اعطاء هذه البطاقة الا بعد حلف اليمين المنصوص عليها في المادة ٤ من المرسوم رقم ٢٥١٣ المذكور اعلاه .

وعلى المراقبين والمرأفيين المعاونيin الذين يعينون خلال سنة ١٩٤٥ ان يحملوا اليمين امام محكمة بداية بيروت .

المادة الرابعة : لا يجوز ممارسة حق الاطلاع الا خلال ساعات العمل . ولا يحق للمراقب ان ينقل المستندات التي توضع تحت تصرفه بل يتوجه عليه مراجعتها في

مكلها . غير انه يمكنه ان يأخذ عنها نسخاً يصدقها المكلف . و اذا رفض المكلف التصديق ذكر ذلك على النسخة .

ولا يجوز بمارسة حق الاطلاع الا في سبيل فرض الضريبة فقط .

ملاحقة المخالفات

المادة الخامسة : ثبت اية مخالفة لاحكام هذا القانون وللانظمة الملحقه به في حضر ينظمها المراقب الذي اكتشفها ويوقعه المخالف . و اذا رفض المخالف التوقيع ذكر المراقب ذلك على الحضر .

يرسل الحضر فوراً الى رئيس قسم الضريبة على الدخل .

و اذا كانت المخالفة توجب فرض غرامة مالية عرض الحضر على وزير المالية مع اقتراحات الدائرة .

و اذا كانت المخالفة توجب فرض غرامات او عقوبات جزائية احيل الحضر الى النيابة العامة المختصة .

المادة السادسة : تدرس ادارة المالية طلبات التسوية المنصوص عليها في المادة ١٠٢ من القانون .

ولا تقبل طلبات التسوية على الغرامات الجزائية اذا كان الحكم قد أصبح مبرماً .

سر الخبرات

المادة السابعة : يفتح باسم كل صاحب تصريح ملف يحمل رقم داماً . وتوضع جميع الخبرات التي توجهها الدائرة المختصة الى المكلف في ظروف مختومة . ولا يذكر فيها ما يمكن ان يدل على هوية المكلف غير الرقم الدائم المبين اعلاه . اما اسم المكلف فلا يذكر الا على الظرف .

المادة الثامنة : لا يذكر في جداول التكليف الاساسية ما يمكن ان يدل

على هوية المكلف غير الرقم الدائم المبين في المادة السابقة .

اما جداول التكليف التي تبلغ الى دوائر الجباية فلا يجوز ان تبين فيها تفاصيل الضريبة بل تحتوي فقط على اسم المكلف وعنوانه والمقدار الصافي والاجب دفعه .

المادة التاسعة : يعهد الى رئيس القسم ومرافقي الدخل والمرأقبين المعاونين بان يحفظوا على مسؤوليتهم الخاصة التصریحات وجداول التكليف الاساسية وجميع المستندات المختصة بالضريبة وبان يحولوا دون افشاء اسرارها .

الباب الاول

الضريبة على الارباح الصناعية والت التجارية وغير التجارية

تصریحات المكلفين

المادة العاشرة : يعتبر مقيناً في لبنان وفقاً لاحكام المادة الثالثة من القانون اي شخص حقيقي او معنوي ، لبنانياً كان ام اجنبياً ، له فيه محل اقامة او مقر ، او يملك مؤسسة او محلاً يتعاطى فيه مهنته .

المادة الحادية عشرة : على المكلفين الذين يملكون في الخارج مؤسسات او وкалات او فروعاً الخ ... حساباتها مدموجة بالحسابات المسوكة في لبنان ان يبيّنوا في تصريح الربح الحقيقي او بمجموع الواردات الربح او بمجموع الواردات الحاصل لهم في لبنان بقطع النظر عن الخارج ، وان يتضمنوا الى هذا التصريح جميع الاثباتات اللازمة .

وإذا كان المؤسسة مرکزها في الخارج ووكالات وفروع في لبنان وجب عليها ان تمسك حسابات مستقلة تدون فيها نتائج جميع اعمالها في لبنان .

المادة الثانية عشرة : تقدم التصريحات المنصوص عليها في المواد ١٣ و ١٦ و ٢٥ من القانون على مطبوعات خاصة تعطىها ادارة المالية او على اية ورقة منظمة على النسق نفسه . ويوقع التصريح المكلف نفسه او مدير الاعمال المسؤول او الشخص الذي يحق له التوقيع .

المادة الثالثة عشرة : على المكلف الذي يملك عدة مؤسسات او يكون شريكاً في عدة مؤسسات او يتعاطى اكثر من منهña واحدة ان يقدم في مركز اعماله او في مركز مؤسسته الرئيسية تصريحاً فرداً بجميع الارباح الحقيقة او بمجموع الواردات الخالصة له في لبنان .

وعلى المؤسسات الثانية ان تعلم مراقب المنطقة عن اسم وعنوان المؤسسة الرئيسية المكلفة بتقديم التصريح الفرد المذكور اعلاه .

المادة الرابعة عشرة : يقدم التصريح بالربح الحقيقى او بمجموع الواردات كل سنة سواء كانت نتيجتها ربحاً او خسارة حتى واذا كان الربح الحقيقى لا يتجاوز مقدار التنزيل من الاساس المحدد في المادة ٢٧ من القانون .

وما يكتفون الذين لا يقومون بهذا الواجب يعرضون انفسهم للتکلیف المباشر وللعقوبات المنصوص عليها في القانون .

المادة الخامسة عشرة : ان نسخة الموازنة (بيلانجو) التي تنص المادة ١٣ من القانون على تقديمها مع التصريح بالربح الحقيقى يجب ان ترفق بنسخة مصدقة عن :

١) ميزان الحسابات العام ،

٢) حساب البضاعة المشترأة والبضاعة المباعة وتنقيتها ،

٣) خلاصة حساب النفقات العمومية مقسمة الى فصول .

المادة السادسة عشرة : اذا كانت المؤسسة تدخل كل سنة اموالاً لدفع تعويضات الصرف ومعاشات التقاعد والتعويضات التي تعطى لضحايا حوادث العمل وفقاً لما جاء

في الفقرة الثامنة من المادة ٧ من القانون، فإن المبالغ التي تدفع على هذا الشكل خلال السنة لا تعتبر من الاعباء القابلة التنزييل وفقاً لاحكام الفقرة الرابعة من المادة نفسها.

المادة السابعة عشرة : أن المبالغ المقطوعة التي تدفع عن سني ١٩٤٠ إلى ١٩٤٤ لقاء ضريبة الارباح الاستثنائية المحدثة بوجوب المرسوم الاشتراعي رقم ٢٤٥ تاريخ ٦ تشرين الثاني سنة ١٩٤٢ لا تعتبر من النفقات القابلة التنزييل المنصوص عليها في المادة ٧ من القانون (١)

المادة الثامنة عشرة : أن واردات السندات والرساميل المنقوله والعقارات المبنية وغير المبنية الداخلة ضمن ارباح المؤسسة الصافية والتي يجب تنزييلها منها وفقاً لاحكام المادة ٨ من القانون هي الواردات المقبوسة فعلاً خلال السنة التي يقدم التصريح عنها .

المادة التاسعة عشرة : اذا توالى وقوع العجز في سنتين او عددة سنوات متباعدة ، او اذا وقع عجز في سنة ما خلال المدة المخصصة لتفعيل عجز سابق وفقاً لاحكام المادة ١٦ من القانون ، غطى عجز كل سنة على حدة بحسب تاريخ وقوعه خلال السنوات الثلاث المنصوص عليها في القانون .

المادة العشرون : لاجل تطبيق احكام المادة ٩ من القانون يجب على الشركات ان تبين في تصريح الربح الحقيقى مقدار الضريبة المدفوعة عن المبالغ الموزعة عن السنة المالية التي قدم التصريح بشأنها .

واذا كانت هذه الضريبة قد دفعت بعد ارسال التصريح المذكور وجب على الشركة ان تقدم بها تصريحاً اضافياً تبين فيه تاريخ الدفع ورقم الوصل . فإذا وصل هذا التصريح الاضافي الى الدائرة المختصة قبل وضع الضريبة على الارباح موضع التحصيل نزل المبلغ المدفوع من مقدار هذه الضريبة ، والا ردت المبالغ المخصصة زيادة .

اما فيما يتعلق بشركات التوصية فيجري التزيل من الضريبة المتوجبة على حصة الشركاء الموصيin
في الارباح . (١)

و اذا كان مقدار الضريبة المدفوعة عن المبالغ الموزعة وفقاً لاحكام الباب الثالث
من القانون يتتجاوز في سنة ما الضريبة المتوجبة على الارباح وفقاً لاحكام الباب الاول
منه فلا يمكن رد الفرق .

المادة الحادية والعشرون : على شركات الرساميل وشركات الاشخاص ان
تضم الى تصريحها الاول نسخة مصدقة عن انظمتها او عن صك تأسيسها .
وعليها ايضاً ان تحبظ الدائرة المختصة علماً باى تعديل تدخله فيها بعد على
انظمتها او صك تأسيسها .

أحكام خاصة بالتكليف المقطوع

المادة الثانية والعشرون : ان اللجنة المكلفة بوجوب المادة ٢١ من القانون
ان تضع المعدلات التي سيجري تحديده الرابع المقطوع على اساسها في سنة ١٩٤٦ يجب
ان تجتمع قبل اول تشرين الاول سنة ١٩٤٥ وان تنجز اعمالها قبل ٣١ كانون
الاول من السنة نفسها .

اما المعدل الذي يجب تطبيقه في سنة ١٩٤٥ على شركات التأمين والتوفير
على اختلاف انواعها فيجب ان تحدده اللجنة قبل ١٥ نيسان المقبل .

المادة الثالثة والعشرون : يقسم جدول المعدلات المنصوص عليه في المادة ٢٣
من القانون الى قسمين أحدهما يتعلق بالمهن الصناعية والتجارية والثاني بالمهن
غير التجارية .

ويكون اللجنة المذكورة اعلاه ان تعدل او ان تصح هذا الجدول كل سنة
شرط ان تنجز اعمالها قبل ٣١ كانون الاول من السنة السابقة لسنة التكليف .

١ - راجع المادة ٦١ من قانون ٤ كانون الاول سنة ١٩٤٤ الفقرة ٢

المادة الرابعة والعشرون : تكفل المهن غير المذكورة في جدول المعدلات بكل الأساس الذي تكفل بوجيه المهن المشابهة لها .

المادة الخامسة والعشرون : على كتاب العدل المطلوب منهم ان يرقوموا السجلات اليومية المنصوص عليها في المادة ٢٠ من القانون وان يؤشروا عليها ان يرسلوا في آخر كل شهر الى وزارة المالية (دائرة الموارد العامة - قسم الضريبة على الدخل) جدول اسماً بالسجلات المرقمة خلال الشهر .

التدقيق في التصريحات

المادة السادسة والعشرون : تقيد التصريحات في سجل خاص عند استلامها .
ويتولى التدقيق فيها مراقب الدخل المختص الذي يحق له ان يطلب من المكلف ايضاحات شفاهية او خطية او معلومات اضافية يدعم بها مضمون تصريحة .
وعلى المكلف ان يقدم هذه الايضاحات او المعلومات ضمن المهلة التي يحددها له المراقب ، شرط ان لا تتجاوز هذه المهلة عشرين يوماً ولا تقل عن خمسة ايام من تاريخ تبلغ الطلب .

المادة السابعة والعشرون : بعد ان يحصل مراقب الدخل على الايضاحات والمعلومات المذكورة في المادة ٢٦ السابقة ، او بعد ان يقوم بالتدقيقات الازمة ، يجب عليه ، قبل ان يضع اسس التكليف ، ان يحيط المكلف علماً بالتعديلات التي يرى ادخالها على تصريحة طالباً منه ابداء ملاحظاته في مهلة خمسة ايام من تاريخ استلامه هذا الاعلام .

وإذا لم يقدم المكلف ملاحظاته ضمن المهلة المعينة عمد المراقب الى تحديد اسس التكليف وفقاً لاحكام المادة ٢٤ من القانون .

وإذا قدم المكلف ملاحظاته عرض ملفه على رئيس قسم الضريبة على الدخل الذي يتولى تحديد اسس التكليف . ثم يبلغ المراقب المختص ذلك الى المكلف وفقاً لاحكام المادة ٢٤ من القانون .

حساب الضريبة

المادة الثامنة والعشرون : عند اجراء حساب الضريبة تطبق المعدلات التي حدتها المادة ٢٨ من القانون للمهن غير التجارية على ارباح المهن المذكورة تحت عنوان « المهن غير التجارية » في جدول المعدلات المشار اليه في المادة ٢٤ من هذا المرسوم .

المادة التاسعة والعشرون : ان الاولاد المعتبرين انهم على عاتق المكلف هم اولاد الشرعيون الذين توفر فيهم الشروط التالية :

١) الذكور اذا لم يتجاوزوا سن الثامنة عشرة .

٢) البنات قبل زواجهن او اذا كن ارامل او مطلقات .

و اذا كانت زوجة المكلف تعاطى منه او تشغل وظيفة خاضعة للضريبة فيستفيد كل زوج من التنزيل المعطى للعذاب . و اذا كان للزوجين اولاد على عاتقهما فيعطي الزوج تزيلاً اضافياً عن اولاده ، وهو الفرق بين التنزيل المعطى للمكلف المتزوج والتنزيل المعطى لمن كان له اولاد .

الباب الثاني

الضريبة على الرواتب والاجور ومعاشات التقاعد

المادة الثلاثون : ان المنافع العينية التي تعطى علاوة على الرواتب والاجور يجب ان تخمن كل سنة بغية اخضاعها للضريبة .

المادة الحادية والثلاثون : ان المبالغ التي تقطع من راتب او اجرة احد المستخدمين بغية تخصيصه فيها بعد بعماش تقاعد لا تنزل من الدخل غير الصافي وفقاً

لأحكام المادة ٤٥ من القانون الا اذا كانت انظمة المؤسسة التي ينتمي اليها هذا المستخدم توجب الاقتطاع على جميع مستخدميها الدلائين بدون استثناء .

المادة الثانية والثلاثون : يبين في السجل والتصریحات المنصوص عليها في المادتين ٤٦ و ٤٧ من القانون جميع المستخدمين ، مهما كانت القاهم او رتبهم ، سواء كانوا مرتبطين برب العمل بوجب عقد شفاهي او خططي ، او كان القانون يفرضهم عليه ، او كانوا يستغلون عنده بصورة دائمة او عرضة .

ويجب ان تحتوي هذه السجلات والتصریحات على المعلومات التالية :

١) مع الاسم والكنية ونوع الوظيفة : حالة المستخدم العائلية (اعزب او متزوج . اباء العائلية كا هي محددة في المادة ٢٩ من هذا المرسوم) .

٢) مع المبالغ الواجب تنزيتها من الدخل غير الصافي : مقدار التنزيل من الاساس .

٣) الضريبة المقطعة من الراتب .

ويبين في السجلات حتى المستخدمين غير الخاضعين لضريبة .

المادة الثالثة والثلاثون : يحدد وفقاً لاحكام المادة ٢٩ من هذا المرسوم التنزيل من الاساس المعطى بوجب المادة ٥١ من القانون للمتزوجين او لمن كان لهم اولاد .

وعلى المستخدم الذي يستغل عند اكثر من رب عمل واحد ان يبين في التصریح المنصوص عليه في المادة ٤٨ من القانون رب العمل الرئيسي الذي يجب عليه اجراء التنزيل من الاساس .

المادة الرابعة والثلاثون : اذا دفع رب عمل الى احد مستخدميه خلال شهر معين علاوات كحصة مئوية في الارباح ، او اكراميات ، او جواائز ، او تعويضات طارئة الخ ... حسبت الضريبة المتوجبة على العلاوة على اساس المعدلات التي يجب

تطبيقاتها في النتيجة على مجموع الدخل السنوي .

المادة الخامسة والثلاثون : اذا انقطع المكلف عن العمل خلال مدة من السنة حق له ان يطلب من الدائرة المختصة خلال الشهر الاول من السنة التالية رد المبلغ المدفوع الى الخزينة زيادة عما هو متوجب لها عليه .

المادة السادسة والثلاثون : تمحسب الضريبة بصورة نهائية على اساس مجموع المبالغ التي قبضها المكلف خلال السنة كما هي مبينة في تصريحات رب العمل او تصريحات المستخدم نفسه ، وذلك بعد ان يدقق المراقب فيها .

واي فرق يكون متوجباً على المكلف يذكر في جداول التكليف المتعلقة بالنصف الثاني من السنة ويلزم رب العمل الرئيسي بدفعه الى الخزينة وفقاً لاحكام المادة ٥٧ من القانون ، على ان يقطع القيمة المدفوعة من اول مبلغ يستحق عليه بعد ذلك الى المستخدم الذي عدل تكليفه .

المادة السابعة والثلاثون : ان المستخدم الذي يتعاطى منه خاضعة لضريبة المحدثة يوجب الباب الاول من القانون يكلف بكل ضريبة على حدة ولا يجوز لرب العمل ان ينزل اي مبلغ كان من اساس رواتبه او اجروره وفقاً لاحكام المادة ٥٢ من القانون .

المادة الثامنة والثلاثون : يتولى مصفي الراتب الرئيسي حساب الضريبة المتوجبة على الموظفين والمستخدمين والعمال من جميع الفئات الذين يقبضون رواتبهم واجورهم من الدولة او البلديات او غيرها من الادارات العامة ، او على المتقاعدين الذين يقبضون معاشاتهم من الادارات نفسها .

وإذا كان الدفع يجري من صندوق عام غير صندوق الدولة وجب على المصفي ان يرسل الى دائرة الموارد العامة في وزارة المالية خلال شهري كانون الثاني ونوفمبر من كل سنة جدو لا اسبياً بالمبالغ المدفوعة والضريبة المقطعة خلال النصف السابق

من السنة . ويبيّن على هذا الجدول رقم و تاريخ الوصل الذي قبضت بموجبه الضريبة المقطعة الى الخزينة .

اما التصريح المنصوص عليه في المادة ٤٨ من القانون فيجب على الموظفين المستخدمين والعمال والمقاعدin المذكورين اعلاه ان يقدموا مرة واحدة في السنة خلال شهر كانون الثاني ، وتذكر في هذا التصريح :

١) التعويضات والمنافع العينية وغيرها من العلاوات الدائمة التي تضاف الى الراتب الرئيسي .

٢) التعويضات الطارئة والاكراميات الخ ... التي استفاد منها صاحب التصريح خلال السنة السابقة .

الباب الثالث

الضريبة على واردات الرساميل المنقولة

المادة التاسعة والثلاثون : يعني بمحض الارباح المذكورة في الفقرة الثانية من

المادة ٦١ من القانون حخص الشركاء الموصيين فقط .

ويعني بمحضات اعضاء مجلس الادارة المذكورة في الفقرة الثالثة من المادة نفسها سائر المخصصات التي تدفع لهم اخذآ من الارباح .

وفي مثل هذه الحالة تؤدي الشركات اللبنانيّة الضريبة الى الخزينة وفقاً لاحكام المادتين ٦٦ و ٦٧ من القانون .

اما المخصصات التي يقبضها اعضاء مجلس الادارة لقاء خدمات يؤدونها فعلى الشركة فانها خاضعة لضريبة الرواتب والاجور .

الاسهم والسنادات المالية اللبنانيّة

المادة الأربعون : ان الاستفادة من الاعفاء المنصوص عليه في الفقرتين الاولى

والثانية من المادة ٦٣ من القانون معلقة على الشرطين التاليين :

١) ان يكون رأس المال الشركـة او المؤسـسة قد خفـض في الانـظـمة وـفي المـيزـانـية (الـبـيـلـانـجوـ) تـخـفيـضاً يـوازـي مـقـدـار الـاستـهـلاـكـات وـالمـرـدـودـات .

٢) ان يكون قد اعلن عن هذا التـخـفيـض بالـطـرقـ القـانـونـية .

ويـقـدـم طـلـبـ الـاعـفاءـ إـلـى الـادـائـةـ الـخـصـصـةـ معـ الـمـسـتـنـدـاتـ التـالـيـةـ :

١) نـسـخـةـ مـصـدـقـةـ عـنـ الـقـرـارـ الـقـاضـيـ بـاجـراءـ الـاسـتـهـلاـكـ اوـ الرـدـ اوـ خـلاـصـةـ مـصـدـقـةـ عـنـ صـكـ الـاـمـتـياـزـ تـبـرـ الـاسـتـهـلاـكـ .

٢) جـدـولـ تـبـينـ فـيـهـ عـدـدـ الـاـسـهـمـ،ـ وـقـيمـتـهاـ الـاـسـمـيـةـ،ـ وـمـقـدـارـ الـرـأـسـالـمـدـفـوـعـ،ـ وـالـاسـتـهـلاـكـاتـ السـابـقـةـ،ـ وـكـذـلـكـ ايـ تـخـفيـضـ يـكـوـنـ قـدـ طـرـأـ عـلـىـ الـرـأـسـالـمـ قـبـلـاـ .

٣) تـقـوـيـاـ (جـرـدةـ) مـفـصـلـاـ تـبـينـ فـيـهـ الـاـمـوـالـ المـقـيـدـةـ فـيـ بـابـ «ـالـاـصـوـلـ»ـ وـقـيمـتـهاـ الـحـقـيقـيـةـ وـقـتـ تـقـدـيمـ الـطـلـبـ (بـقـطـعـ النـظـرـ عـنـ ايـ تـخـفيـضـ دونـ فـيـ الـمـيزـانـيـةـ اوـ فـيـ ايـ مـسـتـنـدـآـخـرـ)ـ وـكـذـلـكـ الـاـمـوـالـ المـقـيـدـةـ فـيـ بـابـ «ـالـخـصـومـ»ـ .

ويـنـحـ الـاعـفاءـ إـذـ تـبـينـ مـنـ الـمـسـتـنـدـاتـ الـمـقـدـمـةـ أـنـهـ فـيـ حـالـةـ تـنـزـيلـ الـخـصـومـ الـحـقـيقـيـةـ مـنـ الـاـصـوـلـ لـاـ يـبـقـيـ سـوـىـ رـأـسـالـشـرـكـةـ،ـ بـقـطـعـ النـظـرـ عـنـ الـاسـتـهـلاـكـاتـ وـالمـرـدـودـاتـ الـمـطـلـوبـ اـعـفـاؤـهـاـ .

الـاـسـهـمـ وـالـسـنـدـاتـ الـمـالـيـةـ الـاجـنبـيـةـ

المـاـدـدـ الـخـادـيـةـ وـالـاـرـبـاعـونـ :ـ تـسـتـحـقـ الضـرـيـبةـ عـلـىـ وـارـدـاتـ الـاـسـهـمـ وـالـسـنـدـاتـ

الـمـالـيـةـ الـاجـنبـيـةـ عـنـ قـبـضـ هـذـهـ الـوـارـدـاتـ فـيـ لـبـانـ اوـ فـيـ الـخـارـجـ مـهـماـ كـانـتـ السـنـةـ الـمـالـيـةـ الـتـيـ تـدـفـعـ عـنـهـاـ هـذـهـ الـمـبـالـغـ .

الديون التأمينية

المادة الثانية والاربعون : ينظم امانت السجل العقاريون جدولًا بالديون التأمينية التي تكون معقودة في أول كانون الثاني من السنة وترسل الدوائر العقارية هذا الجدول في خلال الشهر المذكور إلى دائرة الموارد العامة في وزارة المالية .

وينظم في أول قوز جدول اضافي بالديون التأمينية المعقودة خلال النصف الاول من السنة ويرسل إلى وزارة المالية بالطريقة نفسها . (١)

المادة الثالثة والاربعون : ان تسديد اي دين تأميني تسديداً جزئياً او كاملاً يجب ان يسجل في امانة السجل العقاري التي سجل فيها الصك الاصلي . وفي حالة عدم التسجيل يعتبر التسديد كأنه لم يكن عند فرض الضريبة .

المادة الرابعة والاربعون : لاجل فرض الضريبة تمحسب فوائد الديون التأمينية المشار إليها في قانون ١٧ شباط سنة ١٩٣٨ وفقاً لاحكام القانون المذكور .

الديون المتازة والعادبة والودائع والتأمينات

المادة الخامسة والاربعون : تذكر عبارة « ضريبة الدخل » على الطوابع التي تستوفى بوجبهها الضريبة وفقاً لاحكام المادة ٨٣ من القانون .

وريثنا تعرض هذه الطوابع للبيع يمكن تسديد الضريبة بواسطة الطوابع الاميرية العادبة .

طريقة الدفع

المادة السادسة والاربعون : تجري الدفعات المنصوص عليها في المواد ٦٧

١ - أصبحت هذه المادة عديمة الفائدة بناء لاحكام المادتين ١٤ و ١٥ من قانون موازنة سنة ١٩٥٠ (راجع المادتين ٨٠ و ٨١ من قانون ٤ كانون الاول ١٩٤٤) .

و ٧٣ و ٨٦ من القانون الى صندوق الخزينة المختص وفقاً لامر قبض تصدره الدائرة
المختصة بناء على طلب المكلف .

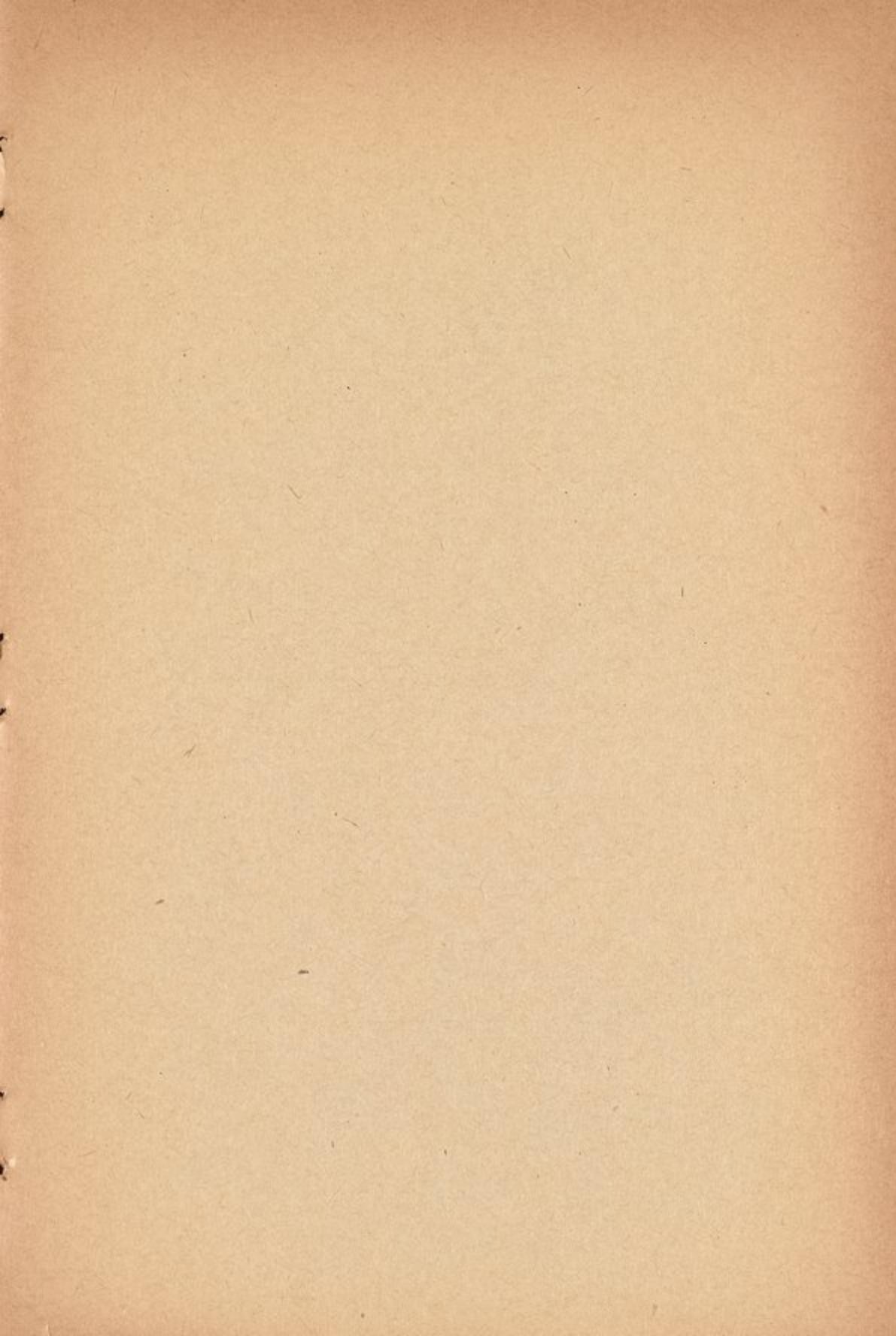
ويجب ان تضم الى هذا الطلب المستندات المنصوص عليها في كل مادة من
المواد المذكورة اعلاه .

المادة السابعة والاربعون : ينشر هذا المرسوم حيث تدعو الحاجة .

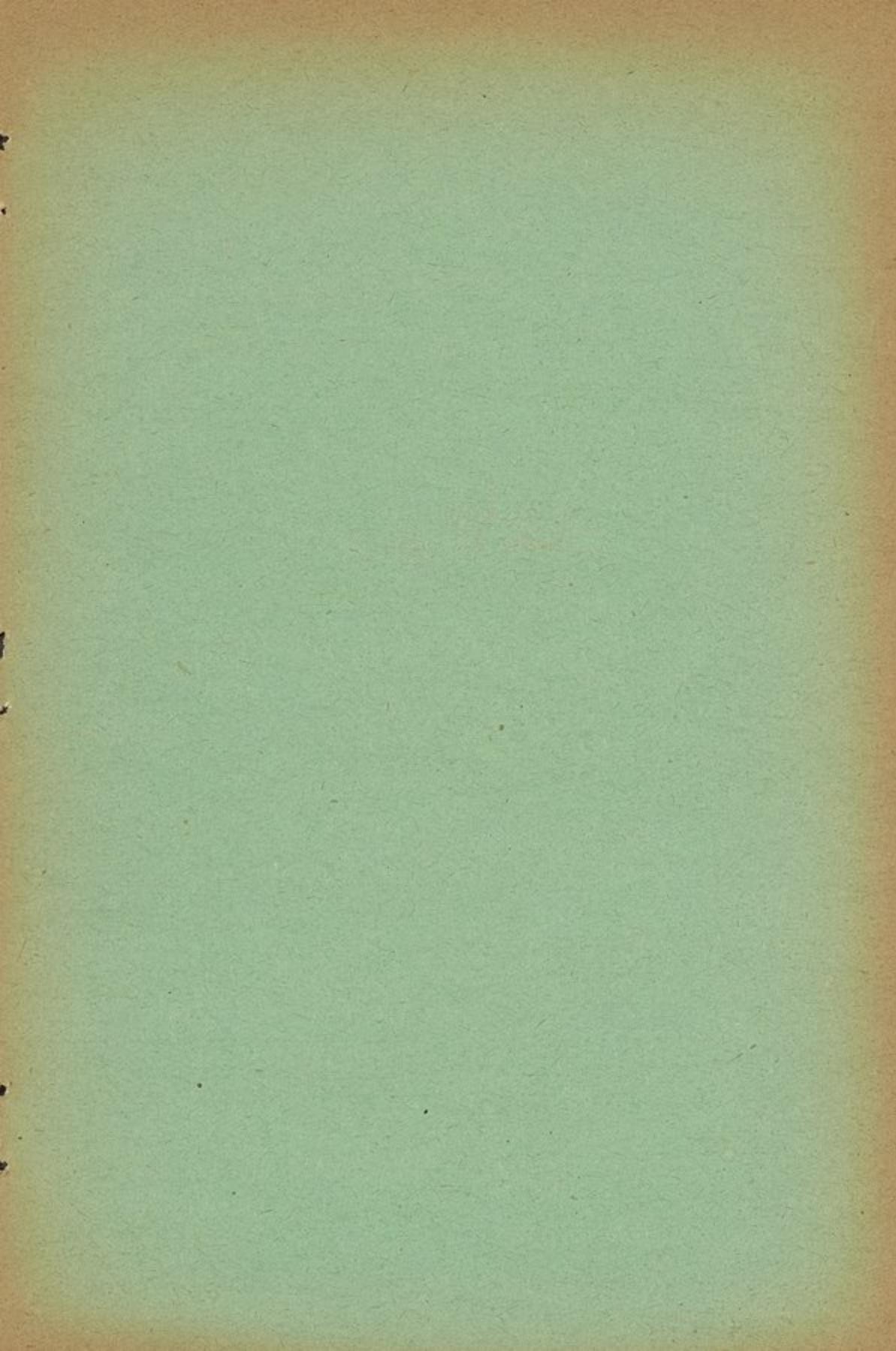
بيروت في ٢٣ اذار سنة ١٩٤٥

الامضاء : بشارة خليل الخوري

صدر عن رئيس الجمهورية
رئيس مجلس الوزراء ، وزير المالية
الامضاء : عبدالحميد كرامه



رسم الانتقال



قانون

صادر بتاريخ ٢١ كانون الاول سنة ١٩٥١

(نشر في ملحق الجريدة الرسمية عدد ٥٢ تاريخ ٢٦ كانون الاول ١٩٥١)

يتعلق

برسم الانتقال على الترکات والوصايا والهبات والأوقاف

اقر مجلس النواب

ونشر رئيس الجمهورية القانون الآتي نصه :

الفصل الأول

في الأموال الخالصة للرسم

المادة ١ - يفرض رسم انتقال على جميع الحقوق والأموال المنقولة وغير المنقولة التي تؤول إلى الغير بطريق الارث أو الوصية او الهبة او الوقف او ب اي طريق آخر بلا عوض .

المادة ٢ - يستحق الرسم بتاريخ الوفاة ، او الحكم بوفاة الغائب ، او نفاذ المبة او الوقف ، او انتهاء الوقف .

المادة ٣ - يتناول الرسم :

آ - جميع الأموال المنقولة وغير المنقولة الموجودة في لبنان والمنتقلة من لبناني او اجنبي ايًّا كان محل اقامته .

ب - جميع الاموال المقوله الموجودة في الخارج والمنقلة من لبنان مقيم في لبنان الا اذا ثبت انه استوفى عنها في الخارج ضرائب او رسوم من نوع الرسم المنصوص عليه في هذا القانون .

المادة ٤ - ان الاموال المنقوله وغير المنقوله التي يهبها المورث او يتصرف بها خلال السنتين اللتين تسبقان وفاته اما رأساً او بواسطة شخص مستعار الى شخص اصبح وارثاً له بسبب كان قائماً وقت وقوع المبة او التصرف ، تعتبر ، من اجل تصفية الرسم ، كأنها انتقلت مع سائر عناصر التركة في يوم الوفاة ، على ان تنزل من الرسم المستحق عن التركة رسوم التسجيل او الانتقال التي تكون قد دفعت عن الاموال المذكورة .

و اذا كان التصرف قد حصل لقاء عوض اداء صاحب العلاقة من ماله حق له ان يتعرض الى القضاء و ان يثبت قافية هذا العوض .
ويؤدي له عندئذ المبلغ المستوفى بغير حق .

المادة ٥ - ان الصكوك المالية التي توجد في حوزة احد الورثة وكانت الى سنة قبل وفاة المورث مودعة باسمه في احد المصارف او احدى الشركات او غيرها او كان المورث قد قبض ريعها او جرى قبض ريعها لحسابه ، تعتبر فيما يتعلق باستيفاء الرسم جزءاً من التركة الا اذا ثبت الشخص الذي يحوز هذه الصكوك انها انتقلت اليه انتقالاً قانونياً لقاء بدل نقدي .

المادة ٦ - ان جميع المبالغ والصكوك المالية المودعة في احد المصارف او المؤسسات او لدى افراد حساب مشترك او حساب جماعة متضامنين تعتبر فيما يتعلق باستيفاء الرسم ملكاً للمودعين بالتساوي وتدخل في تركة كل منهم على هذا الشكل ، ما لم يثبت العكس .

المادة ٧ - ان جميع المبالغ والصكوك المالية وغيرها من الاشياء المودعة في خزانة

اشترك في استئجارها عدة اشخاص تعتبر فيما يتعلق باستيفاء الرسم ملكاً للمودعين بالتساوي ، ما لم يثبت العكس .

وتعتبر ايضاً ملكاً للمودعين بالتساوي الغلافات المختومة والصناديق المغلقة المودعة لدى أحد المصارف او الصرافين او غيرهم من يستودعون عادة مثل هذه الاشياء ما لم يثبت العكس .

الفصل الثاني

في اسس الرسم

اولا في اسس الرسم على الترکات

المادة ٨ - يترتب الرسم على جميع عناصر التركة من اموال منقولة او غير منقولة ونقود وسندات واوراق مالية ودخل لدى الحياة ودبور مطلوبة للتركة ودعاوي وغيرها من الحقوق ، اما الضيئات على الحياة وغيرها من الضيئات التي تستحق بوفاة المورث ، فتدخل في التركة ما لم تكن معقودة بصورة قانونية لمنفعة اشخاص معينين .

المادة ٩ - يعفى من رسم الانتقال :

١) معاش التقاعد

٢) الصكوك المالية التي تعفى من الرسم المذكور بوجوب نصوص قانونية

٣) صور وقائيل المتوفي وافراد اسرته

٤) جموعات الكتب والاوسمة وغيرها من الجموعات ، والمفروشات الموجودة في بيت سكن المورث وذلك ضمن حد اعلى قدره خمسة عشر الف ليرة لبنانية .

ويغلى من الرسم كل وارث لا تتجاوز حصته الصافية عشرة الاف ليرة اذا كان من الفئة الاولى المبينة في الجدول الملحق بهذا القانون و ٧٥٠٠ ليرة اذا كان من الفئة الثانية و ٥٠٠٠ ليرة اذا كان من احدى الفئات الاخرى . فاذا تجاوزت الحصة الصافية هذا المقدار تناول الرسم الزيادة ويغلى من الرسم عن العشرين الف ليرة الاولى كل وارث من الفروع لم يبلغ الثامنة عشرة من عمره او كان مصاباً بعاهة دائمة تمنعه عن العمل .

المادة ١٠ - يخرج نهائياً او مؤقتاً من التركة :
١) ديون المورث على الفلسين

٢) الديون الهاكلة او الديون الغير قابلة التحصيل

٣) الحقوق المتنازع عليها وحق الرجوع على الغير .

وعلى كل وارث في هذه الحالات ان يطالب امام القضاء في مهلة ستة اشهر بالحقوق والديون التي تعينها له الدوائر المالية . فاذا انقضى الاجل المعين ولم يقم الوارث الدعاوى الالزمة او اظهر اهمالاً في الملاحقة ادخلت الحقوق والديون المذكورة في تقويم حصته الارثية .

المادة ١١ - يخرج من التركة كل ما عليها من ديون والزامات اذا كانت ثابتة بمستندات يمكن التذرع بها بحق المتوفى امام القضاء .

المادة ١٢ - يتحقق للدوائر المالية ان تطلع على المستندات التي ثبتت ما على التركة من ديون والزامات . ولها ان لا تأخذ مؤقتاً او نهائياً بكل دين على التركة يبدو لها انه صوري او غير ثابت ثبوتاً كافياً وعلى الاخص :

١) بكل سند او اقرار بدين صادر عن المورث خلال السنة التي سبقت وفاته لمنفعة شخص وارثاً له بسبب كان قائماً وقت الاقرار بالدين ، سواء حصل هذا الاقرار راساً او بواسطة شخص مستعار .

٢) بكل دين اقر به المورث في وصيته ولم يثبت الدائن سبباً مشرعاً له ويحق للورثة في جميع هذه الاحوال ، مقاضاة الادارة لاستعادة الرسوم المستوفاة منهم بغير حق .

المادة ١٣ - على الدوائر المالية ان لا تأخذ بالديون الآتية :

- ١) الديون والالزامات التي سقطت بمرور الزمن ولو لم يتذرع به الورثة
- ٢) الديون التي نشأت في الخارج الى ان يصدر بها حكم من القضاء اللبناني او يصدر بها حكم قضائي في الخارج يكتسب في لبنان الصبغة التنفيذية . ويستثنى من ذلك الديون التجارية الثابتة ثبوتاً كافياً .

ثانياً - في اسس الرسم على الهبات

المادة ٤ - يترتب الرسم على قيمة الهبة الا اذا كانت مقيدة باعباء ، فيترتب الرسم عندئذ على قيمة الهبة الصافية ، بعد تنزيل قيمة الاعباء .

المادة ٥ - يعتبر هبة المبلغ المضمن في الضمان المعقود لمنفعة اشخاص معينين بصورة قانونية .

المادة ٦ - تعفى من الرسم كل هبة لا تتجاوز قيمتها الف ليرة لبنانية واذا زادت يستوفى الرسم على الزيادة الا اذا كان الموهوب له مؤسسة خيرية او جمعية رياضية او ثقافية او فنية او خيرية فيشمل الاعفاء مبلغ عشرة الاف ليرة لبنانية .

ثالثاً - في اسس الرسم على الوصايا

المادة ٧ - تطبق احكام المواد ١٤ و ١٥ و ١٦ من هذا القانون على المبالغ والاموال والحقوق الموصى بها بطريقة تحديد المبلغ او تعين الشيء .

اما اذا كانت الوصية على مجموع التركة او على جزء منها بوجه عام
كالنصف او الثلث فتطبق عليها احكام المواد ٩ الى ١٣ السابقة .

رابعاً - في اسس الرسم على الاوقاف

المادة ١٨ - يترتب الرسم على مستحقى الوقف باستثناء الواقف نفسه ويفرض على قيمة الاستحقاق المقدرة وفقاً للفقرة الثالثة من المادة ٣٦ من هذا القانون بعد تنزيل مبلغ الف ليرة لبنانية من قيمة حصة كل مستحق .

يستوفى الرسم عند وفاة الواقف ويتجدد طرفة بتجدد الاستحقاق
ففي المرة الاولى تعين درجة قربة المستحقين بالنسبة للواقف وبعد ذلك
ذلك بالنسبة لمن حل محله .

المادة ١٩ - يترتب الرسم عند انتهاء الوقف على ثلثي قيمة الاموال ويفرض على قيمة حصة كل صاحب حق بعد تنزيل مبلغ الف ليرة لبنانية منها .

الفصل الثالث

التصريحات

المادة ٢٠ - على المختار ان يشعر الدواوين المالية بوفاة اي شخص في منطقته وذلك في خلال ثلاثة ايام من حصول الوفاة .

ويعاقب على كل خالفة لاحكام هذه المادة بالغرامة حتى مئتي ليرة .

المادة ٢١ - يترتب على الورثة والموهوب لهم والموصى لهم ومستحقى الوقف ، او من ينوب عنهم قانوناً ان يقدموا الى الدواوين المالية خلال ثلاثة ايام من حصول الوفاة او المبة او الوقف او الحكم بوفاة الغائب تصريحاً موقتاً يحتوي على اسم المورث او الواهب او الموصى او الواقف او الغائب وعلى

اسماء الورثة والموهوب لهم او الموصى لهم او مستحقى الوقف ، ومحلى اقامتهم ومشتملات الاموال المنتقلة اليهم و اذا امكن قيمتها الصحيحة او التقريرية .

المادة ٣٢ - على الاشخاص المذكورين في المادة السابقة ان يقدموا خلال ستين يوماً من تاريخ تقديم التصريح المؤقت تقوياً مفصلاً بالاموال المنتقلة اليهم .

فاذال لم يقدموه ضمن المدة المحددة قام التصريح المؤقت مقام التقويم المفصل وتولت الدوائر المالية بنفسها وضع التقويم النهائي .

المادة ٣٣ - يجوز للدوائر المالية ان تقدر مهل تقديم التصاريح المنصوص عليها في في المادتين ٢١ و ٢٢ السابقتين حتى السنة اذا كانت الوفاة حصلت خارج لبنان او كان ذوي العلاقة موجودين في الخارج عند الوفاة .

المادة ٤٣ - اذا وقف اصحاب العلاقة ، بعد تقديم التصريح المؤقت او التقويم المفصل على معلومات جديدة تؤدي الى تعديل الرسوم المستحقة وجب عليهم ان يقدموا تصريحاً اضافياً الى الدوائر المالية خلال ثلاثةين يوماً من تاريخ وقوفهم على هذه المعلومات .

المادة ٤٥ - على كل مدين لتركة باسهم او بسندات دين او باي حقوق اخرى وعلى كل شخص مستودع او واعض اليد على شيء منها ان يقدم في خلال اسبوعين من تاريخ عامله بوفاة صاحب التركة او اعلامه بها ، تصريحاً يبين فيه ما عليه من ديون نحو المتوفي او ما في حوزته من اموال التركة .

وفضلاً عن ذلك فانه لا يجوز للأشخاص المذكورين اعلاه ان يسلمو شيئاً ما في ذمتهم او في حوزتهم الى ذوي العلاقة الا بعد الحصول على ترخيص خاص من وزارة المالية . ولا يعطى هذا الترخيص الا بعد دفع الرسم المتوجب على الترفة . و اذا كان استيفاء هذا الرسم

متاخرًا فيعطي الترخيص بعد دفع مبلغ يوازي عشر القيمة القدرية
للأموال المراد تسليمها ، فيقيد هذا المبلغ لذوي العلاقة من أصل الرسم
المترتب عليهم .

على انه يجوز لؤلاء الأشخاص ان يودعوا في مصرف تعينه لهم
الدواائر المالية ما يكون في حوزتهم من اموال وصكوك مالية وللدواائر
المذكورة كما لاصحاب العلاقة ان يكافوهم بذلك ويكون هذا الاريداع
مبرئاً لذمتهم مع الاحتفاظ بحقوقهم وحقوق ذوي العلاقة .

المادة ٢٦ - اذا سلم احد من الاشخاص المذكورين في المادة السابقة شيئاً مما في
حوزته خلافاً لاحكام تلك المادة عد مسؤولاً تجاه اخريته عن ضعف
الرسم المترتب على ما تخلى عنه .

المادة ٢٧ - خلافاً لاحكام المادتين السابقتين يجوز لذوي العلاقة بموافقة الدواير
المالية او بناء على حكم قضائي ان يسحبوا المبالغ الضرورية لعيشهم او
لما تقتضيه حاجات التركة المستعجلة .

المادة ٢٨ - على الذين يؤجرون عادة خزائن او صناديق حديدية وكان لديهم خزانة
مؤجرة كلها او بعضها الى شخص توقي ان يحيطوا الدواائر المالية علمـاً
بالامر خلال ثلاثة ايام من تاريخ علمهم بالوفاة .

واعتباراً من هذا التاريخ يحظر فتح الخزائن او الصناديق بدون
حضور مندوب المالية والمخالف يعاقب بالغرامة من ١٠٠ الى ١٠٠٠
ليرة ويعتبر مسؤولاً بالتضامن مع المكلفين عن الرسوم المترتبة على
الاموال المودعة في الخزائن او الصناديق المذكورة .

المادة ٢٩ - يترتب على دائن التركة او من له عليها حق من الحقوق المقيدة او
غير المقيدة ان يقدم الى الدواير المالية خلال خمسة عشر يوماً من تاريخ
علمه بالوفاة او تاريخ انذاره من المالية او من اصحاب العلاقة بياناً يقدار
الدين الاصلي والحادي ونوعه ومنشأه وشروطه وبما لديه من مستندات
ووثائق ورهونات ظاهرة او مستترة .

فإذا مضت سنة على تاريخ وفاة المورث ولم يقدم الدائن البيانات المذكور تحمل هو زيادة رسم الانتقال التي أداها المكلفون بسبب عدم حسم الدين من أساس التركة . وللورثة أن يحسموا هذه الزيادة من أصل الدين .

المادة ٣٠ - لا يجوز إجراء تحرير التراث إلا بحضور مندوب عن الدوائر المالية . وعلى المراجع المختصة دعوته لهذه الغاية .

المادة ٣١ - للدوائر المالية أن تتخذ عند الاقتضاء التدابير الاحتياطية لصيانة حقوق الخزينة بما في ذلك الحجز ووضع الاختام .

المادة ٣٢ - إذا قام نزاع على صفة الوارث ولم تكن هناك حراسة قضائية تستوفي الدوائر المالية موقتاً الرسم الاعلى على أن يسوى الرسم النهائي عند فصل النزاع .

المادة ٣٣ - إذا أهل المكلفون تقديم البيانات المنصوص عليها في المواد ٢١ و ٢٢ و ٢٣ و ٢٤ و ٢٥ و ٢٨ ضمن المهل المحددة أو امتنعوا عن تقديمها يبلغون إنذاراً بالامتثال لاحكام القانون خلال عشرة أيام من تاريخ تبلغهم هذا الإنذار فإذا تخلفوا عوقبوا بالغرامة حتى ٥٠٠ ليرة وفرض الرسم بالاستناد إلى تحقيقات الدوائر المالية .

المادة ٣٤ - من أخفى عمداً جزءاً من الأموال التي يتناولها الرسم أو صدرت عنه أقرارات كاذبة عن الديون والحقوق المتعلقة بالتركة أو المبة أو الوصية أو الوقف عرقب بالغرامة من ١٠٠ إلى ١٠٠٠ ليرة . وإذا كان من المكلفين بالرسم ضوعف هذا الرسم .

المادة ٣٥ - إن الاستدعاءات والبيانات والأوراق التي تقدم إلى الدوائر المالية من أجل فرض الرسم هي معفاة من رسم الطوابع على أن يؤشر عليها أنها معدة لهذا الغرض ولا يجوز استخدامها لغاية أخرى . وللدوائر المالية الاكتفاء بصور عن المستندات المبرزة إليها بعد الاستثناء من مطابقتها للأصل المبرز والمعاد إلى صاحب العلاقة .

الفصل الرابع

في تقدير الاموال الخاضعة للرسم

المادة ٣٦ - تتولى الدوائر المالية تقدير الاموال والحقوق الخاضعة للرسم على الاسس الآتية :

١) تقدر قيمة الاموال غير المنقوله وجميع الحقوق العينية العقارية وفقاً لقواعد المتبعة في تحديد رسوم التسجيل العقاري .

٢) يقدر حق الانتفاع بثلث قيمة الملك الكلاملة الا اذا كان الانتفاع محدوداً بمدة معينة وكان بدل ايجار المدة المذكورة اقل من الثلث ، فيحسب الرسم عندئذ على اساس بدل ايجار العقار المنشأ عليه حق الانتفاع .

٣) يقدر الاستحقاق في الوقف كأنه حق انتفاع اما اذا كان صك الوقف يقضي باعطاء المستحق مبلغاً معيناً سنوياً او شهرياً قدر الاستحقاق في الوقف بعشرين ضعف المبلغ السنوي المذكور .

٤) تقوم الصكوك المالية بحسب متوسط اسعارها خلال الشهر الذي سبق الوفاة او المبة .

٥) في كل الحالات الاخرى تتولى الدوائر المالية التقدير بعد الاطلاع على ما يقدمه اصحاب العلاقة من المستندات والبيانات ولها عند الاقتضاء اجراء تحقيقات اضافية وانتداب خبراء .

المادة ٣٧ - يبلغ تقدير الدوائر المالية ومقدار الرسوم المستحقة الى اصحاب العلاقة بكتاب مضمون يرسل الى محل اقامتهم .

ولاصحاب العلاقة حق الاعتراض على هذا التقدير وفقاً للاصول المتعلقة بالاعتراضات على الفرائب المباشرة .

الفصل الخامس في معدل الرسم

المادة ٣٨ - يفرض رسم الانتقال على الحصة الارثية الصافية من التركات والوصايا الواقعة على مجموع التركة او على جزء منها بوجه عام وفقاً للمعدلات المحددة في الجدول الملحق بهذا القانون بعد اجراء التنزيلات المنصوص عليها في المادة ٩ السابقة .

المادة ٣٩ - يفرض رسم الانتقال على المبمات والآوقاف والوصايا المذكورة في الفقرة الاولى من المادة ١٧ من هذا القانون وعلى سواها من الانتقالات الحاصلة بلا عوض وفقاً للمعدلات المحددة في الجدول الملحق بهذا القانون وبعد اجراء التنزيلات المنصوص عليها في المواد ١٦ و ١٨ و ١٩ السابقة .

المادة ٤٠ - ينخفض رسم الانتقال الى ثلثه عن الاموال التي آلت الى المتوفى بطريق الارث في خلالخمس سنوات التي سبقت وفاته وكان قد ادى عنها رسم الانتقال المحدث بموجب هذا القانون .

المادة ٤١ - يستحق الرسم على ما يؤول الى المؤسسات الخيرية والى الجمعيات الرياضية او الثقافية او الفنية او الخيرية بطريق المبمة او الوقف او الوصية او ما في حكم ذلك بعد التنزيل المبين في المادة ١٦ السابقة وبحسب النسبة المقررة للفئة الثالثة في الجدول الملحق بهذا القانون .

المادة ٤٢ - اذا انتقلت اموال احد المتوفين الى شخص ما بطريق الارث والهبة والوصية والوقف في آن واحد او بعض هذه الطرق يراعى في تحديد نسبة الرسم بمجموع ما آلل اليه من المال .

الفصل السادس

في تحصيل الرسم

المادة ٣٤ - يتوجب دفع الرسم بكامله خلال ستة أشهر من تاريخ تبلغ الاعلام المنصوص عليه في المادة ٣٧ اذا كان بين الاموال الخاضعة للرسم نقد وصكوك مالية يمكن بيعها وكانت قيمتها على الاقل ثلاثة اضعاف رسم الانتقال المترتب على الاموال المذكورة اما اذا كانت قيمتها تقل عن ثلاثة اضعاف الرسم المذكور استوفي من الرسم ما يعادل نصف هذه هذه القيمة وقسطباقي الى ثلاثة اقساط سنوية متساوية .

واذا لم يكن بين الاموال الخاضعة للرسم شيء مما ذكر في الفقرة السابقة استوفي ربع الرسم وقسطباقي الى خمسة اقساط سنوية متساوية .

ويستحق القسط الاول بعد سنة من تاريخ التبلغ المذكور في الفقرة الاولى وتستحق الاقساط بكاملها عند عدم تسديد قسطين متتالين .

ولا تطبق عند التقسيط الاحكام المتعلقة ببرور الزمان .

وفي حالة التصرف بشيء من الاموال المنتقلة يخصص البدل لوفاء الرسوم المؤجلة .

المادة ٤٤ - على متولي الوقف ان يدفع الرسوم المتوجبة على المستحقين من حصتهم في الربع خلال ستة أشهر من تاريخ التبلغ المذكور في المادة السابقة وهذا الربع قابل الحجز لمصلحة الخزينة منها كانت قيمته .

على انه لا يجوز ان يزيد القسط الذي يدفعه متولي الوقف وفاء للرسوم على ربع حصة المستحقين اذا كانوا من الفئتين الاولى او الثانية

المبيتتين في الجدول الملحق بهذا القانون ولا على نصف الحصة اذا كانوا من غير فئة .

المادة ٥٤ - لخزينة امتياز على الاموال المتنقلة الى كل مكاف بقدر الرسوم المفروضة عليه وفيما يتعلق بالعقارات يعفي هذا الامتياز من القيد في السجل العقاري ويأتي بعد الامتيازات الثلاثة المنصوص عليها في المادة ١١٨ من القرار رقم ٣٣٣٩ تاريخ ١٢ تشرين الثاني سنة ١٩٣٠ .

المادة ٦٤ - يفرض وزير المالية الغرامات المنصوص عليها في هذا القانون . تجبي هذه الغرامات وتجبي الرسوم المفروضة بموجب هذا القانون وفقاً لقانون تحصيل الضرائب المباشرة .

الفصل السابع

أحكام شتى

المادة ٧٤ - يحظر على المرابع المختصة اعطاء حصر الارث قبل ان يثبت ذوو العلاقة انهم قدمو ابيان الموقت المنصوص عليه في المادة ٢١ من هذا القانون .

المادة ٨٤ - يحظر على كتاب العدل وموظفي الدوائر العقارية وجميع الموظفين انشاء او قيد او تصديق او تسجيل العقود والاقرارات والحقوق وسائر المعاملات المتعلقة بتركة او بحقوق آلات الى اصلاحها بطريق الارث او الوصية او الهبة او الوقف او باي طريق آخر دون عوض ما لم يثبتوا من استيفاء رسوم الانتقال او تقسيطها وفاما لاحكام المادتين ٤٣ و ٤٤ من هذا القانون .

المادة ٩٤ - يلزم بسر المهنة وفقا لاحكام المادة ٥٧٠ من قانون العقوبات ويتعرض لاحكامها كل شخص توجب عليه وظيفته او صلاحياته او اختصاصه ان

يتدخل في فرض الرسوم المحدثة بوجوب هذا القانون او في جبايتها او في درس الاعتراضات المقدمة بشأنها .

المادة ٥ - تحدد طرق تنفيذ هذا القانون برسوم .

المادة ٥١ - لا تستوفى رسوم الانتقال السابقة المبينة في المرسوم الاشتراعي رقم ٢٠ تاريخ ١٨ كانون الاول سنة ١٩٣٩ على الاموال غير المنقولة الخاضعة لرسم الانتقال المنصوص عليه في هذا القانون .

المادة ٥٢ - تطبق احكام هذا القانون من تاريخ نشره في الجريدة الرسمية .

المادة ٥٣ - ان الترکات والوصايا والهبات والاوّاقاف التي لم تسدد عنها رسوم وفقاً للقوانين السابقة تعفى من الغرامات المستحقة حتى الان بوجوب تلك القوانين اذا دفع المستحقون رسوم الانتقال خلال ثلاثة اشهر من تاريخ نشر هذا القانون .

بيروت في ٢١ كانون الاول سنة ١٩٥١

الامضاء : بشاره خليل الخوري

صدر عن رئيس الجمهورية
رئيس مجلس الوزراء
الامضاء : عبدالله اليافي

وزير العدلية
الامضاء : رشيد كرامي

جدول

رسوم الاتصال على الأموال والمصص الملاعبة الرسم

	الرابع	الثالث	الثاني	الأولى : الفروع	
٢٧	٢٢	١٨	١٤	١٠	٣
٢٠	١٥	١٢	٩	٦	٢
				١	
					٤
					٣
					٢
					١
					٥
					٦
					٧
					٨
					٩
					١٠
					١١
					١٢
					١٣
					١٤
					١٥
					١٦
					١٧
					١٨
					١٩
					٢٠
					٢١
					٢٢
					٢٣
					٢٤
					٢٥
					٢٦
					٢٧
					٢٨
					٢٩
					٣٠
					٣١
					٣٢
					٣٣
					٣٤
					٣٥
					٣٦
					٣٧
					٣٨
					٣٩
					٤٠
					٤١
					٤٢
					٤٣
					٤٤
					٤٥
					٤٦
					٤٧
					٤٨
					٤٩
					٥٠
					٥١
					٥٢
					٥٣
					٥٤
					٥٥
					٥٦
					٥٧
					٥٨
					٥٩
					٦٠
					٦١
					٦٢
					٦٣
					٦٤
					٦٥
					٦٦
					٦٧
					٦٨
					٦٩
					٧٠
					٧١
					٧٢
					٧٣
					٧٤
					٧٥
					٧٦
					٧٧
					٧٨
					٧٩
					٨٠
					٨١
					٨٢
					٨٣
					٨٤
					٨٥
					٨٦
					٨٧
					٨٨
					٨٩
					٩٠
					٩١
					٩٢
					٩٣
					٩٤
					٩٥
					٩٦
					٩٧
					٩٨
					٩٩
					١٠٠
					١٠١
					١٠٢
					١٠٣
					١٠٤
					١٠٥
					١٠٦
					١٠٧
					١٠٨
					١٠٩
					١١٠
					١١١
					١١٢
					١١٣
					١١٤
					١١٥
					١١٦
					١١٧
					١١٨
					١١٩
					١٢٠
					١٢١
					١٢٢
					١٢٣
					١٢٤
					١٢٥
					١٢٦
					١٢٧
					١٢٨
					١٢٩
					١٣٠
					١٣١
					١٣٢
					١٣٣
					١٣٤
					١٣٥
					١٣٦
					١٣٧
					١٣٨
					١٣٩
					١٤٠
					١٤١
					١٤٢
					١٤٣
					١٤٤
					١٤٥
					١٤٦
					١٤٧
					١٤٨
					١٤٩
					١٥٠

الرابعة: العم و المثال والعمتو الخالتو اولاد الاخ و اولاد الاخت	٧ ٥ ٦	٣٤ ٢٢ ١٦	٢٨ ٢٢ ١٠	٤٠ ٣٣ ٢٦ ١٩ ١٢ ٩ ٦	١٢ ٣٣ ٢٦ ١٩ ١٢ ٩ ٦
الثالثة : الاصول غير الوالدين والاخ والاخت	٤ ٣ ٢ ١٣ ١٨ ٢٣ ٢٨	٦ ٥ ٤ ١٣ ١٨ ٢٣ ٢٨	٧ ٦ ٥ ٤ ٣ ٢ ١٤	٢٨ ٢٢ ١٦ ١٠ ٧ ٥ ٦	٣٤ ٢٢ ١٦ ١٠ ٧ ٥ ٦

فهرس هجائي

للقانون الصادر بتاريخ ٢١ كانون الاول سنة ١٩٥١
المتعلق

برسم الانتقال على الترکات والوصايا والهبات والأوقاف

المادة : اسس الرسم

- | | |
|---------|-------------------------------------|
| ٨ | عناصر الترکة التي يترتب عليها الرسم |
| ١٥ و ١٤ | اساس الرسم على الهبات |
| ١٧ | اساس الرسم على الوصايا |
| ١٩ و ١٨ | اساس الرسم على الاوقاف |

: اعتراض

حق اصحاب العلاقة بالاعتراض

: اعفاء

- | | |
|----|---|
| ٩ | التروکات المغفاة بكاملها
الاعفاء الجزئي |
| ١٦ | الهبات المغفاة كلياً او جزئياً |
| ٣٥ | اعفاء الاستدعاات والبيانات والاوراق من رسم الطابع |
| ٥٣ | الاعفاء من الغرامات بمحض القوانين السابقة |

المادة

اموال خاضعة للرسم:

- ١ حقوق واموال منقوله وغير منقوله
 ٣ اموال موجودة في لبنان او في الخارج
 ٤ اموال فيها المورث قبل وفاته
 ٥ صكوك مالية بحوزة احد الورثة قبل وفاة المورث
 ٦ صكوك ومبالغ مودعة في حساب مشترك
 ٧ صكوك ومبالغ مودعة في خزانة مشتركة

تاريخ:

- ٢ تاريخ استحقاق الرسم

تبليغ:

- ٣٧ تبليغ اصحاب العلاقة تقديرات المالية والرسوم

تحصيل:

- ٣٢ استيفاء الرسم الاعلى في حالة قيام نزاع على صفة الوارث
 ٤٣ مدة توجب رسم الانتقال وطريقة تحصيله
 ٤٤ طريقة ومدة دفع وتحصيل الرسم المتوجب على مستحقي الوقف
 ٤٥ امتياز الخزينة في تحصيل رسوم الانتقال
 ٤٦ جباية الفراملات والرسوم
 ٤٨ قيد معاملات الانتقال في الدوائر الرسمية

المادة

- ٢٠ التصريح المفروض على المختار
٢١ التصريح المؤقت
٢٢ التصريح التفصيلي
٢٣ تدديد مهل تقديم التصاريح
٢٤ التصريح الاضافي
٢٥ التصريح المفروض على مديني التركات والواجبات المترتبة عليهم
٢٨ التصريح المفروض على مؤجرى الخزان
٢٩ البيان المتوجب على دائنى التركات

تصريح :

١١١٠

- الديون الهالكة والحقوق المتنازع عليها والازامات

تنزيل :

٤٧

- اعطاء حصر الارث من المراجع المختصة

ديون :

١٣

- الديون التي لا تأخذ بها الدوائر المالية

سر المهنة :

٤٩

- تقييد الموظفين بسر المهنة

المادة

صلاحيات :

- | | |
|----|---|
| ١٢ | حق الاطلاع على المستندات المتعلقة بالديون والالتزامات |
| ٣٠ | تحرير الترکات بحضور مندوب الدوائر المالية |
| ٣١ | تدابير صيانة حق الخزينة |
| ٣٦ | تقرير الاموال الخاضعة للرسم |
| ٤٦ | فرض الفرامات |
| ٥٢ | تطبيق احكام القانون |

غرامة :

- | | |
|----|---|
| ٢٠ | الغرامة التي تفرض على المختار |
| ٢٦ | الغرامة التي يتعرض لها مدينو الترکات |
| ٢٨ | الغرامة التي تفرض على مؤجري الصناديق والخزائن |
| ٣٣ | غرامة عدم التصریح |
| ٣٤ | الغرامة المفروضة على من يخفى اموالا خاضعة للرسم |

مرسوم:

- | | |
|----|--------------------------------------|
| ٥٠ | مرسوم تنفيذ احكام القانون |
| ٥١ | ابطال مفعول المرسوم الاسترادي رقم ٢٠ |

مسحوبات:

- | | |
|----|--------------------------------|
| ٢٧ | مسحوبات الورقة الازمة لمعيشتهم |
|----|--------------------------------|

المادة

معدل .

- | | |
|----|---|
| ٣٨ | معدلات رسم الانتقال على الحصص الارثية والوصايا |
| ٣٩ | معدلات رسم الانتقال على المبادرات والأوقاف وسواءها |
| ٤٠ | تحفيض الرسم |
| ٤١ | معدل الرسم على ما ينوي إلى المؤسسات الخيرية والجمعيات |
| ٤٢ | نسبة الربح على ما ينوي لشخص ما بطريق مختلفة |

رسوم رقم ٧٦٩٤

صدر بتاريخ ٢٧ شباط سنة ١٩٥٢

بتحديد دقائق تطبيق قانون ٢١ كانون الاول سنة ١٩٥١

القاضي بحداث رسم انتقال على الترکات والوصايا والهبات والآوقاف

ان رئيس الجمهورية اللبنانية
بناء على الدستور اللبناني

وبناء على المادة ٥٠ من قانون ٢١ كانون الاول سنة ١٩٥١ ، القاضي بحداث
رسم انتقال على الترکات والوصايا والهبات والآوقاف .

وبناء على قرار مجلس الوزراء المتخذ في ٢٥ شباط سنة ١٩٥٢
وبناء على اقتراح وزير المالية .

يرسم ما يلي :

الفصل الاول

صلاحيات مراقبي رسم الانتقال

المادة ١ — يطلق على موظفي المالية المكلفين تطبيق احكام القانون الصادر في ٢١
كانون الاول سنة ١٩٥١ والقاضي بفرض رسم انتقال على الترکات
والوصايا والهبات والآوقاف اسم « مراقب رسم الانتقال »

يوضع هؤلاء الموظفون تحت سلطة رئيس قسم رسم الانتقال في مصلحة الموارد العامة الذي يتولى ادارة اعمالهم ومراقبتهم والذي يتمتع بالصلاحيات نفسها .

المادة ٢ يتألف ملاك مراقبى رسم الانتقال من مراقبين ومرأبدين معاونين يتقااضون الرواتب المحددة لمرأبى المالية ومرأبى المالية المعاونين وتطبق عليهم شروط التعيين والتمرير والتثبيت المطبقة على مراقبى الدخل .

المادة ٣ - على رئيس قسم رسم الانتقال والمرأبدين والمرأبى المعاونين الملازمين بسر المهنة وفقاً لاحكام المادة ٤٩ من القانون ان يخلفوا اليدين امام قاضي محكمة الدرجة الاولى قبل استلامهم وظيفتهم .

المادة ٤ - يجب ان يكون رئيس قسم رسم الانتقال والمرأبدين والمرأبى المعاونين مزودين ببطاقة هوية خاصة تجيز لهم ممارسة حق الاطلاع المنصوص عليه في القوانين النافذة .
ولا تعطى هذه البطاقة الا بعد حلف اليدين القانونية .

المادة ٥ - ان رئيس قسم رسم الانتقال والمرأبدين والمرأبى المعاونين هم وحدهم ذوو الصلاحية :

١) لاستلام التصریحات والاعتراضات وسائل المخابرات المتعلقة برسم الانتقال .

٢) للتدقيق في صحة التصریحات ومارسة حق الاطلاع .

٣) للتثبت من المخالفات وتنظيم محاضرها وحالتها الى المرابع الختصة .

٤) لتأمين المحافظة على المستندات التي يستلمونها وجدالول التكليف الموقعة والنهائية التي ينظمونها وجميع الاوراق الختصة بالرسم .

المادة ٦ - خلافاً لاحكام المادة السابقة يجوز ان تسلم التصاريح والاعتراضات وسائر الاخبارات في القضية الى محاسب القضاء الذي يحيلها الى المراقب المختص .

المادة ٧ - ثبت اية مخالفة لاحكام القانون وللانظمة الملحق بها في محضر ينظمها المراقب الذي اكتشفها ويوقعه المخالف ، واذا رفض المخالف التوقيع ذكر المراقب ذلك على المحضر .

يرسل المحضر فوراً الى رئيس قسم رسم الانتقال ، واذا كانت المخالفة توجب فرض غرامة مالية عرض المحضر على وزير المالية مع اقتراحات مصلحة الموارد العامة .

المادة ٨ - يعني بعبارة « الدوائر المالية » الواردۃ في قانون ٢١ كانون الاول سنة ١٩٥١ وفي هذا المرسوم :

مصلحة الموارد العامة قسم رسم الانتقال - او المراقب المختص .

المادة ٩ - يفوض رئيس قسم الانتقال باعطاء الترخيص المنصوص عليه في الفقرة الثانية من المادة ٢٥ من قانون ٢١ كانون الاول سنة ١٩٥١ كما يفوض باعطاء الموافقة المشار اليها في المادة ٢٧ من القانون نفسه.

المادة ١٠ - تتجدد التدابير الاحتياطية لصيانة حقوق الخزينة المنصوص عليها في المادة ٣١ من قانون ٢١ كانون الاول سنة ١٩٥١ بناء على طلب رئيس قسم رسم الانتقال ويتولى تنفيذها المراقب المختص برافقه مختار الحلة .

الفصل الثاني

التصريحات

المادة ١١ - تقدم التصريحات المنصوص عليها في قانون ٢١ كانون الاول سنة ١٩٥١ على مطبوعات خاصة تعطيها ادارة المالية او على اية ورقة تنظم على النسق نفسه .
ويوقع التصريح صاحب العلاقة نفسه ، او من ينوب عنه قانوناً .

المادة ١٣ - يعفى اصحاب العلاقة المذكورون في المواد ٢١ و ٢٢ و ٢٤ من قانون ٢١ كانون الاول سنة ١٩٥١ من تقديم التصريح المنصوص عليه في هذه المواد :

١) اذا كانت الاموال المترددة او الموصى بها لا تتجاوز قيمتها الاجمالية خمسة الاف ليرة لبنانية .

٢) اذا كانت الاموال الموهوبة او الموقوفة او المنتقلة باي طريق آخر بلا عوض لا تتجاوز قيمتها الاجمالية الف ليرة لبنانية .

المادة ١٣ - يفتح لكل تركة او وصية او هبة او وقف ملف يحمل رقمها متسللاً .
وتوضع جميع المخابرات التي توجهها الدائرة المختصة الى اصحاب العلاقة ضمن ظروف مختومة .

المادة ٤ - تقيد التصريحات في سجل خاص عند استلامها .

ويتولى التدقيق فيها المراقب المختص الذي يحق له ان يطلب من صاحب العلاقة ايضاحات سفهية او خطية و معلومات اضافية عن مضمون تصريحه .

وعلى صاحب العلاقة ان يقدم هذه الايضاحات او المعلومات ضمن المهلة التي يحددها له المراقب .

المادة ١٥ - على كل شخص يملك اموالاً منقوله او غير منقوله اتصلت به من مورثه بطريقة مباشرة او غير مباشرة وفقاً لاحكام المادة ٤ من القانون خلال السنتين اللتين سبقتا الوفاة ان يقدم تصريحاً بها الى الدوائر المالية .

يقدم هذا التصريح خلال ثلاثة أيام من تاريخ وفاة المورث وتبين فيه طريقة انتقال الاموال المذكورة الى مالكيها .

المادة ١٦ - على كل وارث تكون في حوزته صكوك مالية كانت الى سنة قبل وفاة المورث مودعة باسم هذا الاخير في احد المصارف او احدى الشركات او غيرها او كان المورث قد قبض ريعها او جرى قبض ريعها حسابه خلال المادة المذكورة ان يقدم بها تصريحاً الى الدوائر المالية خلال ثلاثة أيام من تاريخ وفاة المورث .

المادة ١٧ - يعطى الختار تعويضاً مقطوعاً قدره ليرة لبنانية عن كل اشعار يقدمه للدوائر المالية وفقاً لاحكام المادة ٢٠ من قانون ٢١ كانون اول ١٩٥١ .

المادة ١٨ - على المرابع المختصة باعطاء حصر الارث ان تبلغ الدوائر المالية صورة عن كل حكم خلال اسبوع من تاريخ صدوره .

المادة ١٩ - على المرابع المأذون لها بتحرير الترکات ان ترود مندوبي الدوائر المالية بنسخة مصدقة عن حضر تحرير الترکات .

المادة ٢٠ - على رؤساء وآمرى السجون ومديري المستشفيات والاطباء المكلفين اعطاء اجازات الدفن ان يبلغوا مصلحة الموارد العامة - قسم رسم الانتقال - في وزارة المالية خلال ثلاثة ايام من تاريخ الوفاة ، صورة عن الاجازات المذكورة .

المادة ٢١ - على مصلحة الاحوال الشخصية ان تقدم الى الدوائر المالية المختصة لائحة شهرية تتضمن اسماء الاشخاص المتوفين في كل محافظة خلال الشهر المنصرم وعنائهم .

المادة ٢٢ - على الدوائر العقارية ان تقدم للدوائر المالية ، بناء على طلبها ، بياناً بوقوعات المعاملات العقارية التي جرت خلال السنتين اللتين سبقتا وفاة المورث والازمات المرتبطة عليها .

الفصل الثالث

في الرسم

المادة ٢٣ - بعد ان يحصل مراقب رسم الانتقال على الايضاحات والمعلومات المذكورة في المادة ١٤ ، او بعد ان يقوم بالتدقيقات الازمة ، يجب عليه قبل ان يعين اسس الرسم ، ان يحيط صاحب العلاقة علماً بالتعديلات التي يرى ادخالها على تصريحه وان يدعوه الى ابداء ملاحظاته عليها في مهلة يحددها له .

وتنتهي هذه المهلة من تاريخ استلام اعلام التعديل .

فاذ لم يقدم صاحب العلاقة الملاحظات المطلوبة ضمن المهلة المذكورة ، محمد المراقب الى تحديد اسس الرسم .

اما اذا قدم هذه الملاحظات عرض ملفه على رئيس القسم الذي يتولى تحديد اسس الرسم ، ثم يبلغ المراقب المختص ذلك الى صاحب العلاقة .

ويمكن الاعتراض على هذا التكليف طبقاً لاصول الاعتراضات على الضرائب المباشرة .

وتبدأ مهلة الاعتراض من تاريخ تسلم صاحب العلاقة اعلام التكليف بالرسم .

المادة ٤ - يحسب الرسم على اساس مجموع الاموال التي تؤول الى كل مستحق بطريقة الارث او الوصية او المبعة او الوقف او باي طريق آخر بلا عوض وذلك بعد ان يحصل منها المبلغ المعفى من الرسم بحسب الطريقة التي جرى فيها الانتقال .

المادة ٥ - يصفى رسم الانتقال عن كل معاملة على حدة بموجب جدول تكليف وقت يبلغ الى كل صاحب علاقة بكتاب مضمون مع اشعار بالاستلام . وينظم في آخر السنة جدول تكليف اجمالي جميع الجداول الموقعة المنظمة خلالها .

اما مهلة الشهرين الممنوعة للاستفادة من الحسم المنصوص عليه في المادة ١٠ من المرسوم الاشتراكي عدد ١٤ الصادر في ١٧ / ٣ / ١٩٣٠ فتبدأ من تاريخ استلام صاحب العلاقة الكتاب المشار اليه في الفقرة الاولى من هذه المادة .

المادة ٦ - لا يستفيد من الاعفاء المنصوص عليه في الفقرة الاخيرة من المادة ٩ من قانون ٢١ كانون الاول سنة ١٩٥١ الا الفروع الذين كانوا اقاصرين وقت الوفاة او اصيروا بعاهة قبل التاريخ المذكور .

يثبت وجود هذه العاهة بشهادة طبية مصدقة من وزارة الصحة
والاسعاف العام ، ويحق لرئيس قسم الانتقال ، عند الاقتضاء ، ان
يطلب اعادة اجراء الفحص الطبي بواسطة اطباء يختارهم .
ولا يجوز الجمع بين الاعفاء المذكور اعلاه و اي اعفاء آخر يتعلق
بالرسم على التركات .

المادة ٣٧ - تخمن قيمة الاراضي غير المبنية ، بناء على طلب رئيس قسم رسم
الانتقال ، البجان المكلفة تخمين الريع الاجمالي للاملاك المبنية ،
ويكون الاعتراض على تخمينات هذه البجان وفقاً لاحكام المادة ٣٧
من القانون .

المادة ٣٨ - اذا زاد القسط الذي يتوجب على متولي الوقف دفعه وفاء الرسوم
عملاً باحكام المادة ٤٤ من القانون ، على النسب المعينة في الفقرة
الثانية من المادة المذكورة ، جزأة الزيادة الى خمسة اقساط سنوية
متقاربة .

المادة ٣٩ - اذا كانت الاموال الآتية بطريقة الارث او الوصية او الهبة او الوقف
دون التزيل المغفى من الرسم ، حق لاصحاب العلاقة ان يطلبوا من
الدوائر المالية شهادة تثبت براءة ذمته ليتمكنوا من ابرازها الى
المراجع المشار اليها في المادة ٤٨ من القانون .

الفصل الرابع

أحكام شتى

المادة ٣٠ - يعتبر مقاما في لبنان وفقا لاحكام الفقرة - ب - من المادة ٣ من القانون اي شخص حقيقي او معنوي له فيه محل اقامة او مقر او يملك مؤسسة او محلا يتعاطى فيه عملا .

المادة ٣١ - على الاشخاص الحقيقيين والمعنوين الذين يؤجرون خزائن او صناديق حديدية ان يمسكوا سجلا يدونون فيه اسماء المستأجرين وعناوينهم وتاريخ استئجار هذه الخزائن او الصناديق وتاريخ فتحها من قبل مستأجرها في كل مرة .

المادة ٣٢ - على الاشخاص الحقيقيين والمعنوين المشار اليهم في المادة ٢٨ من قانون ٢١ كانون الاول سنة ١٩٥١ ان يسلموا مندوب المالية صورة موقعة عن محضر موجودات الخزائن والصناديق المؤجرة .

المادة ٣٣ - ان الخبراء غير الموظفين الذين يجوز انتدابهم وفقا لاحكام الفقرة الخامسة من المادة ٣٦ من القانون هم الخبراء المقبولون لدى المحاكم دون سواهم .

المادة ٣٤ - تدفع اجر الاطباء والخبراء وتعويضاتهم عن الاعتدادات المرصدة لنفقات تحقيقات الضرائب .

المادة ٣٥- انت الجمعيات والمؤسسات والهيئات الخيرية او الرياضية او الثقافية او الفنية الوارد ذكرها في قانون ٢١ كانون الاول سنة ١٩٥١ هي المعترف بها رسمياً من الحكومة .

المادة ٣٦- ينشر هذا المرسوم ويبلغ حيث تدعو الحاجة .

بموجب في ٢٧ شباط سنة ١٩٥١

الامضاء : بشاره خليل الخوري

صدر عن رئيس الجمهورية
رئيس مجلس الوزراء
الامضاء : سامي الصلح

وزير المالية
أميل حود

قانون

اقر مجلس النواب
ونشر رئيس الجمهورية القانون الآتي .

مادة وحيدة : تحدد المهلة المنصوص عليها في المادة ٥٣ من القانون الصادر بتاريخ ٢١ كانون الاول سنة ١٩٥١ المتعلقة برسوم الانتقال والوصايا والهبات حتى نهاية سنة ١٩٥٢ .
وبعد انقضاء المهلة المحددة في الفقرة السابقة لا يجوز ان تتناول التسوية على الغرامات المستحقة اكثر من نصف هذه الغرامات .

بيروت في ٩ ايار سنة ١٩٥٢

الامضاء : بشارة خليل الخوري

صدر عن رئيس الجمهورية
رئيس مجلس الوزراء
الامضاء : سامي الصلح

وزير المالية
الامضاء : اميل طود

رسم الاجهزة اللاسلكية اللاقطة



رسم الاجهزة الاسلكية اللاقطة

١ - قانون موازنة سنة ١٩٣٩ ،

معدل بقانون موازنة سنة ١٩٤٤

وقانون ١٦ ايلار سنة ١٩٤٦

وقانون ٧ حزيران سنة ١٩٤٦

وقانون ٢٢ كانون الثاني ١٩٥١

وقانون موازنة عام ١٩٥١

٢ - مرسوم رقم ١٦٦٣ / K تاريخ ٢ آب سنة ١٩٤٤

قانون الموارنة

تاریخ ١٧ شباط سنة ١٩٣٩

المادة ٦ — علاوة على الرسوم والعائدات المنصوص عليها في قرار المفوض السامي عدد ١٣٨ / ل. ر تاريخ ١٧ حزيران سنة ١٩٣٥ (١) يفرض على كل من يقتنون جهازات لاسلكية لاقطة من النوع الثاني والثالث والرابع رسم سنوي يحدد وفقاً للجدول التالي :

الجهازات من النوع الثاني (٢)	مهمًا بلغ عدد ملباتها ١٥ ل. ل.
الجهازات من النوع الثالث (٣)	« « « ٨٤٥٠ «
الجهازات من النوع الرابع (٤)	« ٢ «

يضاف الى الرسم السنوي على الاجهزة اللاسلكية اللاقطة المعدل بال المادة السادسة من قانون ٧ حزيران سنة ١٩٤٤ علاوة قدرها ١٥ بالمئة منه للبلديات . (٥)

المادة ٩ — يعفى من الرسم السنوي على الاجهزات اللاسلكية :
— رئيس الدولة

١ — حل قانون ١٦ ايار سنة ١٩٤٦ محل قرار المفوض السامي رقم ١٣٨ تاريخ ٣٥/٦/١٧
٢ — الاجزء المستعملة من قبل الافراد لسباع عام مجاني او مأجور ، والاجزء المستعملة من قبل المؤسسات والمدارس العامة او ذات المتنفع العامة لسباع عام مأجور (المادة ٢ من قانون ١٦ ايار سنة ١٩٤٦) .

٣ — الاجزء غير المستعملة لسباع عام (المادة ٢ من قانون ١٦ ايار سنة ١٩٤٦) .
٤ — الاجزء المدارة على الفالين (Galène) غير المستعملة لسباع عام (المادة ٢ من قانون ١٦ ايار سنة ١٩٤٦) .

٥ — المادة ٢ من قانون ٢٢ كانون الثاني سنة ١٩٥١

- يثنو الدول الدبلوماسيون وقناصل السلك
- مدير ادارة البريد والمواصلات السلكية واللاسلكية ومعاونه
- الفنيون المكلفوون براقبة الاجهزة الفنية .
- المؤسسات العسكرية المتحالفة وضباط الجيوش المتحالفة الموجودون تحت السلاح .
- باعة الاجهزة او صناعها او مصالحها المأذون لهم وذلك عن الاجهزة الموجودة برسم البيع او قيد الاصلاح او المعروضة في محلاتهم او مصانعهم .

ان باعة الاجهزة اللاسلكية اللاقطة وصناعها المأذون لهم يجب ان يؤدوا الرسم السنوي عن كل جهاز يؤجرونه او يعيرونه مهما كانت مدة التأجير والاعارة . (١)

المادة ٣٠ - تتولى ادارة البرق والبريد جباية الرسم ويتحقق للموظفين المكلفين براقبة دفع الرسوم المحدثة بوجب هذا الفصل والعاملين بطاقة ثبت هويتهم ان يدخلوا بمعاونة مختار الحلة الدور الصناعية او التجارية او منازل الافراد للبحث فيها عن الجهازات التي لا تكون الرسوم قد دفعت عنها.

- المادة ٣١ - تفرض على كل من يخالف احكام هذا الفصل العقوبات التالية :
- التأخير عن دفع الرسم - اذا لم يتم الدفع خلال عشرة ايام من اليوم التالي لاستلامه الانذار الموجه اليه بواسطة البريد المضمون تستوفى غرامة معادلة للرسم .
 - ب - اذا لم يدفع الرسم وغرامة خلال ثلاثة يوماً من اليوم التالي لاستلام الانذار يلاحق المخالف وفقاً لقانون تحصيل الفرائب المباشرة .

لا تمحى أيام الاحد والاعياد الرسمية في المهل المذكورة اعلاه .

مخالفة اجراء التفتيش المحلي - غرامة قدرها عشر ليرات ترفع الى ثلاثة

ليرة في حالة تكرار المخالفة وذلك علاوة على امكانية تطبيق قانون
الجزاء في حالة جلوء المخالف الى العنف .

المادة ٣٢ - تخول ادارة البريد والمواصلات السلكية واللاسلكية حق القيام
بالمجانية الا كراهية والجزء وفقاً لقانون تحصيل الفرائض المقرونة وتصدر
قرارات الجزء عن مدير الادارة المذكورة ، ويجب ان يكون حضر
المخالف المثبتة لمانعة اجراء التفتيش المحلي موقعة ايضاً من مختار الملة
والا تعتبر ملغاً .

المادة ٣٣ - يحق لوزير البريد والبرق ان يقدر الاعدار المقدمة من المخالفين لاحكام
هذا القانون وان ينخفض الغرامة المفروضة عليهم الى خمسها بشرط ان
 يتم دفع كامل الرسم والغرامة المفروضة خلال خمسة عشر يوماً من تاريخ
تبلیغ قرار التسوية الى المخالف والا اعتبرت هذه التسوية ملغاً .

المادة ٤ - يمكن تحديد تفاصيل تطبيق هذا الفصل بوجب مرسوم .

صـ ١٦٦٣ / K رقم

(بتطبيق القانون المالي على الاجهزـة اللاسلكـية)

ان رئيس الجمهورية اللبنانية ،
بناء على الدستور اللبناني الصادر في ٢٣ أيار ١٩٢٦ والمعدل بموجب القرائين
الدستوريـة الصادرة في ١٧ تشرين الاول ١٩٢٧ و ٨ أيار ١٩٢٩ و ٩ تشرين الثاني
سنة ١٩٤٣ .

ونظراً لوجوب وضع نظام للاجهزـة اللاسلكـية المخصـصة للإذاعـة ولللتـقاطـ .
وبناء لاحكام المادة ٢٤ من قانون موازنة ١٩٣٩ القائل بامكان تحديد تفاصـيلـ
الفصل الرابع منها بموجب مرسـومـ
وبناء على اقتراح وزير البريد والبرقـ

يرسم ما يأتيـ

المادة ١ — ان مجرد اقتنـاء جهاز لـاـسـلـكـيـ لـاقـطـ خـاصـ صالح لـلاـسـعـمـالـ ولو الىـ
فـتـرـةـ قـصـيرـةـ منـ السـنـةـ يـوجـبـ عـلـىـ المـقـتـنـيـ دـفـعـ الرـسـمـ المـتـرـتبـ بـكـلـيـتـهـ
دـفـعـةـ وـاحـدـةـ فيـ غـضـونـ خـمـسـةـ ايـامـ منـ يـوـمـ وـصـولـ الـاـنـذـارـ اليـهـ .

كل من يخالف هذا الامر يعرض للغرامات المقرـرةـ فيـ المـادـةـ ٢١ـ
منـ قـانـونـ مـواـزـنـةـ الـدـوـلـةـ لـسـنـةـ ١٩٣٩ـ وـتـنـاـوـلـهـ عـنـ الـلـازـمـ الجـبـاـيـةـ
الـاـكـرـاهـيـةـ وـفقـاـ لـقـوـانـينـ وـالـاـنـظـمـةـ الـجـارـيـةـ الـمـعـوـلـ هـاـ .

المادة ٢١ — تفرض على كل من يخالف احكام هذا الفصل العقوبات التالية :

التأخـيرـ عنـ دـفـعـ الرـسـمـ ١ـ — اذا لم يتم الدفع خلال عشرـةـ ايـامـ منـ الـيـوـمـ

التألي لاستلامه الانذار الموجه اليه بواسطة البريد المضمون تستوفى غرامة معادلة الرسم .

ب - اذا لم يدفع الرسم والغرامة خلال ثلاثة يومناً من اليوم التالي لاستلام الانذار يلتحق المخالف وفافاً لقانون تحصيل الفرائب المباشرة .

لا تحسب أيام الاحد والاعياد الرسمية في المهل المذكورة اعلاه .

المادة ٢ - علاوة على اجهزة اصحاب المقامات والاشخاص التي يعفيها قانون موازنة الدولة لسنة ١٩٤٤ تعفى ايضاً من الرسم وترفق نهائياً الاجهزة التي يكون قد صرحت بها ودفعت رسومها ، هذا اذا ثبت فيها بعد انها لم تعد تصلح للاستعمال .

المادة ٣ - لا يستفيد من تسوية الاعفاء المقررة في المادة ٢٣ من قانون موازنة سنة ١٩٣٩ كل من تلك جهازاً ولا يصرح به في غضون سنة كاملة من يوم افتتاحه على ان تستوفى الغرامة بكليتها عن سنة واحدة فقط وعلى اساس الرسم السنوي الاعلى من سني الكتان .

اما الرسم السنوي المفروض على كل من هذه السنين فانه يستوفي ايضاً على الاساس نفسه . لتبديل استثنائي ، يمنح كافو الاجهزة مهلة تنتهي في آخر تشرين الثاني ١٩٤٤ للتصريح بذلكم عن اجهزتهم المكتومة وهذا ليستفيدوا من تسوية الاعفاء المشار اليها في قانون موازنة سنة ١٩٣٩ . تقع تبعية كل جهاز مكتوم من سنة واحدة على المقتني الاخير لهذا الجهاز او على الناجر الذي اشتراه وذلك في حالة عدم امكان ملاحقة مقتنيه السابق لتحصيل الرسوم والغرامات المتوجبة عليه .

المادة ٤ - ترسل الانذارات تدريجياً الى اصحاب الاجهزة بحسب حروف هجاء

اسهامهم وذلك اعتباراً من تاريخ نشر موازنة الدولة العائدة الى السنة
المستحقة فيها الرسم .

المادة ٥ - اذا استعمل تجار الاجهزة او صانعوها اجهزة لسامعهم الخاص في منازلهم
فعليهم ان يقدموا بها تصريحاً وان يدفعوا الرسم المفروض عليها .

المادة ٦ - يحق للأشخاص الذين يطلعون ادارة البريد والمواصلات السلكية
واللاسلكية العامة على وجود اجهزة مكتومة او على اية مخالفة لاحكام
هذا المرسوم ان يتناولوا ربع الغرامة المقررة بعد تحصيلها من المغرم بها .

المادة ٧ - ان وزيري البريد والبرق والمالية مكلفان بتنقيذ ما يعود الى كل منها
من احكام هذا المرسوم اعتباراً من تاريخ نشره .

بيروت في ٢ آب سنة ١٩٤٤



رسم السيارات الخاصة



رسم السيارات الخاصة

قانون موازنة سنة ١٩٣٩

معدل بالمرسوم الاشتراعي رقم ٤٨ تاريخ ١٩٤٣/٦/١٥

وبقانون موازنة سنة ١٩٤٧

وبقانون موازنة سنة ١٩٤٨

وبقانون موازنة سنة ١٩٥١

قانون موازنة ١٧ شباط سنة ١٩٣٩

الفصل الخامس - رسم على السيارات الخاصة

المادة ٢٥ - يحدث رسم يستوفى من أصحاب السيارات الخاصة والدرجات البخارية القائمة على دولابين او اكثر ما عدا ما هو ملك منها للدولة والبلديات .

ولا تخضع لهذا الرسم السيارات المسجلة في مصاحة الاعمال العامة باعتبارها من وسائل النقل العمومية .

ويقصد في هذا القانون بكلمة «سيارة» وسائل النقل الخاضعة للرسم وفقاً للفقرة الاولى من هذه المادة .

المادة ٢٦ - حدد الرسم بمبلغ ٤٠٠ غ.ل عن كل حصان بخاري .
ان الاعفاءات المنصوص عليها في القرار ٢١٥ تاريخ ١٧ ايلول
سنة ١٩٣٤ والتعليمات المختصة بها تبقى كما كانت .

ان سيارات السياحة الخاصة التي لا يحق لها ، بوجوب القرار
٥٢٤ FC تاريخ ٢٦ تشرين الاول سنة ١٩٤٢ ، ان تسير ، تعتبر كأنها
موقفة قانوناً ولا تخضع ، والحالة هذه ، لهذا الرسم .

المادة ٢٧ - يستوفى الرسم عن سنة كاملة عندما يباشر استعمال السيارة بين اول
كانون الثاني و ٣٠ حزيران . ويستوفى نسبياً عندما يجري وضعها في
السير بعد تاريخ ٣٠ حزيران على ان يعتبر كسر الشهر شهراً كاملاً .

اما السيارات التي تسحب من التجول قبل ٣١ ايلار فيرد نصف

الرسم السنوي لاصحاحها شرط ان يعيدوا قبل ذلك التاريخ لوحظي
الرقم ورخصة السير .

المادة ٢٨ - لا تعطى رخصة السير ولا تجده وفقاً لاحكام المادة ١١ من المرسوم
عدد ١٢٠٠ تاريخ ١١ كانون الاول سنة ١٩٣٤ مالم تكن الضريبة
قد سدلت سلفاً .

المادة ٢٩ - كل سيارة تتجلو بدون رخصة ولا يكون الرسم قد دفع عنها تتصادر
وتتجهز الى حين تسدید كامل الرسم مع غرامة تعادل مقدار الرسم
(عدا العقوبات القانونية التي يستهدف لها صاحبها بسبب عدم استحصاله
على رخصة السير) وعند تكرار المخالفة ترفع الغرامة الى ثلاثة
ضعاف الرسم .

لا تتوجب اية غرامة على السيارة التي لا يسد عنها الرسم خلال
سنة من السنوات لوجودها خارج الارضي اللبناني ، على ان يسد عنها
الرسم المطلوب خلال شهر من تاريخ اعادتها الى الارضي المذكورة .

المادة ٣٠ - اذا لم يدفع الرسم والغرامة خلال خمسة عشر يوماً من تاريخ المصادرة
تباع السيارة حكماً بالزاد العلني تحت اشراف لجنة تحصيل الفرائب
المقررة التي يتعلق بها الامر .

وإذا كان حاصل البيع لا يغطي الرسم والغرامة فيلاحق صاحب
السيارة بالباقي وفقاً لقانون تحصيل الفرائب المقررة ، واما ما قد
يفيض منه فهو وضع في الخزينة امانة باسم صاحب الاستحقاق .

المادة ٣١ - تسري ايضاً احكام المادتين ٢٩ و ٣٠ من هذا القانون على السيارات
التي تكون مسجلة خارج لبنان في حين ان اصحابها يقطنون فيه .

المادة ٣٢ - يحق لوزير المالية اجراء تسوية على الغرامات المفروضة وفقاً لاحكام

32101 038637045

- ١٧٤ -

هذا الفصل بشرط ان لا تتناول التسوية اكثرا من نصف الغرامة .
تطبق هذه الاحكام على جميع الحالات التي لم تستوف عنها الغرامة
كاملة حتى تاريخ نشر هذا القانون .

المادة ٣٣ - يمكن ان يعهد برقابة تطبيق احكام هذا الفصل الى كل موظف يختاره
لهذه المهمة وزير المالية ، وذلك علاوة على الموظفين المنوط بهم امر
الاشراف على السير .

المادة ٤ - يمكن تحديد تفاصيل تطبيق هذا الفصل بوجوب مرسوم .

0014-1

فهرس

النص	نوع الفريبيه او الرسم	الصفحة
	الاملاك المبنية	
المرسوم الاشتراعي رقم ٥٥ تاريخ ٢٤/٦/٤٣		١
المرسوم عدد ٢٦٢٨ تاريخ ٢٩/١/٤٥		٣
	الاراضي	
قانون ٢٠/١٢/٥١		٢١
مرسوم رقم ٧٦٩٥ تاريخ ٢٧/٢/٥٢		٢٣
	الدخل	
قانون ١٢/٤٤		٥٥
مرسوم رقم ٢٩٣١ تاريخ ٢٣/٣/٤٥		٥٧
	الانتقال	
قانون ٢١/١٢/٥١		١٢٥
مرسوم رقم ٧٦٩٤ تاريخ ٢٧/٢/٥٢		١٢٧
قانون ٩/٥/٥٢		١٤٨
	الاجهزة اللاسلكية اللاقطة	
قانون ١٧/٢/٣٩		١٥٩
مرسوم رقم ١٦٦٣ تاريخ ٢/٨/٤٤		١٦٢
	السيارات الخاصة	
قانون ١٧/٢/٣٩		١٦٥
	الصفحة	
	١٧٩	
	١٧٢	